برنجی سنه — عدد ۳۰۳ پازارایرتسی ۳۰ رجب ۱۳۲۷ و ۳ اغستوس ۱۳۲۵

تقویم وقایع

اداره‌سی : باب عالیده مطبوعات داخلیه دائره‌سنده‌در .
مرجعی : مطبوعات داخلیه‌ده تقویم‌وقایع اداره‌سی

تاریخ تأسیسی ۱۲۴۷

تکرار احداثی تاریخی ۱۳۲۶

درسعادت وممالک عثمانیه ایچون سنه‌لکی پوسته اجرتیله برابر ۱۸۰ ، التی آیلغی ۹۰ غروشدر . ممالک اجنبیه ایچون سنه‌لکی ۴۰ ، التی آیلغی ۲۰ فرانقدر .

دولت علیهٔ عثمانیه‌نك جریدهٔ رسمیه‌سیدر

نسخه‌سی ۱۰ پاره‌یه‌در یومی نشر اولنور
نسخه‌سی ۱۰ پاره‌یه‌در

مجلس مبعوثانك ضبط جریده‌سیدر

یوز یکرمی اوچنجی اجتماع

صالی ۲۱ تموز سنه ۳۲۵

ساعت ۲ دقیقه ۳۰

(مابعد)

تقرر ایتمشدی . بزه تشکیلات ایچون برطاقم دفترلر کوندردیلر . بونك اوزرینه تعدیلاتکزی اجرا ایدك دیدیلر . حکومتك موافقتی ایله تشکیلات اجرا اولندی . یالکز بودجه‌دن آیری اوله‌رق انجمنه کلدی اوده زمانك طارلغی مناسبتی ایله بودجه ایله ایکیسی برلکده مذاکره اولنسون دینلدی . دیمك که شمدی بوراده هم بودجه قانونی مذاکره ایدیلیور . هم ده تشکیلات قانونی مذاکره ایدیلیور . ارتق یکیدن بر تشکیلات قانوننك وضعنه حکومت موافقت ایتدکدن صکره یکیدن اسکی قانونك محافظه‌سنی طلب ایتمك ، حکومتك آرزوسنه مماشات ایتمك ظن ایدرم . بك قانونی برشی اولمز . صکره شورای دولت محاکم اداره قسمی قالیور امراه افندی بو نقطه‌ده حکومتك ارزوسنه مماشات ایدییورلر . تشکیلات انجمننك ایفا ایتمش اولدیغی (کورلتی) رجا ایدرم سویلیه‌یم .

رئیس — کورلتی ایتمیکز صوصکز صبری افندی سویلاسون .

صبری افندی — تشکیلات انجمننك مقرراتی خلافنه اوله‌رق بونلری ده (کورلتی) اعتراف ایدییورلر (کورلتی) یکی قانون اساسی ده تصدیقه اقتران ایتمه‌دیکندن الغا ایتمش اولدیغی محاکم اداره‌یی انجمن کندی کندینه ابقا ایتمشدر . بوخصوصده نه‌یه استناد ایدیورلر . قانون اساسیده بونك وجودینه بقاسنه دائر بر صراحت یوقدر اسکی قانون اساسینك احکامی محفوظ قالیور . حال بوکه اسکی قانون اساسیده شورای دولتك محاکم اداره‌سنك وجودینه دائر بر صراحت یوقدر اولسه اولسه دستورده مندرج تشکیلات اولملیدر دولتك قانون اساسی خارجنده برطاقم نظامات ایله مقید دکلز . حالاً شورای دولت محاکم اداره‌سنك وجودینه دائر بر ماده یوقدر نظامات سائره بونی اقتضا ایدییورمش . دوائرك تشکیلاتی یکی بر قانون وضع ایدلدکجه (کورلتی) او نظامات سائره‌یی ده بز بوکون بودجه قانونیله تبدیل وتغییر ایده‌بیلورز .

صدر اعظم — تشکیلاتی ووظائفی بر نظام ایله معین اولان دوائرك تشکیلاتی یکی بر قانون وضع ایدلدکجه تعدیل ایدیله‌مز . ادعاسنده بولنیورم .

حمدی افندی — کوندریلان دفترلر تشکیلات نامنه طلب ایتدیکمز قانون لایحه‌لری ایدی . اولجه حکومتدن طلب ایتدیکمز تشکیلات قانون لایحه‌سی ایدی بوکون اکلاشیلیور که تشکیلات دفترلریله تشکیلات قانونی کوندریورم دیه مجلسی اغفال ایتمش وبناءً علیه بویله بودجه‌نك مذاکره‌سی اثناسنده تشکیلات قانونلری کلمامشدر . اساسی تشکیلاته دوقونه‌مازسکز دیه قانون لایحه‌لرینی کوندرمامکده اولدیغی اکلاشلدی بزه کوندریلان تشکیلات قانونلری ماده‌بماده یتشدیریله‌مامشدر . فقط اساسی زمینی اولمق اوزره قبول ایدیورز اوقانون بودجه‌مزده عمومی بر قانون زمینی اولمق اوزره قبول ایدیوردق شمدی‌وقتیله بزی اغفال ایتمش اولدقلرینه دلالت ایدیور اوقانوندر دیه ادعا ایدرك تشکیلات قانونیه‌یی بزه کوندرمدی وقتیله استعفا ایتمش اولدقلرینه دلالت ایدیور . فقط ظن ایدرم که مجلس عالیده اکثریت عظمیه بوقدر قبول ایده‌میز .

صدر اعظم — طلب واقعی حاوی اولان مخابره‌نك کلمه‌لرینی تعبیرلرینی تخطر ایده‌مم فقط ظن ایدرمکه مجلس عالیده اکثریت تخطر بیورورلرکه اوزمانلر جریان ایدن مخابراتك کافه‌سی ومذاکرات تقلیل مصارف جهتنه منحصر ایدی دوائرده اقلامده بیلزوم وغیراهل برطاقم مأمورلر واردر تشکیلات احتیاج ایله مناسب دکلدر بونلر یاپلسون دیه ایدی . شورای دولت کبی اساسلی بر دائره‌نك تشکیلاتی‌ده تعدیل اولنسون طرزنده بر فکر هیچ ظن ایتمم که هیئت کرامدن برینك خاطرینه کلمش اولسون شودقیقه‌یه قدر ملتك امنیتنی حائز اولان هیئت وکلایی سوء نیتله اغفال ایله اتهام ایتمك‌ده نفسم ایچون موجب تأسفدر .

امراه افندی — ظن ایدرم بحثمز بودجه‌یه متعلقدر بو جهتله بو بحثی کرچه تشکیلات مجلس عالینك ارزو ایتدیکی صورتده ربط ایدلمش اساساً بحث بودجه‌یه تعلق ایدیور . بناءً علیه تخصیصاتك مقدارینی تنزیل ایتمکدر تشکیلات قانونی نصل یاپیله‌جق کبی بحثی ارایه صوقه‌رق بودجه‌نك مذاکره‌سنك تعویقی هیچ بر وقتده جائز دکلدر . اووقت بز بیلمیوردق تشکیلات دینجه نه اکلایوردق بنده کز اووقت ادعا ایتمشدم که تشکیلات یاپمق

ایله برقالمك مأمورلری، شعباتی اداره‌سی تأمین ایدیله‌مز اووقت بزقوهٔ اجرائیه‌یی اویله برقیودله باغلایه‌جق اولورسه‌ق براجرا آت یاپه‌جق اولسه اووقت بزه برقانون کوندرمکه مجبور اوله‌جق حال بوکه مجلس مبعوثان مطلقا اقلامك تشکلاتنه واقف اولسه‌ده قاریشه‌میه‌جغی ایچون اویله بر قلمك تشکیلاتی قانونی اوله‌ماز فقط بزم‌ده برحق مداخله‌مز واردر بودجه قپوسی . اووسیله ایله مجلسه کاور بوکوزده کلدی تشکیلات عدلیه کبی . شورای دولت . تشکیلاتك تعدیلی ایچون آیریجه برقانون یاپلسی خصوصنده بن‌ده صدراعظم پاشا ایله همفکرم (اویله دکل صدالری) پکی افندم اوحالده اوقانونلر یاپلدی .

زین العابدین افندی — ضبطلرده محرردر افندم اوقونسون مجلسمزده هروقت بویله مناقشات جریان ایدیور ضبطده چیقدیغی کبی کیمسه‌نك کیمسه‌یه اعتراضی قالماز مشکلات واردر دیه بزه بیوردی‌یازدی صکره بیاننامه‌سنده حاضرلادیدم دیدی بزانك ایچون سسلنمیورز .

امراه افندی — داخلیه تشکیلاتی داخلمی ایدی (کورلتی) یالکز اداره تشکیلاتی (کورلتی)

بدری بك — موازنه انجمنی یالکز سن دکلسك سن کندی رأیی سویلیه‌بیلیرسك !

رئیس — دکلیه‌جکمسکز رجا ایدرم ؟

زین العابدین افندی — ضبطنامه‌یه باقلسون.

رئیس — یارین بقارز .

امراه افندی — یالکز افندم اداره قسملرینه صرف اداره‌یه عائددر . بز بویله تلقی ایتدك بویله یاپدق .

زین العابدین افندی — تقریرویرن بنده‌کزم. حکومتك تشکیل وظائفی مبین قانون لایحه‌سی دیدك .

امراه افندی — انجمندن یاپدیغمز مضبطه‌ده حکومتدن کوندریلن لوایح قانونیه شکلنده دکلدر .

زین العابدین افندی — انجمنك صوك مضبطه‌سی مسئله‌یی حل ایدر . یالکز مأمورینك عددینی تنقیص ایتمك وتشکیلات اساسیه قطعیاً طوقونلمه‌یق اوزره لایحه‌لر کلدی . بزده بونی انجمنده تدقیق ایچون وقتمز یوقدر . یالکز مأمورین تنقیص ایدلمك وبونلری نقصان برحالده براقمق صورتده قانونلری چیقارمق لازمدی . تدقیق ایچون وقتمز یوقدی اجرا آت ایچون مطلوبه موافق نتیجه حاصل ایتمز . بناءً علیه اجرا آتده قوهٔ اجرائیه نقصانلرینی اکال ایچون تشکیلات اساسیه شکلنده مذاکره ایتمدم . بودجه‌یه متفرع بر صورتده مذاکره ایدلم دیدك . مجلسده اوصورتده قرار ویردی . بوکونکی مذاکره‌مز بودر . تشکیلات اساسیه صورتنده مذاکره ایدهلم دییك .

رئیس — مذاکره‌یی بو شنبه‌یه تأخیر ایدییورسکز .

صدراعظم — زین العابدین افندینك اعتراضنه جواب ویره‌جکم .

خلیل بك — انجمندن یاپیلان مضبطه‌نك مآلنی عرض ایده‌جکم . تشکیلات اساسیه صورتنده مذاکره‌سنه قرار ویردك بو یاپیلان چیزکیلر بو صورتله چیقمسون دیه قرار ویردك . یاپیلان مضبطه‌یی بنده‌کز قلمه آلدم .

صدراعظم — قوهٔ اجرائیه‌نك تقدیم ایتدیکی تشکیلات دفترلری مجلس عالینك قرارینه، تصریحنه، تبلغاتنه مادام که موافق دکلدر . حین تقدیمنده رد ایله وکلای خلاف قرار تشکیلات دفتری کوندرن نظارتی مسئول طوتمق امکانی وار ایکن نیچون رد ایتمدیکز .

زین العابدین افندی — بو جهتده بر حالده محقسکز . بو وظیفه‌مزی استعمال ایده‌مدك . اولجه تشکیلات حقنده بر تقریر ویردك . طرف دولتکزدن بورایه یازلدی که سائر برلرك تشکیلاتی بیتدی کوندریلیور . یالکز صدارت ایله داخلیه نظارتنك تشکیلاتنده مشکلات عظیمه واردر بیوردیکز . اومشکلات عظیمه تعبیرندن قوشقولاندق . بونی صدراعظم پاشا بزه ایضاح بیورسون . دیه استیضاحه قیام ایتدك . فقط استیضاح اولنه‌مدی . اخیراً بیاننامه قرائتی ایچون بورایه تشریف بیورلدیغنده صدارته عائد داخلیه‌یه عائد کیفیاتی حاضرلامشدم، بنده‌کزه عدم بیوردیکز . تشکیلات قانونی اولمیان حکومت، حکومت اولماز . تشکیل وظائفی مبین قانون لایحه‌لری کوندرلدی دیدم کیمسه باقمدی . فقط شمدی اوحقیقتی سویله‌مدن کچی طوریم . چونکه شمدی بیوردیورسکزکه تشکیل دفتری کوندردك اوت تشکیل دفترلری کلدی . مستعجلیتنه بناءً سائر تشکیلاته باقمدق ذات دولتکز شورای دولته طوقونمیك دییورسکز . سزه بو حقیقتی سویلیورم . مع مافیه مقصدم تدقیقاتنه ایلیشمك دکل ، اسکی حقیقتی اکلاتمق شورای دولتك ومحاکم اداره‌یه عائد اولان قسمنك لغونده انجمنمزك حقلی اولدیغنی اکلاتمقدر . قانون لایحه‌سی کله‌جك یرده دفترلر کوندرلمسنی بر سهوه حمل ایدرز . قانون لایحه‌سی ولرق تلقی ایدرز .

صدراعظم — بعض شیلر وارکه بنده‌کزك شخصمه تعلق ایدر .

رئیس — بو بحثی بتیره‌لم .

صدراعظم — بنده‌کز بوایضاحاتدن طولایی تشکر ایدرم، چونکه ذات عالیکزده بلکه بنده‌کزك حقنده بر سوءفکر حاصل اولمشدر . انی تصحیح ایده‌جکم . بر حکومت وظائف عمومیه‌سی ایچون محتاج اولدیغی قوانین کلیه‌یی بر قاچ آیلر ایچنده استحضار ومجلس مبعوثانه تقدیم ایدرسه وحکومتی تشکیل ایدن نظارتی جنت ایله اتهام بیورمایسکز . بیوك بر جرأتله رجا ایدرم افندم بر حکومتك حالاً وآتیاً سلامت وانتظامنی تأمین ایده‌جك قوانینی ظن ایدرم که هیئت جلیله‌کزك مساعی جدیه ومتوالیه‌سی ایله برابر بش سنه‌ده بلکه اکمال اولنه‌ماز . نظر انصافه آله‌لم . مثلا فرانسه کبی بر عصردن بری قوهٔ تشریعیه‌یه مالك اولان بر دولت مأمورینك نصب وتبدیلنه متعلق اولان قانونی بیله دها یکی مذاکره ایدیور . مع مافیه حکومتمز یعنی هر دائره‌یی هر نظارت کندی وظیفه‌سنی بیلمز ظن ایتمم . هر نظارتك وظیفه‌سنی تعیین ایدن برطاقم قوانین موجوددر . بوقوانین احتیاجات حاضره‌مزله ، مقتضیات عصریه ایله متناسب دکلسه آنی تدریجاً تعدیل ایده‌جکز . بنده‌کز او وقت خاطره کتیرمامشدم ، که مجلس عالیدن برآی ، اوچ آی ایچنده حکومتك قوانین کلیه‌سنی تنظیم ایچون قوهٔ اجرائیه‌یه بر تکلیف وقوع بولیور بونی خاطره‌یه بیله کتیرمامشدم، اوت ۳۱ مارت حادثه‌سندن اول تنسیقات وتشکیلات ایچون بنده‌کزدن بر دفتر طلب اولندیغی زمان بن بو سنه بونی اجرایه مقتدر اوله‌مام جسارت ایده‌مم دیدم . بونی نه ایچون سویلدیکمی بوراده

سویلمکه حاجت یوق . چونکه بعض اسباب واردرکه علناً ایضاحنی ذات عالیکزده موافق کورمزسکز . مؤخراً ینه مجلس عالیدن وقوع بولان تکلیف اوزرینه ، اشعار اوزرینه آرتق اولجه تصور ایتدیکم محذورك مندفع اولدیغنه وبرشیٔ حدوث ایده‌بیله‌جك اولسه بیله بحوله تعالی سایهٔ ملتده اقتحام ایدیله‌جکنه قناعت حاصل ایتدیکم ایچون تشکیلاتی تقدیم ایتدم (کورلتیلر)

رئیس — سوز ایسته‌ین پك چوق وار . بودجه داخلنده سوز کلدیکی وقتده سویلرسکز .

سید بك — سینوب مبعوثی حسن فهمی افندینك بر تکلیفی وار . (شورای دولت بودجه‌سی حقنده مقام صدارتك وانجمنك مطالعه‌سنی دیکله‌مك صورتیله هر فردمز بر فکر مخصوص ایدینمش اوله‌جغمزده زمان غائب ایتمیه‌رك فصل، فصل رأیه وضعنی تکلیف ایدیورم)

سید بك — هر فصلده سوز ایسته‌ین سویلسون. شورای دولت فصلی دها کلمدی افندم

عبدالحمید زهراوی افندی — بز حقیقت قارشوسنده یامذاکره‌سز بودجه‌یی قبول ایده‌جکز ویاخود بش التی کون ظرفنده مذاکره‌سی بتمیه‌جك، چونکه یالکز شمدی بودجه‌یی تدقیق ایتمیورز. دولتك بتون تشکیلاتنی تدقیق ایده‌جکز. اما قاریشقلق موجوددر افندم . شمدی مادام‌که تشکیلات قانونی شمدی‌یه قدر یاپیلمه‌مدی . شمدی‌یه قدر هر کس مذاکره‌سنده تشکیلاتی دوشونه‌جکز. مثلا شورای دولت محاکمی قاله‌جقمی قالمیه‌جقمی ؟ مثلا صدارت مستشارلغی قاله‌جقمی قالمیه‌جقمی ؟ وبونك کبی شیلر . آنك ایچون یاتدقیقسز بودجه‌یی قبول ایتملی بز. یاخود بلکه ملی بز. بش التی کون ایچنده بتمیه‌جك .

عمر فوزی افندی — افندم قرار سابقمزی محافظه ایده‌لم. تشکیلات قادروسی تشکیلات قرارنامه‌سی بودجه موازنه قانونیله برابر چیقسون دینلدی. انکله برابر تشکیلات قادرولری‌ده چیقسون ، انکله برابر قرار ویرلسون دینلدی . شمدی تشکیلاته عائد سوز سویلنمسون نصل اوله‌بیلور؟ بزوقتیله یالکز اقلامك تقلیل مصارفی ایچون تشکیلاتی ایستمدك. مجلس ملی اکلاملی هر دائره‌ده نه‌قدر افندی بولنمق لازم ، هر نظارت کیملرله اداره اولنیور . ملت وکیللری بیلسونلر ، اکا کوره معاشلری بودجه‌ده تعیین ایده‌لم . شکل حکومتی اکلایه‌لم‌ده اویله چیقسون دیدك . بونك ایچون تشکیلات قانونی ایستدك . تشکیلات قانونی ۳۱ مارت حادثه‌سندن اول ویریله‌مدی . صکره‌دن ویرلدی . فقط بونده اسباب موجبه لایحه‌سی اولمدیغندن یالکز بر ارقامدن عبارت اولدیغندن بودفترلری تشکیلات قانونی مقامنه قائم اولمق اوزره ضرورته بناءً قبول ایتدك . انجمن مخصوص تشکل ایتدی . تدقیقات‌ده اجرا اولندی. بودجه انجمنی ایله برلشلدی. تنسیقات، تشکیلات وبودجه، اوچی برابر مذاکره ایدلدی. بعض شیلره قرار ویرلدی . دفترلر یاپلدی . یاپیلان دفترلر بودجه ایله برابر مجلسه عرض اولنوب‌ده هم بودجه هم دفترلر اوزرینه قرار ویرلمك لازم ایدی . اودفترلر کلیور شمدی .

رئیس — خلیل بك سویلدی افندم.

عمر فوزی افندی — فقط ویریلان قرار بشقه‌در . ویریلان قرار موجبنجه اودفترلرله برابر بودجه مذاکره اولنه‌جقدی . بوویریلان دفاترده شورای دولت‌ده‌وار ، سائر اقلام‌ده‌وار. بزم تشکیلات قانونی ایستمکدن مقصدمز بعض دوائرك مصارفنی تنقیص وتقلیل صورتیله دکل، عموم دوائر حکومتك تشکیلات حاضره‌سنی بیلمك ونه‌دن عبارت اولدیغنی تعیین وتقدیر ایتمك اوزره قرار ویرلدی . یوقسه بعض قلم افندیلرینی چیقارمقدن عبارت دکل . احتمالکه ضم اولنور ، احتمالکه تنزیل اولنور . شمدی بوچیقه‌جق دفترلرك تشکیلات قانونی مقامنه قائم اولدیغنی رفقای کرام ملاحظه بیورسون . بوتشکیلات قانونی یرینه کیره‌جك . بردائره‌ده قاچ افندی وارسه انی تعیین ایده‌جك .

رئیس — افندم بوتشرین ثانی‌یه قدر .

عمر فوزی افندی — مارته قدر رئیس بك افندی .

رئیس — مارته قدر کیدرسه نه اولور ، قیامتمی قوپار افندم .

عمر فوزی افندی — اسکی قرارمزی بوزه‌لم دیمك . قرارمزی محافظه ایتمیه‌لمی ؟ دیمك که ویریلان قرارلر بویله تأثیرلیکن حکمنده قالسون، بزهر کون بربشقه قرار ویره‌لم بومناسب کوریلورمی؟

رئیس — زمان نه اقتضا ایدرسه اویله یاپارز.

امراه افندی — بودجه‌یی مطالعه ایتمامشسکز. بودجه حکومتك محاکمی، تشکیلات اساسیه‌سی، اقلامی ، قادروسی ، جمله‌سی موجوددر . نه‌یه اعتراض اولنیور بن اکلامیورم .

عمر فوزی افندی — بزده مربوط جدوللر سوزموجبنجه سویلنه‌جك دیورز. برشی دیمیورز . یالکز بعض اقلام ایچون دکلدر تشکیلات .

قوزمیدی افندی — رفقای کرامه عرض ایده‌جکم برشی وارسه اوده مسئله‌یی صدده کتیرمك ایچون اعتدال‌دمی محافظه ایدرك سویلیه‌جکم سوزلری لطفاً دیکله‌یکز. چونکه مباحثه صددك خارجنه چیقمشدر . شمدی موضوع بحث اولان دونکی قرارمزده خاطر عالیکزده‌در ، دیمشدك که بز بوسنه بودجه‌یی صورت عمیقه ولایقه‌ده یتشدیره‌میه‌جکز . احوال فوق العاده اوکنده بولنیورز. مناسب ایسه حکومتله انجمن هانکی نقطه‌لرده اختلاف ایتمشلرسه انلری دیکلیه‌لم‌ده حاکم کبی هانکیسنك مناسب اولدیغی حقنده برقرار ویره‌لم . ایشته بوکون پك کوزل اولدی ، بویله برمسئله چیقدی . صدراعظم پاشا حضرتلری چیقدیلر حکومت نامنه دیدیلر که بزانجمنك فلان فلان جهتلره عائد اولان نقطهٔ نظرینه مخالفت ایدیورز . چونکه مادام‌که بز بودولتك امورینی اداره‌یه مسئولیتمزله مأمورز. صکره سزه قارشی تعهد ایتدیکمز مسئولیت التنده ازیلیر ، قالیرز قورقوسیله سزه دیورزکه اکر انجمنله بزم نیتمزی تألیف ایده‌مزسه‌کز وماکنه‌دن عبارت اولان دولتك امورینك اداره ایدلمسی خصوصنده تسهیل ایده‌جك برقرار ویرمزسه‌کز بن استعفا ایتمکه مجبورم . بواستعفا تهدید ایچون، کستاخانه سویلنمش برسوز دکلدر ظن ایدرم . صدراعظم پاشا دیورکه بن مادام‌که مسئولم وایلروده مسئولیتی آرامق زمانی کلنجه سز بکا وقتیله قبول ایتمیه ایدك ، دیه‌جکسکز . بن‌ده بونی شمدیدن دوشونورم ودیرم‌که استعفایه مجبورم . طبیعی بزم نظر اعتباره آله‌جغمز مسئله قابینه‌نك استعفا ایدوب ایتمامك مسئله‌سی دکلدر . استعفا ایدیلور ایدلمز ظن ایلرم بوصدد خارجنده قاله‌جق بر مسئله‌در . یالکز بزم ایچون کمال اهمیتله نظر اعتباره آلنمسی لازم کلن بر مسئله وارسه اوده شودرکه دولتك معاملاتنك منتظم بر صورتده

جریانی بزم ایچون مستلزم ایسه بز هرشیده ، هرحالمزده تجددی ، تکملی آرایه‌جغز . وسودای خیالیله هرشیئی چابوجاق یاپه‌جغز ظن باطلیله معاملات دولتی تشویش ایده‌جك ایسه‌ك اوبشقه . یوق اکرچه ؛ مدبر آدملره یاقیشور معامله‌لاتده بولنه‌جق ایسه‌ك دوشونمك لازمدر . واقعا بزم دولتك اداره‌ٔ اموری ایچون قوللاندیغمز ماکنه اك اسکی سیستمده بر ماکنه‌در . او قدر اسکی اولان بو ماکنه‌یی دکشدیره‌رك صوك سیستم بر ماکنه‌یی انك یرینه قائم ایتمکه مجبوریتمز واردر . منافع مملکتی تأمین ایچون امراه افندینك برقاچ مسئله حقنده سویلدیکی سوزلره تمامیله اشتراك ایدرم . اصول جدید اداره‌یه عائد اولمق اوزره سویلدیکی سوزلر پك طوغریدر . حقیقةً بزم دولتمز تجدد ایتملی . فقط عجبا بوکون عین زمانده بر آنده تجدد قابلیدر . قابل دکلسه مادامکه انجمنمز بوکون شو کرسیده اعتراف ایتدی که بودجه‌ده صدر اعظم پاشا حضرتلری تعهد ایتدیکی قاملری یکی اصول اداره‌یه توفیق برحاله قویمشدر . بنده کز اویله ظن ایدرم که سزك نقطهٔ نظرکز اکرچه یکی اصول اداره تأسس ایتمش اساسنه مستند ایسه استنادکاهکز قوی برشی دکلدر . چونکه دولتده موجود اولمیان برشیئی موجود کبی تلقی ایتدیکز . تخصیصات ویرمکه صیقیشیورسکز . شمدی نقطهٔ نظرکز حقیقت حال ایله قابل تألیف دکلدر . بن سزی تأمین ایدرم که بزم دولتمزك تشکیلات حاضره‌سی اصول جدیده‌یه کوره دکل تا اسکیدنبری قورلمش اولان اصوله کوره‌در . دکشمك لازم فقط بو دکشدیرمك زمان ایله اولور . دکشدیرمکسزن شمدیدن قونیلمامش اولان بر اصوله مخصوص تخصیصاتی قابینه‌یه صورمق مجبوریتنده‌در . چونکه النده کی ماکنه‌نك یاغی یارم اوقه‌در . سزك ویردیککز یاغ اللی درهمدر . او ماکنه اللی درهم یاغ ایله تحریك ایدلمز طورر . ایشته اویله بر مسئله اوکنده بولنیورز . انك ایچون بز بو مسئله‌یی اوزون اوزادی‌یه بوراده برچوق مناقشاته بادی اوله‌جق صورتده یکدم تفصیلات اموره واقف اولمقسزین مذاکره ایده‌جکمزه ، صدراعظم پاشا حضرتلرینه عقلمه موافق کلان بر تکلیفده بولنه‌جغم کندولریله انجمن بر آرایه کلسون اختلافلری ماهیه یدی‌یوز اللی لیرالق بر مصرفدن عبارتدر . بو یدی‌یوز اللی لیرالق مصارفك شورای دولتك رئیس ثانیلرینه عائد اولان قسمی قابل تألیفدر ظن ایدرم . صدراعظم پاشا حضرتلرینه بز شورای دولت شاید شعبات متعدده‌یه آیریلورسه رئیس ثانیدن محروم قالسون دیمه‌یز . فقط اعضالغه مخصوص اولان معاشی السونلر . وریاست ثانیه سبب افتخار اولمق اوزره قبول ایتسونلر بو بویله اداره اولنه بیلور . دیکر قلملره کلنجه جزئیات قبیلندندر . انك ایچون بو مسئله‌یی اول امرده صدر اعظم پاشا ایله انجمن قونفرانس حالنده بر آرایه کله‌رك اوپوشمق واوپوشه‌مدقلری تقدیرده ایجابنه باقیلمق اوزره شمدیلك برقرار اتخاذینی طلب ایدرم .

سید بك ایپك مبعوثی بدری بکك تکلیفنی اوقور :

صدراعظم پاشا حضرتلرینك باب عالی بودجه‌سنك انجمنه عادهسیله بالاتفاق باقلمسی حقنده‌کی تکلیفنك قبولنی تکلیف ایلرز .

کوملجنه مبعوثی	قونیه مبعوثی	ایپك مبعوثی
فهمی	مصطفی	بدری

دراج مبعوثی
اسعد

رئیس — بو تکلیفی قبول ایدییورمیسکز

(قبول صدالری) اکثریتله قبول اولندی افندم .

صدراعظم پاشا — انجمنده حاضر بولنه‌جق ایسه‌ك بو اقشام برلشه‌رك ایشی تسویه ایده‌لم . تأخر ایتمسون . بو اقشام برلشیرز حتی کیجه دخی بقارز .

سید بك — (داخلیه بودجه‌سی دوائر مرکزیه برنجی فصل : معاشات فصلنی اوقور .)

رئیس — ایشته فصل بوندن عبارت بر اعتراض وارمی افندم ؟

داخلیه ناظری پاشا — بر سجل هیئتی وار کله‌جك مارته قدر بو هیئتی تمامیله ابقا ایتمك لازم کلور . شوراده بر قومیسیون وار بو فضله اسکیسنی ابقا ایتمك لازمدر . زیرا انك وظائفی غایت مهمدر . والیلر ودیکر مأمورین حقنده‌کی شکایات ، مالیه ودیکر دوائرده اولدیغی کبی . کیده‌جکلری یرلرده ملکیه مأمورلری واردر .

(لغو اولنمش صدالری)

رئیس — افندم لغو اولنمامش تنقیص اولنمش

داخلیه ناظری — کافی دکلدر

امراه افندی — افندم عرض ایده‌یم

حسن فهمی افندی — عموم مأمورین سجل احوال مأمورین دائره‌سنك وجودینه لزوم کورلمش ابقا ایدلمش هر نظارتده نظارتی دائره‌سنده موجود مأمورلر ایچون بر سجل قلمی موجود بولنه‌بیلور . فقط بو عمومی سجل احوال مأمورین مادامکه بالذات داخلیه نظارتنده‌ده اورایه مربوطدر داخلیه سجل قلمی معاشی ٢٨ بیك کسور غروش فضله‌در ظن ایدرم .

رئیس — ناظر پاشا بونی ده آز کوریور .

امراه افندی — داخلیه‌ده سجل احوال مأمورین اداره‌سی واردر بوهانکی دائره‌یه منسوب اولورسه اولسون جمله مأمورینك سجل احوالنی قید وضبط ایدر . ایجابنده مراجعت ایدنلره صورتنی ویرر . یالکز ایروجه بویله بر اداره‌یه لزوم کورمیورم بونلری بعدما هر دائره‌یه ایرملی کندی بر سجل طوتسون فقط بتون قیودات اورایه جمع ایدلمش شمدی بونلری توزیع وتقسیم ایتمك پك مشکلدر بز بو مطالعه‌یه مبنی علی حاله ابقاسنه لزوم کوردك . پاشا حضرتلرینك بیوردقلری دیکر برشی داخلیه نظارتی مأمورلرینه عائددر . انجمن بو مأمورلرك تعیینی ایچون ، متصرفلرك قائمقاملرك وسائر بوکبی مأمورینك تعیین اولنه‌جغی وقت مراجعتلرنده اوراده بونلر تدقیق اولنور مثلا قائمقاملرك احوالی تدقیق اولنور بونلر داخلیه نظارتنه کلوب تدقیق اولنور یاموجبنجه دینور ویا اعاده ایدیلور حالبوکه بر نظارتده بویله برشیئه لزوم یوقدر . چونکه مأمورلرك تعییننده طوغریدن طوغری‌یه مسؤل اولان ناظردر یالکز هر نظارتده دنیانك هر طرفنده مأمورلرك احوالنی تدقیق ایتمك ایچون بر سجل قلمی واردر اوراده او دائره‌یه منسوب مأمورلرك مکمل تاریخچه‌سنی یازار ، نه وقت بر مأموریت آچلدیمی ناظر او سجل قلمی مدیرینی چاغیرر شمدی‌یه قدر سوء حالی اولمیان کیملر وارسه انلرك پوصله‌سنی الیر طبیعی ایچلرندن بردانه‌سنی انتخاب ایدر بناءً علیه ناظر طوغریدن طوغری‌یه مسئولیتی اوزرینه الیر . یالکز تعیینی تقدیرنده لازم کلان معلوماتی آلیر . دیمك بو قلمه سجل

قلمی دینور

داخلیه ناظری — تعیین اوله‌جق مأمورلرك عددی اوچ درت بیکدر اوچ درت بیك مأمورك وظیفه‌سنی بر واسطه‌یه تودیع ایتمك جائز دکلدر . مشغول اوله‌مزلر . حتی شمدی قوجه بر قومیسیون اولدیغی حالده التندن قالقه‌میور . ناظر اولان آدم مسئولیتی درعهده ایده‌من بو قدر قائمقاملر وار . بو قدر مأموریتلر وار . بو قدر متصرفلقلر وار بو قدر مکتوبجیلقلر وار . بونلردن شکایاتی حاوی کلان اوراق تدقیق اولنه‌جق . دها مأمورلریمزك ترجمهٔ حاللری مضبوط دکل . تحقیقات اجرا اولنمق لازم کلیر . بونك ایچون شمدیکی حالده بر قومیسیون لازمدر

امراه افندی — شمدی شونی سوال ایتمك لازمدرکه مأمورلر بو قومیسیونك قراریله‌می یاپیله‌جق

ناظر — خیر حقلرنده تدقیقات اجرا ایده‌جك

امراه افندی — قرارمی ویره‌جك ! یوقسه مأمور حقنده معلوماتمی ویره‌جك ؟ بویله بر معلوماتی هیچ بر وقت بر قومیسیون ویره‌من . اکر سجل قلمی مأمورینی آزایسه تزیید اولور . بویله بر معلوماتی بر هیئتدن صورمامليدر . هیئت برشی حقنده شویله یاپلملیدر ، یاخود یاپلمامليدر دیر . فقط معلومات ویره‌من . بزم ارادیغمز ایش مأمور حقنده لازم کلان معلوماتی ویره‌جك بر دائره‌در . بو دائره‌نك بر مدیری اولور . لزومی قدر مأموری اولور . ارانیلان مأمورك انتخابی حقنده بودها مرجحدر . بوشوندن طولایی دها الیقدر . دینلور . فقط بو صورتله ایش طوغری اولماز .

ناظر — قومیسیون اسباب شکایتی تدقیق ایدر . طوغری اولوب اولمادیغنی اکلار . اکا کوره یازار او آدمك سوابق احوالی حقنده معلومات الده ایدر . بونی یالکز بر ناظر یاپاماز .

امراه افندی — ناظر یاپه‌مه‌جق افندم . بر هیئت بر مدیر یاپابیلور .

نورالدین بك — هیچ بر وقتده یاپامز . قابل دکل .

عارف عصمت بك — مجلسده مأموریت ومعاشاتك تنقیصی وتعدیلی حقنده اویله بر اشتیاق واردرکه ممالك عثمانیه‌ده هیچ بر مأموریت اولمسون هیچ بر پاره ویرلمسون . (خیر خیر صدالری)

اوجمله‌دن بری ده سجل احوال مأمورین قومیسیوننك لغویدر . عجبا انجمن مالیه قومیسیوننده بولنان ذواتدن راپورتور ویاخود رئیس بولنان امراه افندیدن صورارم : سجل مأمورین قومیسیوننه تشریف بیوردیلرمی ؟ سجل مأمورین قومیسیوننك درعهده ایتدیکی ایش عجبا نه‌دن عبارتدر ؟ بووظائفك دائره‌سی عجبا محدودمیدر ؟ جهت شمولی نه‌در ؟ لطفاً معلومات ویره‌بیلیرلرسه اووقت بنده کزده کندی مطالعاتمی عرض ایدرم . بنده کزه قالیرسه سزك درمیان ایتدیککز معذرت هیچ وارد دکلدر . هر نظارتجه بویله بر سجل قومیسیونی احداثی لازم کلیورکه دیکر نظارتلرله داخلیه نظارتی آره‌سنده کی ارتباطك درجه‌سنه آرانمیه‌جق . ونظر دقت‌العالیلرینه حکمنز اولدیغی اکلاشیلور . دمین ناظر پاشانك بیوردیغی کبی یوزلرجه قائمقام ، متصرف ونفوس مأمورلری وسائر بیك درلو مأمورلرله علاقه‌سی واردر . معزول ، منصوب یوزلرجه مأمورینك احوال وحرکاتنی ، ماضیده‌کی احوالنی قید وضبطه مأمور سجل بشقه‌در ؛ او سجلدن اوراق وقیوداتنی استخراجله تدقیقاتنی اجرا ایدرك نظارته بر زمین تدقیق حاضرلیه‌جق اولان قومیسیون وظیفه‌سی بشقه‌در . داخلیه ناظری بر آدمك تعیینی مسئله‌سنده ویاخود نقل وترفیعی خصوصنده کندی کندینه حرکت ایده‌جك اولورسه شبهه‌سز دائما یاکلیر . مطلقا احساساته تابع اولور . او وقت تحقیقات ناقص اولور . ناظره مسؤلیت سرعتله توجه ایدر . چونکه تدقیقاته وقت قالماز . فقط بو قومیسیون باقی قالورسه . بو قومیسیونك ذاتاً اوته‌دنبری اعتیادی مسؤلیت قدیمه‌سی حسبیله معاملاته وقوفی درکاردر . احوال عمومیه وخصوصیه‌سنی بیلور . اکا کوره تدقیقاتنی اجرا ایدر . بر زمین تدقیق حاضرلار . ناظره تودیع ایدر . ناظرده اکا کوره انك تعیینی مسئله‌سی جهتنه کیدر یوقسه بز اویله مدیر تعیین ایده‌لم . یاننه ایکی کاتب قویه‌لم بوندن صکره یوزلرجه مصالح ومعاملات اموری کوره‌لم . بو اولماز شیلردر . معاملاتك ایچنه کیرملی سجل مأمورین قومیسیونی نه‌در ، ونه کبی وظائفی درعهده ایدر وایتمشدر ؟ بونك لغوی لازممیدر دکلمیدر ؟ بونلری بیلملی ایدن صکره فکر صرف ایتملی . یوقسه لاعلی التعیین بر آدمك مأموریتنك لغوی حکمت حکومته دکل . مجلسك شان وشرفنه قطعیاً موافق اوله‌ماز .

نورالدین بك — اورانك تشکیلاتی حقنده وقوفم واردر بیوریورسکز که سجل مدیرلکی چیقه‌جق کاغدلری تدقیق ایده‌جك . صباحدن اقشامه قدر چالیشمق شرطیله یالکز معاملات قلمیه‌سی کوره‌بیلور . بونك ایچوندر . مطلقا قومیسیون لازمدر . داخلیه ناظری هیچ بر وقت بو وظیفه ایله اوغراشه‌من . بم بیلدیکم بودر . ایسترسه‌کز قبول ایدرسکز . سجل احوال دائره‌سنی تشکیل ایدن تدقیقات قلمی واوراق وتراجم احوال قلمی بر دوائردن عبارتدر . بویله اولدیغی حالده سجل احوال دائره‌سنی تشکیل ایدن بر مدیر اوچ کاتب بوراده استخدام ایدیله‌جك نه دیمکدر ؟ مادامکه تسجیلات ، تسویدات ، وقوعات دوسیه مأموریتندن تشعب ایتمشدر . سجل احوال اداره‌سنه احتیاج قالمیور . سجل احوال اداره‌سنه لزوم قالماز .

حسن فهمی افندی — آرقداشلرمز بو داخلیه نظارتلرنده‌کی سجل احوال مأموریتنك شدت لزومندن بحث ایدییورلر . عجبا حکومتجه یالکز داخلیه نظارتنه مربوط اولان مأمورلرك احوالی مضبوط اولمق لازم کلور . ظن ایدرسه‌م عدلیه نظارتنده موجود مأمورینك عددی دها فضله‌در . ظن ایدرسه‌م بو درجه فضله قومیسیون یوقدر .

(وار صدالر)

خضر لطفی بك — لزوم اولمدیغنی شونکله اثبات ایدرم که شمدی‌یه قدر هانکی مأمورك سجل احوالی تسجیل ایدلمشدر . اصلا هیچ وظیفه‌سی یوقدر . اساساً سجل عمومی واردر .

امراه افندی — موازنه انجمننی مؤاخذه ایتمکی دوشونمیکز . حکومتك بزه ویردیکی (١٠٦) میلیونی (١٠٨) میلیونه چیقاردق . ایکی میلیون غروش فضلهٔ تخصیصات ویردك . لازم اولان یرلره ویردك . لازم اولمیان یرلردن کسدك . هر نظارت بر قصادر ، دوشونمك ایچون لازم کلن معلوماتی شعبه‌لردن آلور . سجل احوال مأمورین قومیسیوننك وظیفه‌سی نه‌در ؟ بر آدمك تعیینی حقنده قرار ویرر . بر مأمورك ماضیسی نه‌در ؟ تعیین اولندیغی کوندنبری نه قدر

خدمت ایتمش ، بونلری قید ایدر . ناظره بر حافظه خدمتنی کورر . نصل که انسان دوشوندیکی وقت حافظه سنه مراجعت ایدر . ناظرده دوشونه جکی وقت بو قلمه مراجعت ایدر . بو اساس قبول ایدیلنجه بو وظیفه ایله مکلف اولان بر دائره لازمدر . داخلیه نظارتنك اهمیتی نظر دقته آلنه رق بش بیك غروش مدیر ، ایکی بیك غروش مدیر معاونی (١٥٠٠) برمیز بیك غروشلق بر کاتب سکز یوز غروشلق ایکی کاتب ، درتیوز غروشلق اوچ کاتب بش دانه ده ملازم قویدق . اکر بوده یتشمیورسه ملازملری چوغالتلور . ظن ایدرم که بویله بر اداره یه کافیدر . نه وقت ناظر پاشا بر مأمور تعیین ایده جکسه اورادن صوره جقدر . ناظره عائد بر قراری آنك نامنه بشقه بر هیئته ویرمك طوغری دکلدر . هر دائره ده تعیین ناظره عائددر . آنك معلومات آله جغی واردر که سجلدر . هر دائره ده واردر . کله لم حضر لطفی افندینك اعتراضنه . بو سجل احوال بشقه شیدر . بو وقتیله احداث اولنمش بتون دولت مأمورلرینك تراجم احوالنی ضبط ایدن بر دائره در . بو کون موجوددر ولازمدر . نصل وظیفه لری یوقدر . بز بونی دوشوندك . بتون دولت مأمورلرینك ترجمه حاللری اوراده مسجلدر و بو کون بر مجیدیه ویردیکمزی قید ایتدیررسکز .

حضر لطفی بك — سجل عمومیه در ، سجل خصوصیده دکلدر .

امراه افندی — بر ناظر آرادیغی معلوماتی معیننده بولنه جق بر قلمدن هر وقت آله بیلور و آنلرك معیتنه ویردیکمز کاتبلر واسطه سیله مطلع اولور .

داخلیه ناظری — مکتبدن چیقان بر افندی معتبر قائمقاملغه کیدر . صکره ایکنجی صنف شهادتنامه سی آلمق ایچون قید ایتدیرر . بر سوء حالی کوریلوب کورلمدیکی تدقیق اولنور . ایکنجی صنفدن اولانلر برنجی صنفه ترفیع ایدر . برنجی صنفده کیلر متصرفلغه لایق اولوب اولمدیغی تدقیق اولنور . بو تدقیقاتی بر آدم یاپه ماز . بونکچون تکلیف ایتدك . قومیسیون بونلری اعداد ایتسون ویرسون . برچوق اوراق وار . دمین بیوردیغکز کبی دوائر سائره یه عائد برچوق سجل معاملاتی بورایه کلمشدر . انك ایچون بونلری اوزون اوزادی یه تدقیق ایچون بر قومیسیونه لزوم واردر . بو قومیسیون شمدی یه قدر تدقیق ایتمکده اولدیغی اوراقك عددینی صورارا کلارسه کز بونك لزومی تحقق ایدر . بو مسئله هر حالده هیئتك تقدیرینه عائددر .

رئیس — قاچ بیك غروشلق بر مسئله در بو .

داخلیه ناظری — او قدر اهمیتلی بر شی دکل ، ذاتاً ایش پاره ده دکل . بر کره قومیسیونك حال حاضرینی تصور ایدیکز .

امراه افندی — افندم ایشك تمشیتنی هیچ دوشونیه لمی ؟

داخلیه ناظری — مسئول اولان داخلیه ناظریدر .

امراه افندی — بو قراری ویره جك ، معلوماتی ویره جك . قرار اتخاذ ایده جکسه اواولماز .

داخلیه ناظری — افندم بو پاره ماده سی دکلدر . بو اصوله عائد بر مسئله در . بو اصولی دکیشدیرمك لازمکلیرسه شکلی دکیشدیریلور یاپیلور . بو پاره یه عائد برشی دکل . فقط بونك ابقاسنده فائده کوریورز .

رئیس — رأیه قویورم . ناظر پاشا حضرتلری سجل قلمنك بقاسنه لزوم کوستریور . بونی قبول ایدیورمیسکز . (یوق یوق صدالری) شمدی عکسنی رأیه قویه جغم . قبول ایدنلر ال قالدیرسون (یوق اکثریت) (تعیین اسامی ایله صدالری)

سید بك — مسئله اهمیتسز سه نیچون مذاکره ایدییورز .

رئیس — دیکلمیورسکز افندم . تقدیر بیورمیورسه کز رد ایدرسکز . تصدیق بیوریورسه کز داخلیه ناظرینك تکلیفی وجه ایله قبول ایدرسکز . شمدی افندم سجل احوال قومیسیوننك بقاسنی آرزو ایدرسه کز قیرمزی یوق قومیسیونك تکلیفی وجهله لغوینی طلب ایدییورسه کز بیاض ویره جکسکز .

(رأی پوصله لری طوپلانوب ساعت د ت بچقده برنجی جلسه یه نهایت ویرلمشدر)

(سجل احوال مأمورین قومیسیوننك ابقا ویا لغوی حقنده کی تعیین اسامی)

بیاض آتانلر ، یعنی انجمنك تکلیفی وجهله قومیسیونك الغاسنی قبول ایدنلر : انطالیه مبعوثی محمد حمدی افندی ، بولی مبعوثی عبد الوهاب افندی ، ازمیر مبعوثی سید بك ، زور مبعوثی حضر لطفی افندی ، قره سی مبعوثی علی غالب افندی ، کموشخانه مبعوثی مصرلی زاده خیری افندی ، سوریه مبعوثی شفیق المؤید بك ، قسطمونی مبعوثی اسماعیل ماهر افندی ، قوزان مبعوثی حامپارسوم افندی ، قونیه مبعوثی مصطفی افندی ، بولی مبعوثی شرف بك ، مناستر مبعوثی محمد واصف افندی ، ارضروم مبعوثی حاجی شوکت افندی ، کربلا مبعوثی عبد المهدی افندی ، موصل مبعوثی حاجی سعید افندی ، یمن مبعوثی السید محمد عبد الرحمن افندی ، حجاز مبعوثی عبد القادر هاشمی افندی ، توقاد مبعوثی صبری افندی ، اماسیه مبعوثی جودی افندی ، قیصری مبعوثی امام زاده عمر افندی ، سوریه مبعوثی سلیمان افندی ، حوران مبعوثی سعد الدین افندی ، حلب مبعوثی مسعود افندی ، قره سی مبعوثی محرم حسبی افندی ، ایپك مبعوثی حافظ ابراهیم افندی ، ارکری مبعوثی ماماپولو افندی ، طرابلس غرب مبعوثی صادق بك ، لیمنی مبعوثی میخالاکی افندی ، انقره مبعوثی حاجی مصطفی افندی ، جبل غربی مبعوثی سلیمان البارونی افندی ، سیواس مبعوثی شکری افندی ، انقره مبعوثی ماهر سعید افندی ، سینوب مبعوثی رضا نور بك ، قرق کلیسا مبعوثی امراه افندی ، درسعادت مبعوثی قوزمیدی افندی ، اطنه مبعوثی علی منیف افندی ، بروسه مبعوثی احمد حمدی افندی ، کرك مبعوثی توفیق افندی ، صاروخان مبعوثی الهامی افندی ، قزان مبعوثی جامی بك ، کوتاهیه مبعوثی جمال افندی ، طربزون مبعوثی امین افندی ، یوزغاد مبعوثی خیراه افندی ، استانبول مبعوثی خلاجیان افندی ، استانبول مبعوثی حسین جاهد بك ، چوروم مبعوثی منیر بك ، ارکری مبعوثی مفید بك ، ادرنه مبعوثی محمد فائق بك ، تکفورطاغی مبعوثی عادل بك ، مناستر مبعوثی طرایان نالی افندی ، سیواس مبعوثی مصطفی ضیا افندی ، قره حصار شرقی مبعوثی مصطفی افندی ، کنغری مبعوثی بهجت بك ، جانیك مبعوثی احمد حمدی افندی ، دراج مبعوثی اسعد پاشا ، قیصری مبعوثی حاجی قاسم افندی ، سینوب مبعوثی حسن فهمی افندی ، قره سی مبعوثی وصفی افندی ، مرسین مبعوثی عارف حکمت بك ، قونیه مبعوثی محمود وهبی افندی ، توقاد مبعوثی مصطفی افندی ، سلفکه مبعوثی حاجی محمود افندی ، طرابلس غرب مبعوثی محمود ناجی افندی ، مرعش مبعوثی حاجی حسن افندی ، بایزید مبعوثی سلیمان سودی افندی ، یانیه مبعوثی دیمترا کی کینقوس افندی ، طربزون مبعوثی عزت افندی ، طرابلس غرب مبعوثی فرهاد افندی ، قسطمونی مبعوثی احمد ماهر افندی ، کومانجه مبعوثی فهمی افندی ، بوردور مبعوثی عمر لطفی افندی سیواس مبعوثی حسنی بك ، دده اغاج مبعوثی سلیمان افندی ، کومانجه مبعوثی اسماعیل بك ، ازمید مبعوثی رشدی افندی ، عسیر مبعوثی شیخ احمد افندی ، کوریجه مبعوثی شاهین نقی افندی ، اشقودره مبعوثی مرتضی افندی ، ارضروم مبعوثی حافظ احمد ضیا افندی ، عسیر مبعوثی علی افندی ، کوتاهیه مبعوثی عبد العزمی افندی ، صاروخان مبعوثی منصوری زاده سعید بك ، حما مبعوثی خالد برازی افندی ، بیغا مبعوثی علی رضا افندی ، اسپارطه مبعوثی اشرف افندی ، دکزلی مبعوثی غنی بك ، اسپارطه مبعوثی سلیمان سامی افندی ، بروسه مبعوثی عرفوزی افندی ، دبره مبعوثی بصری افندی ، دیاربکر مبعوثی سعید بك ، نابلس مبعوثی شیخ احمد افندی .

قرمزی آتانلر ، یعنی مذکور قومیسیونك ابقاسنی ایستیانلر : معمورة العزیز مبعوثی ضیاء الدین افندی ، یانیه مبعوثی قسطنطن سورلا افندی ، قره سی مبعوثی شفیق افندی ، ملاطیه مبعوثی احمد افندی ، پرشته مبعوثی حسن بك ، بنغازی مبعوثی عمر منصور پاشا ، معمورة العزیز مبعوثی عاصم افندی ، عکا مبعوثی اسعد افندی ، معمورة العزیز مبعوثی محمد نوری افندی ، یمن مبعوثی سید علی افندی ، مرعش مبعوثی محمد افندی ، حما مبعوثی عبد الحمید زهراوی افندی ، بغداد مبعوثی مصطفی افندی ، لازستان مبعوثی فرید افندی ، سیروز مبعوثی دیمتری دینغا افندی ، سیورك مبعوثی نور الدین بك ، مغنیسا مبعوثی شکیب بك ، کموشخانه مبعوثی ابراهیم لطفی پاشا ، طربزون مبعوثی علی نقی افندی ، قسطمونی مبعوثی شکری افندی ، قدس مبعوثی سعید الحسینی افندی ، جبل برکت مبعوثی محمد رشید افندی ، طربزون مبعوثی محمود عماد الدین افندی ، دیوانیه مبعوثی شوکت پاشا ، ارطغرل مبعوثی محمد صدقی افندی ، حلب مبعوثی رفعت افندی ، پرزرین مبعوثی شریف افندی ، درسیم مبعوثی لطفی فکری بك ، سلانیك مبعوثی یورکی خونئوس افندی ، بولی مبعوثی مصطفی ذکی افندی ، ایپك مبعوثی علی افندی ، درسعادت مبعوثی قسطنطن قسطنطیدی افندی ، سافز مبعوثی چلبدی افندی ، ملاطیه مبعوثی محمد توفیق افندی ، چتالجه مبعوثی دیمتری ظفروپولوس افندی ، ایپك مبعوثی بدری بك ، مدللی مبعوثی میخالاکی صالطه افندی ، بنغازی مبعوثی یوسف شتوان افندی ، مدللی مبعوثی پنایوط بوستانی افندی ، جانیك مبعوثی محمد علی بك ، کنغری مبعوثی توفیق افندی ، پرزرین مبعوثی مفتی حاجی محمد امین افندی ، اسکوب مبعوثی سعید افندی ، پرشتنه مبعوثی فؤاد پاشا ، نیکده مبعوثی محی الدین افندی ، خداوندکار مبعوثی حسن افندی ، قونیه مبعوثی محمد امین افندی ، قدس مبعوثی حافظ بك السعید ، یانیه مبعوثی حمدی بك ، حلب مبعوثی مصطفی افندی ، بغداد مبعوثی علی افندی .

رئیس — داخلیه نظارتی بودجه سنك ایکنجی فصلنده قالمشدق . سجل احوال مأمورین قومیسیونی حقنده طقسان بر رأی انجمنك تعدیلنی قبول ایدیور . اللی ایکی رأی ده عکسنی یعنی داخلیه ناظرینك آرزوسنی قبول ایدیور . خاقان مخلوعك دور اولناان دیونی بو کون اعیاندن کلدی . انجمن ده حاضرلادی . اذن ده مساعده بیوریرسه کز یدیدن اول چیقاردلم . ذاتاً پك آز .

اسماعیل ماهر افندی — بوراده تقویم وقایع غزته سی وار . بوکا خارجدن طالب واردر . حال بو که بو دیکر بر یرده اون یدی لیرایه باصیلیور حکومت تجارد کلدر ایکنجیسی محاسبه دائره لری وار .

داخلیه مستشاری — افندم بزم مطبعه مز یوق . انك ایچون ماکنه اصمارلادق ، کلمك اوزره در . ماکنه کلدیکنده مطبعه یاپه جغز . آز بر مصرفله هم تقویم وقایعی چیقاره جغز قبول بیوریلورسه هم مجلس عالی مبعوثان و اعیان ایچون لازم کله جك مضبطه لری ، لایحه لری اوراده باصه جغز . یعنی اوفاق بر مصرفله هپسنی اورادن چیقاروب تصرف ایده جکز . فقط ماکنه مز کلنجه یه قدر المزده وسائط اولمدیغندن طبیعی بشقه بر یرده باصدرمق مجبوریتنده بولنیورز . وقتیله مطبعه لر آره سنده مناقصه یاپیله رق بو صورتله تقرر ایتمش ، مجلس مبعوثانك ختام انعقادینه قدر اوراسی درعهده ایتمش ، شمدی یه قدر باصیور . ماکنه کلدیکی وقت یدی یوز غروش حتی ایدن دها آز تصرف ایدیله جکدر . هم دفترلریمزی باصه جغز . بو صورتله تصرفات اجرا اولنه جقدر .

اسماعیل ماهر افندی — بو مناقصه ایله می ویرلمش ؟

مستشار بك — اوت مناقصه ایله او وقت مطبوعات اداره سی طرفندن برقاچ مطبعه جی چاغرلمش مطبعهٔ عامره ده چاغرلمش دیکرلری استنکاف ایتمش صباح مطبعه سنك اوزرنده تقرر ایتمش ، احاله ایدلمش

عارف بك — دیکرلرینه خبر کوندرلمش کلمسونلر دیه .

مستشار بك — او خلاف حقیقتدر . اوراقی نظارتده در آرزو بیوریلورسه مجلس عالی یه کوندریلور .

اسماعیل ماهر افندی — برده افندم محاسبه دائره سی وار . هر نظارتك معارف نظارتنك داخلیه نظارتنك آیری آیری محاسبه دائره لرینه نه احتیاجی وار ؟

مستشار بك — داخلیه بودجه سنه داخل اولان مبالغك اخذ و صرفنه محاسبه وساطت ایدیور . حتی طشره صرفیاتنه ده اونظارت ایدیور . تکمیل داخلیه بودجه سنده کوره جکمز مصرفك انواعی و مفرداتی حقنده داخلیه محاسبه سنده قید ایدلمشدر . آنلرك سنداتی جلب اولنور . مالیه خزینه سنه دیوان محاسباته حساب ویریلوردی . انك ایچون نظارتك بویله بر محاسبه سی لازمدر . داخلیه نك تکمیل مصارفنی و معاشات وسائر مصارفنی کذلك طشره معاشاتی ایچون قید طوتار ، اوراقی جمع ایدر . دیوان محاسباته ویرر .

اسماعیل ماهر افندی — مالیه نظارتی وارکن دوائر محاسبه جیلکلری زائددر .

بدری بك — هر دائره یه بر محاسبه جی لازم . (کورلتی) (مطبوعات اداره سنك وظیفه سی نه در صدالری)

امراه افندی -- افندم بورادەکی مطبوعات ادارەسی تدقیق ایدیلورسە نشرە اذن ویرمکلە مکلف اولدیغنی اکلاشیلور. بویلە بردائرە هردولتدە واردر. بوکون ممالك عثمانیەدە نەقدر غزتە چیقارسە بونلر حکومتلە نەیاپمش، امور حکومتە تعلق ایدر نەکبی نشریات وار. بونلر مطالعە ایدرلر. کنارلرینی چیزرلر. ناظر طرفندن اوقونمەسی لازم کلورسە ناظر ممکن دکل هربر غزتەیی اوقویەماز. احتمالکە اکابر جواب ویرەجك تحقیقات اجرا ایدەجك بونك ایچون امور حکومتە متعلق واقع اولان نشریات ناظرلرك معلومی اولملیدر. مهم اولانلری هیچ اولمزسە. اشتە بوقلمانك ایچوندر. بودە لازمدر. بونك ایچون کوریورسکزکە ترکجە غزتە قولکسیون مأموری وار، عربجە وار، رومجە وار، هپسی وار. انلر لازمدر. برغزتە حکومتە متعلق برشی یازمش بونی حکومت طویمسون اولەمازمی؟ بویلە برمصرف خارجیە بودجەسندەدە کوریلیور. ممالك اجنبیەدە نشر اولنان غزتەلر وداخلدەکی غزتەلر ایچوندر.

امین افندی — داخلدەکی ایلە توحید ایدەلم.

امراه افندی -- داخلدەکی ایلە توحید ایدەمیز. افندم مطبعە ایچون بیوردیلرکە برمطبعە یاپەجغز. فقط دولتك مطبعەسی یالکز برمطبعەدر. اودە مطبعۀ عامرەدر. انك ایچون حکومت اوراقنی، نظراهمیتدە طوتیلەجق اوراقی، محذور مطالعە ایدیلان اوراقی اورادە باصدیررویاخود خصوصی مطبعەلرك یاپەمیەجغی ایشلروار درکە منافع عمومیەیە متعلق اولمقلە برابر مصرفی ادارە ایدەمز. بویلە آثار واردر. بونلرك نشرینی درعهدە ایدر، بویلە برمطبعە لازم. بزدەدە موجود. دە تأسف اولنورکە حال مکملیتدە دکل. حکومت معارف نظارتنە لاحق اولان برمطبعەنك اصلاحنە چالشملی. بومطبعە عرض ایتدیکم کبی خصوصی مطبعەلرك یاپەمیەجغی ویا انلرك یاپمسندە محذور تلقی ایدیلان آثار اورادە چیقەجقدر بوسفر کوردككە وبوسفر کوریلیورکە مطبعۀ عامرەدن بشقە بودجەیی باصەجق مطبعە بولنەمدی. مطبعۀ عامرەنك بوخدمتی شایان تقدیردر. کیجە وکوندوز چالیشیورلر. مطبعۀ عامرە وارکن بشقە مطبعەیە حاجت یوقدر. ذاتاً دولت مطبعەجیلق ایدەمز.

داخلیەدە برمطبعە اورادە برمطبعە بورادە برمطبعە بوجائز اولەماز. تأسیسنە قطعیاً لزوم یوقدر. معارف بودجەسی کلەجکدر. اورادە مطبعە حقندەکی تفصیلاتی ویریرم. شمدیلك یالکز سویلیەجکم تقویم وقایعك مطبعۀ عامرەدە باصلمامسی کیفیتیدر. حکومت بونی اورادە باصدیرسەایدی دها ایی اولوردی. مطبعۀ عامرە مأمورلرینك ادعاسنە کورە دهااوجوز باصەبیلرز دیورلر. حتی اویلە اولمسەبیلە دولتك مطبعەسیدر اورایە ویریلەجك صرف غائب ایدلمش اولماز. (رأیە صدالری)

شکیب بك — بودجەنك حصول توازنی ایچون چالیشیلیور. وتدابیر ابتدائیە اولەرق مجلسە بعض شیلر عرض اولنیور. بونلر طبیعی حسن نیتلە یاپیلمشدر. هپسی شایان قبولدر. فقط هپ بیلرزکە بودجەمزدە توازن حصولی معاملات عمومیەمزك سلامت کاملە تحتندە جریان ایتمسنە متوقفدر. ایی ایش بکلەمك ایچون مأمورلرە ایی پارە ویرملیز. شمدی بندەکز نفوس دائرەسنە تخصیص اولنان معاشە اعتراض ایدییورم. معلومکزدرکە نفوس دائرەسی فوق العادە جسیم بردائرەدر. برچوق شعبەلری واردر. وارداتی کثیردر. یوز بیك لیرا قدر وارداتی واردر. شمدی بویلە بردائرەیە مدیر تعیین ایدەجکمز برآدمە اوچ بیك غروش معاش تخصیص ایدییورز. برکرە مملکتمزك احتیاجاتنی دوشونورسەك بومعاشك مقدار کفایەدە اولمدیغنی هرحالدە تسلیم ایدرز. بندەکز بونك حد لایقنە ابلاغنی تکلیف ایدییورم.

سید بك — شکیب بکك بوفکرینە اشتراك ایدییورم. دیکر جهتلە حقندە سویلنمسی لازم کلان بعض سوزلر وار. آنلری رفقای کرام سویلدیلر. فقط بونفوس ادارۀ عمومیەسی مدیرینە اوچ بیك غروش معاش ویرلمش. بردە تحریرات قلمندە بش دانە مدیر وار. برینك بش بیك غروش شعبە مدیرلرینك اوچ بیك. بردە او آدملرلە مقایسە ایتسونلر. رفقای کرامك نظر دقتنی جلب ایدرم. داخلیە نظارتی تحریرات قلمی دیمك مکتوبی دیمك اولیور. بونك برکرە مکتوبجیسی دیمك اولان تحریرات مدیرینك معاشی مدیرعمومی اولمق اوزرە بش بیك غروش

اولیور. بوندن صکرە بوقلم درت شعبەیە تفریق ایدیلیور. هرشعبەیە آیری آیری برمدیر تعیین ایدیلیور وهرمدیرە اوچر بیك غروش معاش ویریلیور. مطبوعات مدیرینەدە اوچ بیك بشیوز غروش معاش ویریلیور صکرە بونلرك کافەسنە فائق وحتی برنظارت، بردائرۀ مستقلە اولمغە لایق اولان نفوس عمومیە ادارەسی مدیرینە اوچ بیك غروش معاش تعیین اولنیورکە بودائرە بیلیرسکز بتون ولایات ایلە مخابرە ایدیور. بتون ولایاتك اقضالرینە وارنجەیە قدر نفوس دائرەلری تماماً بورایە مربوط بولنیور. بوندن ماعدا تجهیزات عسکریە حساباتیدە بودائرەدە یاپیلیور ایستاتستیق معاملاتیدە بودائرەدە کوریلیور. معیتندە بش التی بیك مأمور بولیور بردائرۀ مستقلەدر. پوستە وتلغراف دائرەسی کبی برادارەدر. رسومات دائرەسی کبی بردائرۀ مستقلە اولمغە لایق اولان بردائرەنك مدیرینە اوچ بیك غروش معاش ویریلیور. بوندە عدالت، مساوات نصفت نرەدەدر اکلایەمیورم؟ بناءً علیە اندە ویریلان معاشاتە نظراً بومدیرك معاشنی بش بیك یاپمق لازم کلور. عدالت، مساوات کوزەدیلەجکسە بویلە کوزەدلمك لازم کلور. لاعلی التعیین معاش ویریلەجکسە اوبشقە. بو دائرەنك وارداتی یوز بیك لیرا ایدیور. بونی رفقای کرامك نظر دقتنە مرحمتنە، سلامت مملکت وانتظام امور نامنە عرض ایدیورم. بندەکز یوز بیك ظن ایدیورکن رفیق محترمم ایکی یوز طقسان بش بیك لیرادر واردتی دیورلر.

عادل بك -- مساعدە بیوریلورسە عرض ایدەیم. بیوردیغی کبی نفوس وظیفەسی مهمدر. چونکە اخذ عسکر معاملاتنك اساسنی دە او تشکیل ایدر. اکر مجلس عالی طرفندن قبول اولنورسە حکومتدە تشکر ایدر. حقیقةً کمانە مصروفدر. حکومت طرفندن تنظیم اولنان لایحەدە درت بیك غروش یازلمشیدی. بوکا مقابل اوچ بیك غروش قونمشدر.

محمد امین افندی — تقویم وقایع مصرفی درت قلم تشکیل ایدیور. سکسان یدی بیك غروش ویریلیور. فضلە اولەرق بردە اوراق مطبوعە بدلی اولمق اوزرە اوتوز بش بیك غروش ویریلیور. بونك درت قلمدە آیری آیری کوستر

لمسندن برشی اکلایەمدم. معهذا تقویم وقایعك نە صورتلە نشر ایدلدیکی ومندرجاتنك نەدن عبارت اولدیغی معلوم. بویلە بر غزتە ایچون بویلە بر مصرف ایدلمسیدە زائددر. بونك ایچون ایجاب ایدن تدقیقات یاپلملیدر. ثانیاً بردە بورادە ولایت ملکیە مفتشلری معاشی اولمق اوزرە بر مبلغ تکلیف ایدیلیور. اساساً والیلرك معاشی نەدر؟ بردە ملکیە مفتشلری کوندریلیور. بو کلیاً زائددر. بی لزومدر. انیدە طی ایدەلم.

عارف عصمت بك — بندەکزك برتکلیف ایدەجکم کە هرمادە ایچون بوقدر مذاکرە ایتمیەلم.

حسن فهمی افندی — نفوسك معاملات عمومیەسنی بر انتظامە صوقمق امایلە مرکزدە بر نفوس عمومیە ادارەسی تشکل ایتدی. بوندن مقصد بتون ممالك عثمانیەدە موجود وساکن اهالینك عادتا بر قضادە نصل دفتری موجود ایسە مرکزدەدە برنسخەسی موجود اولمق واومعاملاتی متسلسل بر انتظام تحتنە قویمق اساسنە مستند اولەرق نفوس ادارۀ عمومیەسی تشکل ایتمش مؤخراً او ممکن الاجرا اولمدیغندن هر قضا نفوسنە عائد هر قضادە موجود اون، اون بش یکرمی قطعەدن متشکل نفوس دفترلرینك برر نسخەسی اکر مرکزە کتیرلمك ایجاب ایتسە نفوس دفترلرینك استیعاب ایتمك اوزرە حربیە نظارتنك برقاچ مثلی بر دائرەکبی بیوك بردائرە یاپمق ایجاب ایدەجکدر. بونلرك محافظەسندە، بونلرە مراجعتدە نەدرجەدە مشکلات اولدیغی اکلاشیلەرق بوفکردن صرف نظر ایدلدی. فقط بو املە وصول ایچون بیوك دائرەو قیاسدە نفوس نظارتی تشکل ایتدی. فقط ینە موفقیت حاصل اولمدی. حکومتدە مرکزدە نفوس عمومیە حقندەکی معلومات قسطمونی ولایتك ۹۵۰ بیك نفوسی اولوب بونك درت یوزاللی ایکی بیکی ذکور بشیوز بوقدر بیکی اناث اولدیغندن عبارتدر. هیئت عمومیەسنە عائد بر جدولی وار بشقە برشی یوق. ظن ایدرسەم. بو وظیفەنك بحق ایفا ایدیلەمیەجکی اکلاشیلور. بویلە بیوك بر وظیفەیی ایفا ایچون کلمش وواسع بر مقیاسدە تشکل ایتمش مرکزدە ادارۀ عمومیەنك لزومی یوقدر. سویلندیکی قدر اهمیتی یوقدر. ظن

ایدرسەم بونفوس معاملاتی محلی بلدیە دوائرینە ترك ایتمك موافق ولەجقدر. اورایە آدیم آتسەق نفوس دائرەسندە بر طاقم ایشسز دها طوغریسی وظیفەسنك نە اولدیغنی صورسەق. معین بروظیفە کوسترەمین معاونلرەدە لزوم یوقدر. ثانیاً مدیر ایچون اوچ بیك غروشیدە زائد عد ایدرم. بونك معین وظیفەسی یوقدر. هر محلك نفوس معاملاتنك انتظامی ایچون محلنك نفوس مأمورلرینك معاشنی می یوقسە بلدیە دوائرینك معاشنی می. تزیید ایدەجکز نە یاپاجقسەق یاپالم. یوقسە بویلە مرکزدن صحیحی وجهلە بر قید چیقارمق هیچ بر وقت قابل اولەمز. ایشتدیکمە نظراً هیچ بروقت شواسولی تطبیق ایدەمامشدر. نجە حتی او اوچ بیك غروش معاشی زائد عد ایدرم. رأیم بویلەدر. بو صورتلە رأیە وضعنی تکلیف ایدرم.

عمر فوزی افندی — نفوس ادارەسنە لزوم اولدیغنی کمسە انکار ایتمز. فقط او بیوردقلری وظائف مهمە ایچون قضالردە بشیوز غروشلق برمأمور بولنیور. نفوس ادارەسنە عائد نەقدر معاملات متنوعە وارسە او بشیوز غروشلق مأمور ایفا ایدییور. طریقە عائد، خدمت عسکریەسنە عائد هرنوع دفتری اومأمور بشیوز غروشە یاپەجق. لوالردە (۱۲۰۰) غروشلق برنفوس مدیریتیلە بونلر ایفا ایدیلیور. بونلرك ایفا ایتدکلری معاملەلرلە یاپیلان دفترلر مرکزە کلەجك مرکزدە انلرك عمومیتلە نفوسە وقف اولملرندن طولایی نفوس عمومی دفتری بولنەجق طشرەدن ملحقاتدن کلن دفترلر یالکز نظارت ایچون بواوبدە معاملات متفرعەیی هربری هرچشیدینی اجرا ایدن نفوس مدیرلرینك بیك ایکی یوز اولورسە بریکی اوچ بیك غروش ایلە اکتفا ایتملی واتعا مطبوعات مدیرینە (۳۵۰۰) غروش ویرمك فضلە تحریراتك درت شعبەیە ایرلمسی فضلەدر نفوس مدیریتی ایفا ایدن او متنوع نفوس معاملاتنی کورن عشرە مدیرلریدر. انلر یدی یوز غروش مدتلە بورادەکی مدیرك کوردیکی وظیفەنك پك چوغنی کورر بونلرككی نظارت عادیەدن عبارتدر. بودوشونلسون.

وصف بك — نفوس ادارەسی حقندە جریان ایدن افکاری یکدیکرینە متضاد کورییورم.

لزومنە دائر سوز سویلیان ذوات برآز فضلە کیتدیلر. عدم لزومنە دائر سوز سویلیانلردەشی ایدییورلر. ایکیسنك آرەسی بونك هرحالدە نقطۀ اعتدالیدر. نفوس نظارتنك حقیقةً اهمیتی واردر. چونکە هرقضادە نفوس ادارە اوقضانك معاملات واسعە وصریحەسنی متضمن معاملات فرعیەیی اجرا ایدییورسەدە برقضا لوایە تابعدر اولوا معیتندە بولنان قضالرك اموری اجمال ایدر. کذلك ولایاتە مراجعت ایدر. عموم ولایات پولیس مدیرلرینك معاملاتی بورایە راجعدر. بوهرحالدە کرك مأمورینك اوصاف واحوالنە دائراولان تدقیقات اورایە عائددر بوانکار اولنماز. خصوصیلە بزدە دها برچوق یرلرك نفوسی تحریر اولنمامش. بونلری تحریر ایتدیرمك غایت مهمدر. فقط بندەکزە قالیرسە حقیقةً بونظارتك لزومی واردر. اکر دیکر شعبات مدیرلرینك تحریرات مدیرلرینك معاشی اولان درت، بش بیك غروش تنقیص ایدیلەجك اولورسە ضمە راضی اولورم. لکن مادامکە عموم دوائرە بویلە تنزیل معاش ویریلیور. بوکادە ضم ایدرسەك موافق اولماز. بریکیلردن تنقیص صورتیلە بوکا ضمە بندەکز موافقیت ایدرم. یوقسە آچیقدن ضمیات اجرا ایدرسەك اولەماز.

سید بك — نفوس تحریرندە معاش کسمك جهتنە کیدلمز. رفقای کرامە اهمیتلە عرض ایدرم کە مصالح عبادە بوصورتلە باقلەمیەجقدر. بوصورتلە واقع اولەجق شکایات بزە کلەجکدر. بزاستیضاح ایتدکجە ناظرلرمز (نەیپالم بزیاپمدق سزیاپدیکزدە بویلە اولدی) دیەجکلر. بوصورتلە ایش بیلن برناظر بولەمیەجغز بزم چالشدیغمز ایی برادارە تأسیس ایتمکدر. حال بوکە بوایستاتستیقلر دائرەسی ایچون بشیوز غروشلق آدم بولنماز. چوق معاش ویرەرك ایی آدم بولملی. آز آدم اولملی فقط چوق پارە ویرملی. بزایسە تصرف ایدەلم دیە پك آز معاشلر ویریورز. بناءً علیە بونك تزییدینی ودوائر سائرە اقلامندەدە بوصورتلە دوام ایتمەمزی هیئت محترمەیە تکلیف ایدرم.

امراه افندی — داخلیە نظارتنە مربوط بولنان درسعادت نفوس ادارەسنك اهمیتنی بیلیرز. معلوم عالیکزدرکە خدمات دولتدە بعض مأموریتلر،

بعض شعبه‌لر واردکه بونلرك ایشی صرف ذهنی مطالعات کثیره‌یه معطوف بیوك تتبعاته مستنددر. او ایشلری کورمك ایچون چوق اوقویوب چوق دوشونملی. برقسمی ده وارکه آز پراتیق ایله آز معاملاتله کوریلور. معاش تخصیصنده بوکبی شیلره دقت ایتملیدر. عجبا نفوس اداره‌سی بوبابده نه یاپاجق؟ طشره‌لردن کلان جدوللری بردفعه دفتره قید ایده‌جك. تولدات ووفیاتی یازه‌جق. صرف برایستاتستیق عادی برمعامله‌در. دیکر طرفدن برمدیر برچوق مطالعات درمیان ایده‌جك، برچوق شیلر اوقویه‌جق، دائما تتبعات علمیه‌ده بولنه‌جق. بالطبع بونلر یکدیکریله بیان طوتیله‌ماز. ایشته انجمن بونقطهٔ نظردن دوشوندی. ذاتاً استانبول بوکون یکرمی دائره‌یه تقسیم اولندی. مدیرك وظیفه‌سی یالکز کلن اوراقی دوائره حواله ایتمك معیتنده‌کی مأمورینی ایشلتمکدن عبارت قالیور. بو؛ نه تصور ایده‌جك ونه‌کبی شیلر یاپاجق بوجهتله معاش تخصیص اولنمشدر. حتی اوله حکومت درت بیك بشیوز غروش ویریورمش. بز اوچ بیك غروشه ایندیردك. حتی کوریورسکزکه برده علاوه اوله‌رق معاون واردر. انجمن بو نقطهٔ نظردن معاشی کافی کوریور. فقط مجلس عالی تنسیب ایدرسه تزیید ایدیله‌بیلور.

سعید بك — پوسته وتلغراف ناظری ده اشتغالات ذهنیه ایله مشغول اولیور.

امراء افندی — پوسته وتلغراف دائما ترقیاته تابعدر. اصوللر دکیشور. پوسته‌نك اصلاحنی دائما دوشونه‌جك، بتون دنیانك معاملاتیله معامله ایده‌جك، دائما نشر اولنان نظاملری مطالعه ایده‌جك. برچوق معاهدات وار. انلری دوشونه‌جك.

شکری افندی (قسطمونی) — مطبوعات مدیرینك اوچ بیك بش یوز غروش معاشی وار. نفوسك اوچ بیك. بونلر یکدیکریله قیاس ایتمز. دیکر بش یوزی الهلم. نفوس مدیریته ویره‌لم. اوته‌کی اوچ بیك اولسون.

رئیس — افندم نفوس مذاکره‌سی بیتدی. انجمنك قرارینی قبول ایدییورمیسکز؟ (اللر قالقار) قبول اولندی.

سعید بك — معاش کسیلیورسه ممنون اولیورسکز. سزه کوره معاش کسلسون ده مأمورلر آچ قالسونلر وظیفه‌کز دکل معاش ویرلمسون مملکت محو اولسون. بتون مأمورین مرتکب ومرتشی اولسون‌انی ایسترسه‌کز بویله رأی ویره‌مزسکز. بتون مأمورینی ارتکابه، ارتشایه سوق ایده‌جکسکز عموم معاشلر ایچون سویلیوردم بونی ایی دوشنکز. بومملکتده عدالتك قوتونی دکیه‌جکسکز.

رئیس — پك افندم قبول اولندی. برنجی ماده ناظرك معاشی بونی قبول ایدییورمیسکز (قبول قبول) قبول اولندی. ایکنجی ماده حقنده سویلنه‌جك وارمی؟ یوق قبول اولندی. اوچنجی ماده تحریرات مدیرلری.

وهبی افندی — تحریرات قلمی ایچون سویلیه‌جکم. برنجی شعبه‌یه دیه‌جك یوق فقط ایکنجی، اوچنجی دردنجی شعبه‌لرینی زائد کوریورم. اکر لازم ایسه برنجی شعبه‌یه بر ایکی کشی دها علاوه ایتملی. ایکنجی شعبه‌نك مدیری وار معاونی وار. کذا اوچنجی شعبه‌نك مدیری وار معاونی وار. دردنجی شعبه‌نك مدیری وار. معاونی وار. مدیر مدیردر. بوشعبه اساساً زائددر. بونی رأیه قویکده قبول ایدرلرسه ایدلسون. (اشتراك صدالری)

حاجی احمد ماهر افندی — دوائری کاملاً بوشالداملم چیقه‌لم.

مستشار عادل بك — مساعده بیوریکز افندم اعتراضات حقنده براز ایضاحات ویره‌یم. تحریرات قلمنك وظائفی معلوم اولمدیغندن طولانی بو سوزلر سویلنیور. تحریرات قلمی درت شعبه‌یه تقسیم ایدلمشدر. چونکه داخلیه نظارتنك اجراسیله مکلف اولدیغی مخابرات بر کره نظارت کاوب کوریله‌جك اولورسه او وقت تقدیر اولنور. بوراده تقدیر اولنمز طوغریسنی عرض ایده‌یم. ایشته سنهٔ حالیه مارتندن تموزك یکرمیسنه قدر کلن کاغدلر مجموعی (٥٥١٢٧)یه بالغ اولدیغنی خبرویره‌جك اولورسه‌م سزه، ذات عالیکزه داخلیه نظارتنك نصل بر مخبره التنده بولندیغنی تقدیر ایدرسکز (کورلتیلر) بنده‌کز عرض ایضاحات ایده‌یم ده صکره نه دینورسه دینسون افندم، بز نظارتك برعصرلق معامله‌سنی موقع مذاکره‌یه قویمیورز. سنه نهایتنه قاچ آی قالدی ایسه انی مذاکره ایدیورز. بوبرقاچ آی ظرفنده مخابراتمزی بویله یوزده طقسان درجه‌سنده تنزیل ایتمکی هیچ ایچکزدن خاطره کتیرن وارمی افندم؟ اکر معامله بسیط حاله قونه‌جقسه بو، وقته محتاجدر. اییلك اوکجه معامله بوصورتده افراغ ایدلملی صکره اکا کوره مأمور تعیین ایدلملی. بوکرن المزده بولنان معاملاتی نه‌یاپاجغز؟ اوراقی نه‌یاپاجغز؟ انی طبیعی مأمورلره کوردیره‌جکز یاریسنی یرتمق آتمق قابل دکلدر. طبیعی بونلری رؤیت ایده‌جك حکومتدر. بوکون بوقدر مستدعیات وار. یالکز آنلره یتیشه‌مز. دیدکاری کبی دکلدر. بوکون المزده بولنان اوراقی رؤیت ایتمك وظیفه‌سیله مکلف بر هیئت قلمیه وار. بودرت قسمه تقسیم اولنیور. درت قسمه تقسیم ایتمکدن سبب نه‌در؟ درت قسمه تقسیم ایدییورز معاملاتی هرقسم برمدیرك معیتده بولنه‌جق بوکاده سبب امور ومعاملات حقنده اومدیر برفکر عمومی، برفکر اجمالی پیدا ایتسون. عادتا ایشلر حقنده رأی ویرمك صلاحیتنی حائز اولسون. چونکه بوقدر معامله یالکز بر مأمورك نظر تدقیقندن کچه‌مز افندم. بوده سلامت اوله‌مز قطعیاً. بونی بر طاقم شعباته تقسیم ایتمك، تقسیم اعمال قاعده‌سنه توفیق ایتمك ضروریدر. اکر بز بویولی قبول ایتمیه‌جك اولورسه‌ق معاملاتمز پك مذبذب بر حالده قاله‌جقدر. مطلقا معاملاتمزی تنظیم ایتمك ایچون شعبه اصولنی قبول ایتمك واو شعبه‌لرك رأس اداره‌لرنده مستقل، مسؤل بر مأمور بولندرمق لازمدر افندم. معاونه کلنجه: او معاونلر انلرك معاملاتنی احضار ایتمك وظیفه‌سیله مکلفدرلر. درجهٔ اولی‌ده اوتدقیق ایدر. درجهٔ ثانیه‌ده مدیر تدقیق ایدر. مدیرده انساندر. خسته اولور. وظیفه‌سنی کیم درعهده ایتسون افندم. بیك غروشلق برکاتب قطعیاً ایده‌مز افندم. (کورلتی) بوراسنی‌ده عرض ایده‌یم که افندم...

رئیس — رجا ایدرم. بر دائره‌نك امور داخلیه‌سنه بوقدر مداخله ایدلمز.

عادل بك — (دواملا) بو قدر سنه‌در بز بو ماکنه‌یی قوللانیورز. بوقدر تجربه‌مز حاصل اولمش. شمدی‌یه قدر تقدیر ایده‌مامش ایسه‌ك بیلمم.

عبدالحمید زهراوی افندی — مدیر خسته اولمدیغی زمان معاون نه یاپار؟

عادل بك — بر طابورده بر بیکباشی وار، بر قول اغاسی وار. اونه یاپار افندم؟ بونلرك هربرینك بر وظیفه‌سی واردر. او وظیفه‌یی تشریف بیوریلورسه اوراده کورورسکز نه یاپار افندم. حکومت آرتق بوقدره قدراللری اغلانه‌جق، امورینی ایستدیکی کبی تدویر ایده‌میه‌جك اولورسه او حکومتدن‌ده بوندن صکره بر شی صورمیك اکر بز کندی ترتیباتمزی یاپمق صلاحیتنی حائز اولمزسه‌ق اوحالده نصل اداره ایده‌لم بو مملکتی افندم؟ بوقدر ولایات وار. بونلری اداره ایده‌جك طوپی طوپی برقلم وار. داخلیه نظارتنك بیوك شعبه‌لری ارکانی بوقدر افندم. داخلیه نظارتی دیه کوزلرمزده تجسم ایدن نظارت بر ناظر، بر مستشار بر محاسبه‌جی بر مکتوبجی بر مطبوعات مدیری برنفوس مدیرندن عبارتدر. بشقه برشی یوقدر. بونلرك معیتده متعدد معاونلر یوقدر افندم. درت شعبه واردر. هرشعبه‌ده برمدیر، برمعاون بولنه‌جقدر. بوقدر افندم. بوندن ماعدا افندم شونی‌ده هیئت جلیله‌کزدن رجا ایدرم مقدما قبول ایدیلان تنسیق معاشات قرارنامه‌سنده برنجی صنف خافالق معاشی ١٢٠٠ غروش اولمق اوزره قبول اولنمشدی. او وقتدن بووقته قدر اوتوز سنه مرور ایتدی. اسعار ترقی ایتدی. اکر اووقتکی اسعارایله بوکونکی اسعار مقایسه ایدلسه برنجی صنف ایچون قبول ایدیلان ١٢٠٠ غروش معاشه ربع، بلکه ثلث نسبتنده ضم ایدلمك اقتضا ایدرکن بوکون برنجی صنف خافالغی ١٠٠٠ غروشه تنزیل ایدیورسکز. قیاس نفس ایدلم افندم. هرشیده قیاس نفس قاعده‌سی جاریدر. اکر بز ایستیورسه‌ق که مأمورلر مرتکب اولسون، نااهل اولسون. بوقاعده‌یی قبولدن بشقه برطریق یوقدر. اکر اهل مأمور، مستقیم، مستعد مأمور قوللانیله‌جق ایسه برآز فضله معاش ویرمك هروقت ضروریدر. بوندن اوچ سنه اول فرانسه حکومتی عموم معاشاته ربع نسبتنده ضم ایتدی. بونك‌ده سبب یکانه‌سی اسعارك ترقیسی‌در. انشاءالله بزده معاشاتی بودجه‌مزده ترقی ایتدیریرز. اوستریا حکومتی کذا ربع نسبتنده ضم ایتدی. بوکون استانبولده اسعاری دوشونه‌لم. بیك غروش معاشله برعائله کچینه‌مز افندم. خانه کیراسی ویره‌جك، محروقات، مأکولاتی واردر، ملبوساتی وار هرمصرفی واردر.

حسن فهمی افندی — التی یوز غروشلی مأمور وار.

عادل بك (دواملا) — انی‌ده دوشونه‌لم. دوشونمیه‌لم دیه‌ن یوق. حدغایه‌سی بیك غروش اولورسه انی عرض ایدیورم. بنده‌کز بر مأمور یکرمی سنه اوتوز سنه نهایت نائل اوله‌جغی معاش بیك غروش اوله‌جق اولورسه اومأموردن نه‌خدمت، نه‌حس بکلرسکز افندم؟ هیئتك عدالت ومرحمتنه مراجعت ایدیورم. کنج مأمورلردن خدمت بکلیه‌لم افندم.

رئیس — ایش کوره‌جك مأمورلر آرایه‌لم. نه بیوك نه کوچك.

عارف عصمت بك — بودجه تدقیقاتنده التزام ایتدیکمز طریقی بنده‌کز ناهموار کوریورم. قوهٔ اجرائیه‌نك النه برچوق مأموریتلر تودیع ایدلمش. بومأموریتلرك درجهٔ اهمیتی وبالزوم مسزلغی برآنده ویاعلی العمیا بزجه معلوم اوله‌ماز. احتمالکه اویله بر مأموریت اولورکه روح دولت اداره‌یه تعلق ایدر. مأمورینك درجهٔ اهمیتنی تقدیر ایتمك ایچون مطلقا اومأموریتك اساسنی بیلمك لازم. بنده‌کزه امر ایتسه‌کز سنك مخصصاتك بشبیك غروشدر انکچون سنك اوشاغنك بری فضله‌در دیرسه‌کز بوموافقمیدر؟ بنم احوال خصوصیه‌می بیلمه‌دن اکلامه‌دن اواوشاغی آتمنی تکلیف ایدرسکز. احتمالکه اواوشاق بکا اویله لازمدرکه حیاتمله برابر انی محافظه ایتمك ایسترم. بیلیرسه‌کز تمامیله مطلع اولورسه‌کز او وقت اکلارسکز. ایشته شمدی بو بودجه کلیور افندم فلان معاونك لزومی یوقدیورز. جف القلم بوراده سویلیورز. کرك اهمیتنی، کرك جهت ادارهٔ عمومیه‌یه اولان ارتباطنی بیلمیورمی‌یز بیلمه‌دن نیچون سویلیورسکز؟ ایچکزده بیلن وارسه چیقسون سویله‌سون.

بدری بك — اوت بیلمیه‌رك یاپیورز.

عارف عصمت بك — هایدی باقه‌یم بریکز چیقکده سویلیك حکومت معاملاتی بوراده بازیچه اوله‌ماز. ایش بوراده بو معاملاتی رؤیت ایدرکن یالکز استانبول دکل اوتوز بوقدر ولایت اوتوزملیون خلقك سلامت آتیسنی نظر دقته آله‌جقسکز. اویله لاعلی التعیین برشیئی رفع ایدیورمك قوهٔ اجرائیه‌یی مشکلات عظیمه ایچنده بولندیرمق دیمکدر. جف القلم برمعاونی، مأموری، مدیری لغو ایده‌جکسکز. صکره مستشار بك نه یاپه‌جق؟ یکی دیوب کیده‌جك بزده دورهٔ اجتماعیه‌یی بتیروب کیده‌جکز. صکره معاملات زیر وزبر اوله‌جق کیده‌جك. مسؤل کیم؟ آرتق بزی مسؤل طوتارلرمی؟ فقط اللهدن قورقه‌لم. مملکتك سلامت وسعادتندن قورقه‌لم. برشیئه حکم ویررکن لایقیله تدقیق ایده‌لم. اکلایه‌لم دیکله‌یه‌لم. اویله حکم ویره‌لم. هیجانه قاپیلمیه‌لم.

حسن فهمی افندی — کندیکزه نصیحت ایتسه‌کز دها ایی اولور. (آلقیشلر)

عارف عصمت بك — مملکتك سلامت وسعادتی نامنه وارقداشلق نامنه ذات عالیکزه وهم‌ده ذات عالیکزك درجه‌سنده اولنلره افاده ایدییورم. اویله مملکتله اوینانماز.

رئیس — انجمنك ویردیکنی قبول ایدییورمیسکز. (قبول قبول صدالری واللر قالقار) قبول اولندی. صکره شیفره قلمی حقنده سوز سویلمك ایستیان وارمی؟ (خیر صدالری) اعتراض ایدن یوق. قبول اولندی. (حقوق مشاورلکنه لزوم یوق صدالری)

رئیس — هر دائره‌نك حقوق مشاوری واردر. افندم فصلی رأیه قویورم.

اسماعیل ماهر افندی — مأمورلره ویردیکمز درت یوز غروشله دنیاده اداره اولنماز. (اشتراك ایدرز صدالری)

حسن فهمی افندی — اسکیدن مأمورلر اوکلین حکومت دائره‌سنده کلورلردی. شمدی ساعت ایکیده کلیورلر. یمك پاره‌سیمی یاپه‌جقلر یول پاره‌سیمی یاپه‌جقلر؟ التی یوزدن اشاغی قطعیاً اولماز.

حافظ ابراهیم افندی — بکنمزلرسه کلمسون افندم. (کورلتیلر) کچنده ضبطیه نظارتنه اوچ دانه کاتب لازم اولدی. ضبطیه نظارتی درت یوز بش یوز التی یوز غروشله طالب اولانلر امتحانه کلسون دیدی یوزاللی دانه طالب ظهور ایتدی. بزده بش ملیون لیرا آچیق بولنیور بونی اوروپادن استقراض ایده‌جکز. وطنك برکوشه‌سنی ترهین ایده‌جکز. کله‌جك سنه ینه بش ملیون آچیق قاله‌جق.

سید بك — مملکتك عدالتنی تأمین ایده‌مزسه‌ك آچیغی هیچ بر وقت بویله‌جه قپاته‌میه‌جغز.

رئیس — کوچك مأمورلردن کسیلورسه اعتراض ایدیکز کله‌جك سنه اعتراض ایدرسکز.

احمد بك — شمدی‌یه قدر دوازده قرق غروش اللی غروش سکسان غروش معاشلی مأمورین وار ایدی، بونلری یکیدن آلتی یوزه‌می ابلاغ ایده‌جکز. بو سکسان غروشلق معاشك یکونی التی یوزه ابلاغ ایدیله‌جك اولورسه بو مملکتده ممکن دکلدر، بشقه مملکتلرده‌ده بلا معاش مأمورین وار. ایکی سنه ملازمت ایدر. معاشسز بولنور. حتی دیپلوماسی مأمورینلرده‌ده ایکی سنه اوچ سنه بش سنه معاشسز اوله‌رق خدمت ایدر. صکره معاشه کچر. کچدیکی وقت حقیله معاشه کچر انك ایچون مملکتك احوالنی نظر ملاحظه‌یه عرض ایدرم، بوکونکی کونده بالفرض سکسان غروشلق مأمورینی التی یوز غروشه قدر ابلاغ ایدرسه‌ك کوچدر. تکمیل کنج توانا آدملر لازمدر. توانا بر ضابطده چیقیور حربیه‌دن اوده درت یوز غروش الیور. اوده ملازم معاشی الیور. بونلر نسبت متساویه‌ده ترقی ایدیور. او حالده ایلروسی ایچون هیچ بر مناسبت بوله‌مایز. طبیعی درجاته تقسیم اولنمق لازمدر. هر بر مأموری بر سویه‌ده طوتارسه‌ق عدالتسزلك اجرا ایتمش اولورز. انك ایچون بو سلسله‌یی درت قسمه آیرمق پك موافقدر. انجمن تشکیلات انجمنی ایله اوزون اوزادی‌یه مباحثه و مناقشه نتیجه‌سنده تحقق ایتمشدر. آری آری. جف القلم قبول اولنمامشدر. (قبول صدالری)

رئیس — فصلی رأیه قویورم. قبول ایدیورمیسکز (اللر قالقار) قبول اولندی.

سید بك ایکنجی فصلی اوقور.

رئیس — قبول ایدیورمیسکز (اللر قالقار) قبول اولندی.

سید بك اوچنجی فصلی اوقور.

امین افندی — دمین عرض ایتمشدم مستشار بك بیوردیلر که اوروپادن آلات کتیریلیور. مصرف ایتمیه‌جکز. مطبعه کشاد ایده‌جکز. او صورتله اداره مصلحت ایده‌جکز دیدی، شمدی مادامکه درت قلمه داخل اولیور. طی ایدلملی. او ادخال ولنملی.

عادل بك — شمدی‌یه قدر بو پاره صرف اولنمشدر.

امین افندی — تقویم وقایعی کوریورز.

امراه افندی — افندم معلوم عالیکزدر. معاش ایله مصارف بیننده مهم بر فرق وار. معاشات مطلقا معیندر. فقط مصارف بویله دکلدر. ناظر دائما بویله مصارفی آز کوستررلر. بودجه قیارمسون دیه. معاشاته ضم ایدرلر. فضله اولاجه تخصیصاتلر قیارلر. بونك ایچون تخصیصات یکونی بوراده بر طوغری اوله‌جغی کبی یوقدق، یاپه‌بیلوردك. مثلا حبسخانه‌لر مصرفی مثلا موقت بودجه‌یه قونان ایکی آیده صرف اولندی کندی المزده‌می بزم حبسلرك عددینی ایندیرمك. مجرملر زیاده‌لشیر. حبسخانه مصارفی تزاید ایدر. بونك ایچون بونلر دائما بودجه‌یه کچر فقط معاشاته کچمز اکر حد غایه بونك داخلنده ایسه بونی صرف ایتمز. اکر آز مصرف اولورسه اسراف ایدلمز. فضله اولورسه ضروری صرف اولنور. مناقشه‌یه محل یوقدر.

سید بك — جانم سوز کوتورمز بونلر اوله‌جق شیلر (رأیه رأیه صدالری)

رئیس — دوقتور عارف عصمت بك سوز ایستدی. هیئت صحیه حقنده وارمی سویلیه‌جککز.

عارف عصمت بك — افندم مکتب طبیه‌ده امور طبیهٔ ملکیه نامیله بر قومیسیون وار. بو قومیسیون طشره بلدیه اطباسیله صحیه اطباسنك مرجعی عد اولنیور. اندن صکره برده تحلیلات قومیسیونی نامیله‌ده بر قومیسیون واردر. بو قومیسیون اون ایکی اعضادن مرکبدر. آلتیسی ملکیه‌دن آلتیسی عسکریه‌دن اوله‌رق تکمیل عسکریدن مرکبدی. ایکی یردن معاش المامقدن طولایی بونلره بر یومیه ویررلردی مجالس طبیهٔ ملکیه بو دور سابقده بتون عسکری اطباسندن مرکبدی. یعنی اساتذهٔ اطبای عثمانیه‌دن مرکبدی. بونلره بر لیرا یومیه ویریلوردی حالا او قاعده واردر. هر اجتماعده بر لیرا ویریلوردی. فقط شمدی دکیشدی آلتیسی ملکیه‌دن آلتیسی عسکردن اولمق اوزره اون ایکی اعضادن مرکبدر.

ماهر سعید بك — اندن بری کله‌جك بو شهر امانتنه عائددر.

عارف عصمت بك — دکل افندم هیئت صحیهٔ عمومیه.

چلبیدی افندی — دور سابقده بدی‌قله‌ده بولنان روم جماعتی خسته‌خانه‌سنه جانب حکومتدن وداخلیه نظارتی تخصیصاتندن تسویه اولنمق اوزره ات واکمك ویرلمکده ایکن اعلان مشروطیت عقبنده بو تعیینك قطع ایدلدیکی خبر ویریلیور. اعلان مشروطیتدن طولایی هر طرفه نشر سرور ایدلدیکی حالده بو خسته‌خانه‌نك معیناتنك کیلمسی ایچون سبب نه اوله‌بیلیردی.

سید بك — بورایه تعلقی یوق. بوراده بو پاره‌یی قبول ایدیورمیسکز ایتمیورمیسکز؟

میخالاکی افندی — مستشار بك افندی معلومات ویره‌بیلور. دور مشروطیتده محروم ایدلمسنی هیئت محترمه تجویز ایتمز ظن ایدرم. مجلسك حسیات انسانیتکارانه‌سندن بو تعیینك اعاده‌سنی ایسترم.

عادل بك — آرزو بیوریلورسه ایضاحات ویره‌یم. افندم من القدیم بو کبی مؤسساته تعیینات ماهیه ویریلوردی. فقط بودجه‌ده محرر اولان پاره هر سنه کفایت ایتمدیکندن دیکر ترتیبلردن بو سنه نظاماً اجراسنی لازم کوردیکمز قسمی بودجه‌ده مؤسساته تقسیم ایتمك اوزره هر برینه نه اصابت ایدیورسه او ویریلور و ویرلمکده‌در. من القدیم معینات آلان مؤسسات قاچ غروش بودجه‌یه داخل ایسه حصه‌سنه اصابت ایدن مقداری آلمقده‌در. اکر من القدیم آلمیورسه آکا دیه‌جك یوقدر افندم. بر شی ویرلمش اوبشقه.

میخالاکی افندی — بر شی ویرلمدیکی موثوقاً خبر ویریلیور.

رئیس — مستشار دییورکه ویریلیور و ویریله‌جکدر.

مستشار — بودجه‌یه داخل اولان پاره من القدیم هانکی مؤسساته ویریلیورسه آکا تقسیم ایدیلوب ویریلور. اکر بودجه‌یه داخل دکلسه علاوه ایدیورسه ویریور.

رئیس — اوچنجی فصل حقنده بشقه دیه‌جککز وارمی؟

عبدالوهاب افندی — مصارفات غیر ملحوظه نامیله ۲,۵ ملیون غروش وار. ظهوراته تابع بر مصرف اولدیغی کلاشیلیور. بونك صرفیاتی بودجه‌ده‌کی مقداره تابعدر اکر آز قونیلورسه

آز صرف اولنور. چوق قونیلورسه چوق صرف اولنور.

رئیس — نه قدر صرف اولندیغنی حکومت بیلدیره‌جك. وارمی بر اعتراضکز (یوق صدالری) قبول ایدیورمیسکز. قبول اولندی.

رئیس — دردنجی ماده حقنده سوز ایستینلر وارسه اسملرینی یازدیرسون. (کورالتی) اسکی فصللره رجوع ایتمك ایچون بر قرار ویریورسه‌کز بیلمم. (خیر صدالری)

سید بك (قسم ثانی ادارهٔ عمومیهٔ ولایات) فصلنی اوقور.

رئیس — برنجی ماده حقنده سوز ایستین سویلسون.

شکیب بك — موقت بودجه مذاکره ایدلدیکی زمان والی معاونلری موضوع بحث اولمشدی.

سید بك — اورایه کلمدك. (برنجی ماده حقنده سوز یوق صدالری) ایکنجی ماده‌یی سید بك اوقودی.

شکیب بك — شمدی افندم بو اوچنجی صنف مخصصاتله تحریرات مدیرلری اره‌سنه هیئت محترمه‌نك خاطرنده‌درکه موقت بودجه‌لردن برینی قبول ایتدیکمز صره‌ده والی معاونلکلرینك الغا ویا ابقالری مذاکره ایدلمسی موضوع بحث اولمشدی. داخلیه ناظری پاشا حضرتلری‌ده بورایه کلمشدی. بعض ولایتلرده والی معاونلکلرینك بقاسی مصلحةً الزم اولدیغنی سویلدی. بزده قناعت کلدی. بر قاچ ولایتده والی معاونلرینك ابقاسی ایچون قرار ویردك. معاشلرندن جزئی بر تصرف اجرا ایتدك. آیدین ولایتنده‌ده اوچبیك بشیوز غروشدن ماعدا تخصیصات ویردك. شمدی افندم انجمن بونی کندی کندینه قالدیرمش. انجمن بونی اساساً یاپه‌بیلورمی یاپه‌مازمی؟ بونك حقنده بر شی سویلیه‌جکم. بر کره ذات مصلحت اعتباریله معروضاتده بولنه‌جغم. ایدین کبی ولایتلرده والی معاونی بولنمسی الزمدر. والی هر وقت بولنه‌ماز. اکا وکالت ایدر. مکتوبجینك وظیفه‌سی بشقه‌در. بنده‌کز آیدین کبی بر قاچ ولایتده والی معاونلرینك ابقاسی طرفداری‌یم.

صدقی افندی — آیدین ولایتی کبی بر ولایتده والی معاوننه لزوم واردر. والی مهام امور ایله مشغول اولدیغندن تفرعات اموری کوره‌مز.

امراه افندی — افندم بعض ولایاتده والی، متصرف وقائممقام معاونلری واردر. بونلر جمله‌کزك معلومیدر. بودجه انجمننه قالسه بونلری قالدیرردی. کندی رأیمزله یاپمدق. داخلیه نظارتیله مذاکره ایتدك بونلری قالدیرك دیدی بونك ایچون بزده هپسنی قالدیردق. کلهلم شمدی قالقمسی لازمی؟ دکلمی؟ قالقمسی لازمدر. بو کون بر والی حواله مأموری دکلدر. شمدی‌یه قدر والیلك، متصرفلق وظیفه شناس اولان مأمورلر استثنا ایدلدیکی حالده بلدیه دائره‌سنه، ضابطه‌یه، محاسبه‌یه‌دیه حواله ایتمکدن عبارتدی. بو آرتق بیتدی. ایش کلدیمی هر دائره ایشنی کوره‌جك والی بیوك ایشلری کوره‌جك ایش کلیر کلمز او دائره‌نك رئیسنی چاغیرر نه اوله‌جغنه قرار ویرر ایش اورادن چیقار. بوراده آرتق اوراقه، اوراقدن محاسبه‌یه، محاسبه‌دن مکتوبجی‌یه او قدر. بونك ایچون بونلره قطعیاً لزوم قالمدی وذاتاً لزوم اولمدیغی شوندنکله ثابتکه دفعاتله احداث ایدلدی دفعاتله لغو ایدلدی.

صدقی افندی — نیچون برنجی صنف، ایکنجی صنف قویورسکز. (کورالتی)

امراه افندی — افندم انجمن کندی کندینه یاپمدی.

شکیب بك — بر خسته‌نك علاجندن تصرف ایدیورز. رئیس بك افندی.

امراه افندی — علاج زهریه لازمسه انلره ویریورز. زهر اولانلری کسیورز. (رأیه رأیه صدالری)

مفید بك (ازمید) — والی معاونلکلرینك معاشی کچن موقت بودجه‌ده (۳۵۰۰) غروشه ایندیرلمشدی. بونلرك معاشنك ازلغندن بحث ایدلمشیدی. مادامکه بونلرك معاشنك تزییدی ناسب اولمیور بنده‌کز عرض ایده‌جکم که (۳۵۰۰) غروشه والی معاونی اولمقدن ایسه اولمامسی دها ایدر. اکر بودجه‌ده اجرای ضمائم ایده‌جك ایسه‌کز مرکز متصرفلری مقامنه قائم اولمق واو صلاحیت ویرلمك اوزره احداث بیوررسکز یوقسه هیچ بر ولایتده (۳۵۰۰) غروشله والی معاونی اولمز. معروضاتم اکر والی معاونی تعیینه هیئت موافقت ایدرسه معاشلرینی تزیید ایتملیدر صکره قدم ایکنجی درجه‌ده والیلری عرض ایدیورم. والیلر اوچ صنفه تقسیم اولنمش اون بش دانه‌سی برنجی صنف، اونبر دانه‌سی ایکنجی صنف، درت دانه‌ده اوچنجی صنف. برنجی و ایکنجی صنف والی معاشلری بر والی‌یی اداره‌یه کافی کوریلیور. فقط اون بیك غروش والی معاشی بنده‌کزجه آز کلیور. ذاتاً استانبول مبعوثلرینی چیقارنجه قصور هپمز طشره‌دن کلدك. طشره اهالیسی نزدنده والیلرك حائز اولدقلری حیثیت جمله‌کزك معلومیدر. یعنی والینك نفوذی اهالی‌یه کوستره‌جکی شان و شرفله متناسبدر. بر والی سلاملغنی دائما آچیق بولندیرمغه مجبوردر. والینك مسافری اکسیك اولمز. سلاملقده ژاندارمه‌ی پولیسی دائما حاضر بولنه‌جقدر. صکره بر والی اللی التمش یاشنده بر والی اولور. او زمانه قدر عائله‌سی تکثر ایدر. پایتختده تحصیلنده اولادلری بولنور. بر والینك اوچ اوغلی اولورسه ملت اولادینی باقمغه مجبوردر. بناءً علیه اکر دیکلیه‌جك ایسه‌کز شونی عرض ایده‌یم که ذاتاً بوراده درت دانه اوچنجی صنف ولایت چوق بر شی دکلدر.

عاصم بك (معمورة العزیز) — علی الخصوص عشیرتلر بولنان موصل معمورة العزیز دیاربکر ولایتی کبی که والی بوراده وقار و حیثیتنی محافظه ایتملیدر.

مفید بك (دواملە) — بناءً علیه هیئت عمومیه‌دن رجا ایدیورم که ذاتاً درتدن عبارت اولان اوچنجی صنف ولایتلرکده ایکنجی صنفه ترفیعنی رجا ایدرم. صکره برده مخصصاتدن بحث ایده‌جکم. یمن، حجاز، بغداد، بصره، آیدین موصل التی ولایته بشر بیك غروش تخصیصات ویریلیور. بشنه بشر بیك آیدینه اوچ بیك غروش تخصیصات. بیروت ولایتی هر نه قدر او صره‌ده موضوع بحث اولمش ایسه‌ده اونودلمش. اهمیت موقعیه و تجاریه‌سی و حتی اجنبیلرله اولان ارتباط و مناسبتی حسبیله دیکر ولایتلردن کیرو قالمز. جبل لبنان مستقل متصرفلغی یکرمی بیك غروش معاش آلدیغی حالده بلاتخصیصات والینك اون بش بیك غروش معاش آلمسنی ظن ایدرسه‌م تنسیب بیورمزسکز. بناءً علیه او جواردن ویریلان تقریره هیئت

عموميه‌دن رجا اولنيوركه بيروت ولايتنه مخصصات تخصيص اولنسون .

اسعد پاشا — مفيد بك برادرمزك واليلر حقنده‌كي مطالعه‌سنه اشتراك ايدرم باخصوص اشقودره . اشقودره‌يه شمدي‌يه قدر كلن واليلر عسكردي . انلر هم ملكيه وهم‌ده عسكريه‌دن معاش آليرلردي . بويله اولديغي حالده كوچ اداره اولنورلردي . برده آيريجه تخصيصاتي واردي . شمدي اوده بسبتون كسلدي . يالكز اون بيك غروشله بر والي هيچ بر وقت اداره اولنه‌ماز . صفت رسميه وذاتيه‌سني هيچ بر وجهله محافظه ايده‌مز . نه اشقودره‌ده ونه‌ده يانيه‌ده . بو ايكي ولايتك هر ايكيسنده‌ده بولندم . بناءً عليه بويله والي اون بيك غروش راده‌سنه اينديرلديكي حالده بو ايكي ولايتك متصرفلق راده‌سنه اينديرلمسي لازم كلور . چونكه بر متصرفه اوچ بيك بش يوز غروش معاش ويريليور . اشقودره‌ده بش آلتي بيك اجنبي وار . بهمه‌حال بر والي بونلره اشقودره‌ده سنوي اون بش ، يكرمي ضيافت ويرمكه مجبوردر . بشقه درلو ياپه‌مز . چونكه هر طرفدن كليرلر . والي‌ده آنلري دعوته مجبوردر . اشقودره‌ده بر طاقم جبالي كزمك ايچون كليورلر . (بلديه ضيافت ويرسون صدالري) اشقودره‌نك بلديه‌سي غايت فقيردر . اساساً بلديه يوق كبيدر . هر حالده بو ايكي ولايتك برنجي صنف واليلكه ترفيعي لازمدر . بشقه صورتله اوله‌ماز . برده تصرف قاعده‌سني اله المش ايكن بشقه برشي دها وار . مكتوبجيلر فضله‌در . هيچ بر ايشه ياراميورلر . كلدكلري كون بر متصرفلغه قايرلمق ايچون متصرفلر ايله والينك رابطه‌سني اخلال ايتمكه باشليورلر . بناءً عليه مكتوبجيلقلر لغو ايدلمليدر . برده قلمده بر مميز وار . او مميزه مكتوبجيلق وظيفه‌سني توديع ايتملي . بو صورتله تصرف حاصل اولور . معمورة العزيز ، ديار بكر كبي ولايتده معيشت فضله‌در . بورالرده بر والي بشبيك غروشله پك اعلا كچينور . فقط اشقودره ويانيه‌ده كچينه‌مز . چونكه اشقودره‌ده بر اوه سنوي لااقل ١٢٠ ليرا ايجار ويرمك لازمدر . بو جهتله بز واليلره بهمه‌حال چاليكز ديمك ايستيوروز . بر والينك اداره‌سني تأمين ايتميوروز . بو سويلدكلرمك قبولني هيئته تكليف ايدرم .

محمد امين افندي (قونيه) — ولايات اوچ صنفه تقسيم ايديليور . بو تقسيمده اصابت يوق . چونكه بر ولايت نه‌ايسه ديكرلري‌ده انك عينيدر . هپسي بر صنفدن اولمليدر . انجق بعض برك مصارفي زياده اولديغندن فضله معاش ويرلمك لازم كليرسه انلره تخصيصات ويريلور . بوده تخصيصات صورتيله ويرلمليدر . تخصيصات معاش اوله‌رق ويرلملي ، تقاعديه قطع ايدلملي . بو صورتله تأديه ايديلورسه تقاعد صنديغنك حقوقي‌ده اضاعه ايدلمامش اولور . مكتوبجيلره كلنجه ، اسعد پاشانك افاده‌سي پك طوغريدر . مكتوبجيلر تبييض ، تقديم عباراتندن بشقه بر وظيفه ايله مكلف دكلدر . يكرمي سنه‌لك تجربه‌مه بناءً عرض ايدرم كه مكتوبجيلر ولايتده زائددر . بونلرك وظائفي تخصيصاتلرينه ضم ايدلمك صورتيله مكتوبي قلملرينه توديع ايديلورسه چوق ايي اولور . بناءً عليه مكتوبجيلرك الغوئني تكليف ايدرم .

توفيق افندي (ملاطيه) — على العموم بز واليلرده شان وشرف آرايوروز . بز ظن ايديورزكه ايش كورمك ، سوز ديكله‌مك پاره ايله اولور . نه‌قدر ياكليورز . بن شمدي ولايتدن كليورم . سزدن اك صكره بورايه كلن بنم . برچوق ولايتك احوالنه‌ده من القديم واقفم . واليلر يكرمي بيك غروش آليور . اوچ درت بيك غروشله اداره ايديور . اوته‌سني قاصه‌يه آتيور . بن روم ايلي ولايتي‌ده هپسني كزمشم ، كورمشم . (كورولتيلر)

توفيق افندي — (دوامله) آيده بيك بش يوز غروش تصرف ايديورم . سايهٔ ملتده (كورلتي) نه ظن ايتدك ؟ بن سنك كبي كفران نعمت ايدنلردن دكلم . افندم شمدي بانكز سوزك صاغلامي بر آدم مرتكب اولورسه واه العظيم اللي بيك غروش‌ده ويرسه‌كز ينه نافله ينه نافله بر آدم دولتنه ملتنه صادق اولور ، اكر مقتدر اولورسه بش قاپ يمك ييه‌جكنه اوچ قاپ ير و اون قاپ يمك ييدنلردن فضله ايش كورر . آنلر هپ نافله فكرلردر . انسانك مزيتي ، قدري ، شرفي كنديسنك اقتداريله كورديكي ايشدر . يوقسه لقمه ايله ايي البسه كيمكله دكلدر . واقعا ايي البسه كيملي ، يمكي ايي اولملي . فقط سزك ديديككز كبي عالمه شان كوسترمه‌نك نه لزومي وار ؟ بونلرك نه اصلي وار ؟ نه استناري . بنده‌كز بوقدر سنه طشره‌ده بولندم . نه بر والينك هديه ويرديكني كوردم . نه برشي كوردم . اكلاشلديغي طوغريدر بونك ايچون بنده‌كز — حتى تحريرات مديرلرينه كلنجه — بونلري قالديرك ديه‌جكم . اما والي معاونلري يوقدر . شمدي انك ايچون واليلرك بعض انجمن تشكيلنده والي وظيفه‌سني كورر . والي وكيلي اولور . انك ايچون سكوت ايديورم . يوقسه تحريرات قلمنده هيچ بر ايش يوقدر . شمدي واليلر دائما انجمن تشكيل ايدرسه مكتوبجيلرك‌ده لزومي يوقدر . ديه‌جكم . اما واليلر شمدي هر وقت انجمني كندي تشكيل ايدرلرسه ديكر ايشلردن كيري قاليرلر . انك ايچون انجمن تشكيلي ايچون لازمدر . والي معاونلرينك هيچ لزومي يوقدر . شمدي افندم خلاصهٔ كلام بو ايشته . عرض ايده‌بيلدم ايسه . واليلره فضله معاش لزومي يوقدر . اكر سز ايدرسه‌كز واليلرك معاشني على السويه ياپوبده ذات عاليكزك ديديكي كبي اون بيك مي قبول بيوررسكز ١٢٥٠٠ مي ؟ افندم رئيس بكك مساعده‌سيله سويليورم . اون بيكي قبول ايديورسكز تصرفه كيدرسه‌كز اون بيك دها اعلادر .

حافظ ابراهيم افندي — هر وقتده عادات قديمه‌يه تمايل ايديورز . بيليرسكزكه دولت عليه‌ده وزيرلر ، واليلرمز حالا اسكي واليلرمز نصل ياپيورسه شمديدن صكره ايش كوره‌جك واليلرك مطلقا عرب جاريه‌سي اولملي ، فايطوني اولملي ، مطلقا خدمتجيسي ، اوشاغي بولنملي . اكر بونلر اولمزسه والي ايش كوره‌مزمش (كورلتي) دبدبه‌لي واسرافلي اوله‌جقمش . ولايتلرده‌و لينك خدمتجيلريله اوشاقلريمي ياورلريمي ايش كوره‌جك واليلر بالذات ايش كورمليلر . اكر اسكي واليلر كوندره‌جك اولورسه‌ق ولايته ٥٠٠ بيك ليرا ويرسه‌ك آيده ينه اداره اولمز . اكر يكي واليلر كوندره‌جك اولورسه‌ق بو معاشلر يكي واليلره بالغاً مابلغ كافيدر . ١٠٠٠٠ ، ١٢٠٠٠ ، ١٥٠٠٠ غروش كافيدر . حتي فضله بيله كله‌جدر . اكر بحق ايش كوره‌جك والي كوندريله‌جكسه . يوقسه اسكي واليلري كوندره‌جك اولورسه‌ق نه‌قدر ويرسه‌ك آز كلور .

اسماعيل پاشا — بن اساسي سويليه‌جكم

ديكله‌ده بكا قارشو معترض ايسه‌ك جواب وير . افنديلر بز مبعوثز ، عثمانليلرك وكيلي‌يز . پارلمنتومزك ويره‌جكي نتيجه‌لر عدل وحقه مقارن اولمزسه وطنه اهانت ايتمش اولورز . شمدي‌يه قدر كچن وقتمز سكز آيدنبري اساسه خدمت ارزوسيله بو قانونلر چيقه‌مديغي جهتله تفرعاتله اوغراشدق . شمدي بز بو كون وجدانكزه ، مبارك وجدانلركزه حواله ايدرم . وجدانلركزي شاهد عد ايدرم كه بو اساسلي مسئله‌در . بو دولتك حيات ومماتي مسئله‌سيدر . بونك ايچون اوفاق برشيئه حقوق ملتي پايمال ايتميه‌لم . دوشونه‌لم وجدانمزده قانون ايله ، عدالت ايله في زماننا امثاليله ، مقتضاسيله هرشيئي عدالتله تفهيم ايده‌لم . عدالت وزنه‌سندن طارتالم . من غير حد برشي سويليه‌جكم بو كون بر والي دعوت اولندي فرانسز مكتبنه . امتحان بيورك ديرلر .

رئيس — صدده كله‌لم .

اسماعيل پاشا (دوامله) — والي‌يي سويليورم بونلره عثمانلي مكتبنك باشنه انلرك صنف باشيسنه برادفاق تلطيف ياپمق بو والينك شانيدر . ترغيب ايچون . اندن صكره قپوسي آچيقدر . اقشاملاه صباح كلنلر پك چوق . بونك سببني اكلايك . يولده صويلمش فلان آدمك مغدوري اولمش . والي اكا باقه‌جق ، يديره‌جك . ياتاجق يري يوق طوغري والي‌يه كلير . او والي تحقيقاتي اجرا ايدر واليلر هفته‌ده ايكي كون مجلسده بولنور . شمدي بو معاونك وجودني فرض ايتمزسه‌كز والينك وكالتني ايفا ايده‌ميه‌جككزي سزه تأمين ايدرم (آلقيشلر)

رئيس — ظن ايدرم كه مجلس اسماعيل پاشايه جسارت ويريور .

(مفيد بك بروجه آتي تقريري اوقور) :

« بيرونك غلاي اسعاري ممالك عثمانيه‌نك هر قصبه وشهرندن فضله اولديغي حالده داخلنده مقيم اجانب هر يرك موجودندن زياده‌در . هر وقت مناسبات عديده ايله بو شهره كيرن اجانب قدر هيچ بر يره كيرمز . از ميره مخصصات اعطاسي لزومني تشكيل ايدن سبب بيروتجه موجوديتي مبالغه دكل قيود رسميه ايله دخي مثبت اولديغي وجهله مضاعفدر بناءً عليه بيروت ولايتنه بش بيك غروش مخصصات اعطاسني تكليف ايلرم »

بيروت مبعوثي رضا صلح

(پك طوغري صدالري)

امراه افندي — حكومتك بزه واقع اولان تكليفي بويله‌در . بودجه‌ده كورديككز ولايته منحصردر . طبيعي بز حكومتك تكليفي خارجنده كندي كنديمزه برشي ضم ايده‌ميز . فقط ينه رأي سزك انجمن حكومتك تكليفني نظر دقته آلدي . فقط هيئت بوني مناسب كوررسه انجمن اعتراض ايتمز .

عادل بك — افندم واليلكلر معاشاتي ايچون سويلنن سوزلر كيمي لهنده كيمي عليهنده‌در . اوت بو معاشلر ضمه محتاجدر . تنزيله قطعياً متحمل دكلدر . بر كره تنزيلي فكرني قطعياً رد ايدرم . بر والي ذاتاً بوندن آز بر معاشله قطعياً كچينه‌مز . صكره بيروت ولايتنه كلنجه ، بيروت ولايتك اسعاري بهاليدر . افندم بوراده ديكرلرينه قياساً بر آز تخصيصات ويرلمك موافق اولور .

رئيس — بو تكليفي قبول ايديورميسكز ؟ (خير صدالري) قبول اولنمدي .

(مفيد بك اوقور) معمورة العزيز مبعوثلري طرفندن .

اوچنجي صنف اعتبار اولنان ولايتلرك دخي ايكنجي صنفه ترفيعي وياخود بو ولايت واليلرينك معاشنك جزئيتنه مبني كنديلرينه اوچر بيك غروش تخصيصات اعطاسني تكليف ايلرز »

كوتاهيه	دراج	معمورة العزيز مبعوثي
جمال	اسعد	عاصم

ازميد

احمد مفيد

رئيس — قبول ايديورميسكز (خير صدالري) قبول اولنمدي كله‌جك سنه انشاءاه

(سيد بك اوقور) « التنجي ماده . ولايت تحريرات مديرلري . اون اوچ عدد اوچ بيك غروش ايكنجي واوچنجي تحريرات مديرلري اون يدي عدد وايكي بيك بش يوز غروش . »

احمد ماهر افندي — تحريرات مديرلري ايكي قسمه تقسيم اولنمش . بر قسمي سكز يوز . تحريرات مديرلري مجالس اداره‌لرده . . . . (كورلتيدن ايشيديله‌مدي)

امراه افندي — ولايتلرده بر تحريرات مديري وار . هر مديريتك بويله مهم بر شعبه‌نك بويله بر مديري اولور .

عادل بك — افندم ولايات تحريرات مديرلرندن بحث اولنيور . ولايات تحريرات مديرلريني قالديرمق ايچون امور تحريريه‌يي قالديرملي .

محمد امين افندي — مكتوبجيلرك هيچ بر وظيفه‌سي يوقدر اللرينه الدقلري كاغدلري ملان يره تقديم ديرلر صكره قلمدن كلنلري تقديم ايدرلر .

(سيد بك بروجه آتي تقريري اوقور)

محمد امين افنديك . . « ولايتده‌كي مكتوبجيلر وقتيله اوقومق يازمق بيلميان اسكي واليلرك ديوان افنديلري مقامنه قائم اولمق اوزره استخدام اولنه كلديكنه وشمديكي واليلر اوقور يازار اولمقله برابر مكتوبجيلرك وظائفي مكتوبي قلملرندن ايفا اولنوب بو مكتوبجيلرك اكثري (تقديم) و(تبييض) اشارتلرندن بشقه جدي بر وظيفه ايله مشغول اولمدقلرينه مبني بونلرك لغويله تخصيصاتندن بر قسمنك مكتوبي قلملرينه تركني ووظائفنك مميزلرينه ومديرلرينه توديعني تكليف ايلرم . »

قونيه مبعوثي
محمد امين

رئيس — قبول ايديورميسكز ؟ (خير صدالري) قبول اولنمدي .

رئيس — (١١) نجي ماده اوراق قلملري .

واصف بك — اوراق قلمي تحريرات مديري حقوق مديري بونلرك اوچي‌ده بر درجه‌ده مأمورلردر . بونلره بيك غروش معاش كافيدر . بنده‌كزك معروضاتم بودر .

رئيس — بو بابده باشقه مطالعه‌كز وارمي ؟ (خير صدالري) اوحالده كچيورز . ولايت پساپورط مأمورلري . بيروت ، آيدين امور اجنبيه مأمورلري ورفقاسي (٤٨٠٠) سلانيك سوريه استانبول مديرلري ورفقاسي (٣٦٠٠) ولايات سائره ترجمان ورفقاسي (١٥٠٠) وارمي افندم بر مطالعه‌كز ؟ (خير صدالري) اوحالده كچيورز . عموم ولايت مقيد مأمورلري .

شكري افندي (قسطموني) — مجلس اداره اعضالرينه پاره ويريليور بو نره‌يه عائد ؟

سيد بك — اعضالغي دكل مجلس اداره قلمي .

رئيس — ولايات ليطوغرافيا مأمورلري ،

سقا صو یولجیلری وبکجیلر ، عشائر وجبال رؤساسی مأمورین متفرقه وموقته اطبا وجراح.

امراه افندی — مأمورین متفرقه؛ قلملرده برطاقم مأمورلر واردر . بونلر متفرق صورتده اولدیغندن بونلره صنف یاپمق قابل اولمدی . آنک ایچون آیری بر صنف یابدق .

رئیس — امارتک عربی دیوان کاتبلری . امارتک مهماندارلری وقواسلری ، هیئت تفتیشیه حدود قومیسرلری ، سیسام بکلکی .

امراه افندی — هیئت تفتیشیه ؛ سلانیک، مناستر، قوصوه ولایتلرینه مخصوصدر صدراعظم پاشا حضرتلری بونلره نهایت ویریله جکنی سویلدیلر بونلر قالقیور موفقیت حاصل اولورده تبشیر ایتدیلر قالقدیغنده بالطبع معاش ویرمیز

رئیس — قبول ایدیورمیسکز؟ بونلری. (قبول صدالری) اوحالده جبل لبنان متصرفلغی اوبر صحیفه‌ده . الویهٔ مستقله متصرفلری مدینهٔ منوره محافظلغی وتحریرات قلملری

رئیس — .... متصرفلقلر حقنده سوز ایستین وارمی ؟

حضرلطفی بك — . الویهٔ مستقله متصرفلقلرنده تحریرات قلملری تخصیصاتی وار اوراق قلملری ایچون تخصیصات یوقدر. عجبا لزوم یوقمیدر؟ (کورلتیلر). .

امراه افندی — اوراق قلمی هیچ برنده یوقدر .

حضرلطفی بك — اسکیدن واردی لغومی ایدلدی ؟

امراه افندی — افندم حکومتك تکلیف ایتمدیکی شیئ احداث ایده‌میز .

عادل بك — یوقدر افندم .

رئیس — قضا قائممقاملری .

طلعت بك (انقره) — قضا قائممقاملرینك اوچ صنف اولمسنه لزوم کورمیورم چونکه بونلرده اهمیت موقعیه دیدکلری نه‌ده ؟ عناصر سائره‌دن بر آز غلبه‌لك کوردیلرسه اورایه براهمیت موقعیه اسناد ایدییورلردی. اصل موقعی هیچ قاله آلنمیوردی . آنکیچون بعض اوچنجی صنف قائممقاملقلر واردرکه لواداره‌سندن مشکلدر. یدی سکز ناحیه‌سی (٨٠) بیك (١٠٠) بیك نفوسی وارکن او اوچنجی قائممقاملق یاپیلمشدر. یوزلرجه قرایی حاوی اولدیغی حالده اوچنجی صنفدر. صکره یکرمی بش کیدن عبارت برقضاده برنجی صنف قائممقاملغیدرکه مثلا سینه‌حون کبی بوراده وظیفه‌سی اوروپایه کیدن ملیونرلرك ژورنالنی پولیس قومیسرندن آلوب لوایه تودیع ایتمکدر . شمدی قائممقاملر حقیقی اولمق اوزره تصنیف ایدیله‌جك اولورسه ایکی صنفدن عبارت اوله‌بیلور . برنجی صنف ایکنجی صنف . اولمیه‌جق اولورسه برنجی صنف ایکی بیك بشیوز ایکنجی صنف (٢٠٠٠) اوچنجی صنف (١٥٠٠) اوچنجی صنف قائممقامك نه قباحتی وار وظیفه‌ده قائممقاملق عین وظیفه‌در . والیلك کبی دکلدر .

امراه افندی — ضم وار .

طلعت بك (دوام ایدرك) — ضم اما مناسبتسز ضم‌ده انك ایچون اعتراض ایدیورم . برنجی صنف ایکی بیك بش یوز غروش اولدیغی حالده بونك بیك بشیوز اولمالی . یاخود برنجی صنفی بر آز آزالتك . بر از انصاف ایدك . متصرفلر ایله قائممقاملر اره‌سنده برفرق کوریورمیسکز . امین اولکزکه برقائممقام برمتصرفدن زیاده چالیشور. چ.نکه برمتصرفك وسائط اجرائیه‌سی چوقدر. اك بیوك ایشی قائممقامك کوردیکی کبی اك کوچك ایشی ده او کوره‌جکدر . خصوصیله بوندن صکره فعال غیور قائممقاملر بولنه‌جق ایسه معارفه، زراعته تجارته ، بالفعل نظر ایدیله‌جك دیورسه‌ه آت اوزرندن اینمیه‌جکدر . هیچ اولمزسه بونلره بر آز مصارف راهیه مخصصات ویرهلم . والیلری دوشوندك . انلره بشر بیك تخصیصات ویردك . بردهٔ برشی وار افندم. برروالی قوناقلری وار . حرم سلاملقلی. والیلر اوراد اوطوریلر، معاشسز اوله‌رق (یوق یوق صدالری) وار افندم بیلیورم . انقره ، سیواسده واردر. شمدی لوالرده‌ده وار. بونك اك مناسبی قائممقاملره اولملیدر . والیلر پاره‌سنی بلدیه‌لره ویرملیدر . تکلیفم اوچنجی صنف قائممقاملرك معاشنی ١٧٥٠ یه ابلاغ ایتملی. ویاخود اوچنجی صنفی قالدیرك . بونی بتون قائممقاملرك طرفندن بالوکاله سویلیورم . تکلیف ایدیکز رجا ایدرم .

وهبی افندی — افندم طلعت بکك قائممقاملرك اوچ صنف اوزره اولماسی حقنده‌کی فکرینه مخالف اولمقله برابر بو اوچنجی صنف قائممقاملرینه بیك یدی یوز غروش پك آزدر . بوراده باش کاتبه اوچ بیك غروش ویردك . بشقه یرلرده باش کاتبلره بوقدرده ویرمزلر .

امراه افندی — آز اولدیغنی بزده بیلیورز. بوسنه ملت سماحت ایدیور . ٩٠٠ ، ١،٠٠٠ غروشدن بیك بش یوز غروشه چیقاردق . بوسنه بوقدرله اکتفا ایتدك .

طلعت بك — سیواسده طقوز یوزللی غروش معاش آلدم فقط ٧٥ لیرا بورج ایچنده کلدم . ناموسلی برقائممقام بویله یاپیور .

امراه افندی — بوکون اوچنجی صنف قائممقاملری بیك بشیوز غروشه چیقاردق نره‌دن ویره‌جکز بوپاره‌لری (کافی کافی صدالری)

طلعت بك — برنجی صنف ایله اوچنجی صنف اره‌سنده برنسبت عادله یوق .

امراه افندی — بودجه‌نك تنظیمندن صکره کلدیکی ایچون رسنه ناحیه‌سنك قضا حالنه ترفیعی ایچون داخلیه نظارتنك بر قراری وار . بونك موجب اولدیغی مصرف ٤١٢،٦٦٠ غروشدر . رسنه ناحیه‌سی برقضا اوله‌جق . حکومت تکلیف ایدیور. مکمل برقضا محکمه‌سی‌ده بولنمق شرطیله. بو ٤١٢،٦٦٠ غروش تخصیصاتدر .

شفیق بك (قره‌سی) — بودجه چیقدقدن صکره بویله شیلر نصل مذاکره ولنور.

امراه افندی — افندم بز بوترتیبی بوراده قائممقام مصارفی ایکی بیك یوز غروش قویمش . افندم شمدی بر اصولمز واردر . هانکی صنفی ایسترسه‌کز اوصنفه داخل ایدرز .

عمر منصورپاشا — فقط بوسنه دکل .

عبداه عزمی افندی — مع الافتخار قبول ایتملی‌یز .

شفیق بك — سببی نه‌در ؟ بوناحیه‌نك قضا اولمسی ایچون بودجه‌ده قارشیلق وارمی؟ قارشولقسز نصل اولور ؟ ایستدیکمز قدر ناحیه‌لری قضا یاپه‌لم .

(سعید بك مناستر ولایتی داخلنده‌کی رسنه ناحیه‌سنك ایکنجی صنف قضایه تحویلنه دائر صدارتك تذکره‌سنی اوقور)

عبداه عزمی افندی — مجلس بونی اولجه قبول ایتدی . انجمنه حواله ایتدی . انجمن‌ده قبول ایتمش کوندرمش .

علی عثمان افندی — نظر دقته آلمشدر قبول دکل .

رئیس — افندم قبول ایدیورمیسکز ؟ (قبول صدالری) قبول اولندی .

طلعت بك — بنم برتکلیفم وار اوقونسون

سید بك — بش دانه تکلیف وار بوخصوصده

سید بك — طلعت بکك تکلیفنی اوقور : اوچنجی صنف قائممقاملقلر معاشنك بیك یدی یوز اللی غروشه ابلاغنی تکلیف ایلرم .

انقره مبعوثی
طلعت

امراه افندی — افندم هپسنه ضم اولندی. اوچنجی صنفدن بعضلری ١٢٠٠ وبعضلری ٩٠٠ آلیوردی (کورلتی)

رئیس — افندم اولا انجمنك تکلیفنی رأیه قویوروم (اللر قالقار) قبول اولندی .

صدقی بك (ازمیر) — قائممقاملرك اوچ صنفه تقسیمی خصوصنده کوستردیکی اصولی ناحیه مدیرلری حقنده‌ده تطبیق ایتملیدر. انجمن ناحیه مدیرلرینه علی السویه التی یوز غروش معاش تعیین ایتمش . اوچ یوز اولی برکویده ناحیه مدیری واردر . یالکز وارداتی یالکز مدیرك معاشنی تأمین ایتمز. صکره برقضانك وارداتندن فضله بر وارداتی اولان ناحیه مدیرینه‌ده عین پاره‌یی ویریورز. اجرت خدمت نسبتنده اولمق لازم کلیر . متمادیاً حیوان صرتنده کوی کوی تحصیلات ایله اشقیا تعقیبی ایله امرار حیات ایدن بر ناحیه مدیرینك آله‌جغی معاش حقنده برفرق کوزتمك قاعدهٔ عدالته موافقدر . برده بوناحیه کاتبلرینه ایکی یوز غروش معاش تخصیصی . انصاف اولنسون برناحیه کاتبی ناحیه‌نك بتون معاملاتنی تدویر ایده‌جك اولان برناحیه کاتبی نصل ولورده ایکی یوز غروشله بوقدر معاملاتی کوریر . بناءً علیه ناحیه مدیرلرینی‌ده ایکی قسمه آییره‌لم . برقسمنك بش یوز دیکر قسمنك یدی یوز غروشه ابلاغنی وناحیه کاتبلرینك معاشنی‌ده اوچ یوز غروشه ابلاغنی تکلیف ایدرم (طوغری صدالری)

امراه افندی — حقیقةً نواحینك اهالیسنه کوره ، معاملاتنك درجه‌سنه کوره اکر تصنیف وتقسیمی ممکن اولسه ایدی تماماً یاپاردق . فقط اوته‌دنبری قائممقاملر کبی بونواحی تقسیماتی یاپلمامش. بناءً علیه هرناحیه‌نك صنفنه کوره تقسیماتی کلدیکی حالده سنهٔ آتیه‌ده نظر دقته آلیرز . فقط بونواحی تقسیماتی الده ایدلمدکجه نصل یاپه‌لم .

صدقی بك — بعض یرده شمدی طقوز یوز غروشلی مدیرلر وار . بونلر اوته‌دنبری بو معاشله ایفای وظیفه ایتمکده ایدیلر .

صدقی بك — ولایتلر بونی تفریق ایدرلر.

امراه افندی — بوتصنیف یاپلمدقجه معاشلرینی علی العمیا تزیید ایده‌میز .

امراه افندی — بودجه‌ده اویله شی اولماز اوچ آی صوکره یکی بودجه‌ده انجق بونی تکرار یاپه‌جقدر .

منصور پاشا — بنده‌کز صدقی بك ارقداشمك فکرینه اشتراك ایدرم .

طلعت بك (انقره) — بنده‌کزده ناحیه کاتبلری حقنده عرض ایده‌جکدم . اولدن (١٥٠) غروش ایدی . فقط اصحاب مصالحه برسیغاره ویر دیرلردی . شمدی بز ارتکابی طشره‌دن قالدیرمق ایستیورز چونکه ارتکاب طشره‌لرك اك مدهش خفیه‌سی ایدی . استانبولده اولان مظالمدن ارتکاب اناطولیده اك شدتله حکم سوریوردی . شمدی انی بویله ناحیه‌لردن قالدیرمق صورتیله بتون ادارهٔ ملکیه‌یی تأسیس ایتمزسه‌ك اسکی طاس اسکی حمام براقمش اوله‌جغز. بوطوغری دکلدر . برکاتب بوراده (٤٠٠) غروشله اداره ایدلمیور دیه باغیرییوردق . نصل اولیورده طشره‌یه ایکیوز غروشله جواز ویرییورسکز . دیمك که چالشسون دیه‌جکز .

محی الدین افندی — عرض ایده‌جکم تفصیلاتی شوصورتله اجمال ایده‌یمکه بزه برساعت مسافه‌ده برناحیه وار. مدیرینك معاشی اوچیوز غروشدر. ضبطیه آته بینر مرکزه کلور مدیرارقه‌سی صره بایان کلور . اکر حکومت مأموری ایسه انی بویله براقمیه‌لم .

عادل بك — نواحی مدیرلرینك معاشی علی السویه التیشریوز غروش یازلمش حکومتك تکلیف ایتدیکی بودجه‌ده صنوفه تقسیم ایدلمش احتمال که برسهو اولمشدر . اوچ صنف اوزرینه قبول ایدرسه‌کز فنا اولمز . (٩٠٠ ، ٧٥٠ ، ٦٠٠) .

صدقی افندی — امراه افندی حکومتك بزه ویردیکی دفترده صنوفه تقسیم ایدلمدی دیور. حکومت ویردیکمز دفترده صنوفه تقسیم ایتدك دیور . بوحقیقت اکلاشیله‌مدی .

امراه افندی — شمدی سزه‌ده دیورمکه بزه کلانده یوق چونکه اولسه ایدی تصنیف ایدردك نصلکه قائممقاملری‌ده صنفلره تقسیم ایتدك . مع مافیه داخلیه بودجه‌سنی تنظیمه مأمور اولان ارقداشمز دفتری کتیره‌جك . وارمی یوقمی اکلارسکز .

طلعت بك (انقره) — بواوشاق معاشی بیله دکل .

مفید بك (ازمید) — بنده‌کزده عین مطالعه‌ده بولنیورم . مادامکه مستشاربك ویریلان دفترده صنوفه تقسیم اولنمشدر دیور اوحالده هرحالده صنوفه تقسیمی مناسبدر .

سالم افندی — قائممقاملر بحثندن صوکره آره‌ده نفوس مأمورلری قالدی . بونی‌ده نظر دقته آلملی‌یز .

رضا پاشا — عرض ایده‌جکم شی رفقای کرام حضراتنجه اساساً معلومدر. ناحیه مدیرلری حقنده برنظریه عرض ایده‌جکم . وهلهٔ اولیده مشروطیتله اداره اولنان هیچ بریرده ناحیه مدیرلری یوقدر . مشروطیتله اداره اولنان مملکتلرده یوز خانه‌دن اشاغی اولمیان کویلرده مختار وآنك معاونی وسائره بولنور . یوزخانه‌دن اشاغی اولورسه برلشدیریلور . وهلهٔ اولیده رفقای کرام کورمدکلری والشمدقلری ایچون برآز عجائب کلور . فقط مادامکه حکومت مشروطه‌در ایرکچ بوتشکیلات مطلقا اوله‌جقدر. اوحالده مادامکه یاپه‌جغمز شی موقدر شمدیکی حالده قبول ایده‌لم‌ده بوایش بیتسون.

رئیس — بومسئله نه‌وقت کلیرسه اووقت مذاکره ایدرز .

عبدالحمید زهراوی افندی — بنده‌کزده ناحیه تشکیلاتنك علهنده‌یم .

رئیس — نه‌ایله اداره ایده‌جکسکز .

عبدالحمید زهراوی افندی — قائممقاملرله .

میخالاکی افندی — بومعاش کوچك افندیلرك حوائج ضروریه‌سنه کفایت ایتمز . بحرسفید اطه‌لرنده یشامق غایت پهالیدر .

مأكولات وملبوسات فیأتی ولایات سائره‌یه نسبتله غالیدر . قابل ایسه یوز غروش ضمنی هیئت محترمه‌نك نصفتنه حواله ایدرم .

عادل بك — ولایاتك حسن اداره‌سنی تأمین ایده‌جك تدابیر اساسیه‌نك بری ده نواحی تشكیلاتنك اصلاح وتنظیمی ماده‌سی اولوب حال حاضرده ۹۹۸ ناحیه‌یه منقسم اولان ولایاتك وسعتنه نظراً ومقدما اتخاذ اولنان قراره توفیقاً كویلرك ناحیه مركزلرینه بعدلری اوچر ساعتی تجاوز ایتمه‌مك اوزره نواحی تشكیلاتنك تعدیلی وعدد نواحینك تزییدی متصور وضروری ایسه‌ده بوبابده ولایتلرله بالمخابره تدقیقات جدیه وعمیقه اجرا اولنمدقجه تعدیلات وتشكیلات مقتضیه‌نك ایفاسی غیر ممكن وشمدیكی حالده بعض نواحی مدیرلرینه شهری ایكیشر یوز درجه‌سنده معاش ویرلمكده اولوب بوقدر جزئی تخصیصاتله ارباب اقتدار واستقامتدن مدیر تداركی محال اولدیغندن نواحی تشكیلاتی سنین آتیه‌ده پیدرپی تعدیل وعددلری تزیید اولنمق اوزره ۳۲۵ سنه‌سی موازنه‌سنه ۹۹۸ ناحیه ایچون تخصیصات وضع ایدلمش ونواحینك اوچ صنف اوزرینه ترتیبی وبرنجی صنفه ۸۰۰ وایكنجی صنفه ۷۰۰ واوچنجی صنفه ۶۰۰ غروش معاش تخصیصی موافق مصلحت كوریلوب هر ناحیه‌نك صنفی جسامت واهمیتنه كوره تعیین ایدلمك اوزره ولایتلردن معلومات لازمه طلب اولنمشدر . هانكیسنك ایكنجی هانكیسنك اوچنجی اوله‌جغی تحقیق اولنمشدی . صورلدی . دفترلری ده تنظیم اولنمندی . مجلس عالی‌یه كوندرلمشمی، كورلمامشمی بیلمیورم ؟

ضیا بك — اناطولی ولایاتنك بعضسنده تشكیلات جدیده اجرا اولنمشدر . بونلره التیشر یوز نفوس بر ناحیه مدیری اعتباریله ایكیوزالیشر غروش معاش ویریلیور . تشكیلات اجرا اولنمیان یرلرده ده یوزپاره كوی ناحیه‌در . شمدی تشكیلات جدیده موجبنجه تشكل ایدن نواحی مدیرلریله بلا تشكیلات نواحی مدیرلرینه سیاناً التیشر یوز غروش معاش ویره‌جكسكز كه بو منطقسزدر . مسئله میدانده‌در . هیچ اولمزسه كله‌جك بودجه‌یه بندیرلمك اوزره بونی قبول ایدهلم .

رئیس — مصرفی قبارمه‌دن بوكا بر چاره بوللی‌در .

امراه افندی — حكومتك تكلیفی التیوزدن طقوز یوزه قدر . شو حالده تحریرات كاتبلری شیء اوله‌جقدر .

رئیس — دردنجی فصلی رأیه قویورم قبول ایدنلر النی قالدیرسون (اللر قالقار) قبول اولندی افندم .

(سیدبك اوقور . بشنجی فصل محروقات، تنویرات وسائره)

رئیس — مطالعه‌كز وارمی ؟ (سكوت) قبول ایدنلر اللرینی قالدیرسون (اللر قالقار) قبول اولندی افندم .

(سیدبك التنجی فصلی اوقور)

رئیس — مطالعه‌كز وارمی ؟

اسماعیل ماهر افندی — ولایت مركزلرنده بعض خسته‌خانه‌لر واردر . فقط هیچ وارداتلری یوقدر . بلدیه‌لرك‌ده واردانی یوق . بلدیه‌واردانی خزینه‌مالیه‌یه كلیور . بونك ایچون خسته‌لر سوقاقلرده سورونیور . حكیملر باقه‌میور . چونكه حكیم یوق . انك ایچون خسته‌لر آجینه‌جق بر حالده‌در . بو مصرف آزدر . بونی نظر دقتكزه عرض ایدرم .

رئیس — بو فصلی قبول ایدیورمیسكز (قبول صدالری) قبول اولندی . (یدنجی فصل حبسخانه‌لر وسائره مصارفی)

شكری افندی (قسطمونی) — افندم اوته‌دنبری قاعده بودر . ینه او اصوله رعایت ایدرك حال ووقتی اولمیانلره معینات ویرلسون . حال ووقتی اولانلرده بوندن وارسته طوتلسون .

عادل بك — حال ووقتی اولانلره ویرلمسون دیه تبلیغات اجرا اولندی .

شكری افندی — پك اعلا پك كوزل .

محیی الدین افندی — (كورلتیلر) حریتی اوزرندن آلنیور . یا معینی وار یاخود كیمسه‌سی یوق . هم حبس ایدوب ده هم ده اكمك ویرمامك طوغری اولمز . اون آی یكرمی آی محبوس یاتدقدن صكره دها نه . محكمه‌لرك دقتی جلب ایتملی كه بلا اسباب كوردیكی حالده نه‌دن طولایی بوراده یاته‌جق .

اسماعیل ماهر افندی — بنده‌كز بر تقریر ویرمشدم . غایت اهمیتلیدر . شمدی حبسخانه‌لر ایچون بر نظامنامه واردر . او نظامنامه شمدی‌یه قدر تطبیق ایدلمامشدر بوده نه‌در . ممالك متمدنه‌نك كافه‌سنده محبوسلری چالیشدیررلر . كندی قزانجلریله اكمكنی تدارك ایدرلر . بونلر ایچون یتاجق یر تدارك ایدرلر . تصرفده ایدر .

رئیس — بو سوزلرك بودجه‌یه تعلقی یوقدر .

امراه افندی — معلوم عالیكزكه هر حكومتك اصول تأدیبیه‌سی بر درلودر حبسخانه‌لر نظامنامه‌سی یاپلملی .

اسماعیل ماهر افندی — حبسخانه‌لر نظامنامه‌سی یوقمی ؟ نه ایچون اجرا اولنمیور .

ابراهیم افندی — رفقا آره‌سنده پك چوغی حبسخانه نه اولدیغنی بیلورلر . بوكونك زیاده شایان مروت كیمسه‌لر وارسه اوده محبوسلردر . زیرا بزم حبسخانه‌لرمز حبسخانه دكل . بلكه اعدامخانه‌در . هله قضالرده اولان حبسخانه‌لر اون بش كونه محكوم اولان بر محبوس عادتا اعدامه محكوم اولیور . انرایچنده اون بش كون یاتان بر آدم چیقدیغی وقتده بعضاً تورم ایدیور . بعضاً‌ده اون بش كون صكره وفات ایدیور . جنحه محكوملری نه قدر وارسه بونلری هم تربیه ایتمك هم انسانیت دائره‌سنده تأدیب ایتمك ایچون بونلری بهمه‌حال چالشدیرملی . ملت بوكون ۱۶ میلیون غروش یالكز بونلر ایچون پاره صرف ایدیور . حالبوكه دستورده واركه محبوسلری بهمه‌حال چالشدیرملی . زنكین اولسون فقیر اولسون . جنحه محكومی اون بش كون بر آی ایكی آی . یومیه بونلر لااقل ایكی غروشلق ایش یاپه بیلیرلر . وبوندن حكومت‌ده بر شی آیرملی .

رئیس — بونك بودجه‌یه تعلقی یوقدر . بونلر صكره یاپیله‌جق شیلر .

عادل بك — افندم عرض ایده‌یم . حبسخانه‌لر حقنده بر نظامنامه یاپمغه تشبث ایتسه‌ك بونك حصولی خیلی زمانه متوقفدر . باخصوص بوكون حبسخانه‌لری مذاكره ایتمیورز . حبسخانه‌لر ایچون قونیلان شو پاره‌نك قبولی ایچون مذاكره ایدیورز . بوكون نه یاپارسه‌ق یاپالم . بو پاره‌یی صرفه مجبورز .

رئیس — افندم یدنجی وسكزنجی فصللری قبول ایدرمیسكز . (قبول صدالری) عیناً قبول اولندی . (طقوزنجی فصل وار) بونك حقنده اعتراض ایدن وارمی (خیر، قبول صدالری) قبول اولندی .

(سیدبك — دردنجی قسم اونجی فصلنه به اوقور .) (كورلتیلر)

رئیس — بونلرك هپسنی آیری آیری رأیه قویه‌جغم . خسته‌خانه مصارفی : بوكا دائر سوز سویلین وارمی (خیر قبول صدالری) قبول اولندی . عطیه ومسافرین یومیه‌سی ایچون سوز سویلیه‌جك وارمی ؟ (كورلتیلر)

امراه افندی — بوقلم حقنده‌كی تفصیلات ایچون كوردیككز مبالغ ملل مختلفه‌یه طریقخانه‌لری وخاخامخانه‌لری محتاجینه برده تعقیب اشقیاده یارالنمی كوریلانلره ویریلان پاره‌دن عبارتدر . (كورلتی)

رئیس — مهاجرین اسكانی مصارفی وار . (قبول صدالری) قره طاغ مهاجرینی ایچون یعنی قره‌طاغدن هجرت ایدن مهاجرین مصارفی وار . (قره‌طاغه‌نه ایچون تخصیص ایدیلیور صدالری) .

امراه افندی — قره‌طاغه اوله‌جق افندم . اوراده‌اوطوروب اوبارق ایده‌مك ایچون حكومت وقتیله برپاره ویرمش بوده پك آز بر شیدر . (۲۸۰۰۰) غروش .

عادل بك — بعض اهالینك بزم طرفده اراضیسی واردر . بوندن طولایی سنوی برمقدار معین پاره ویریلور . فقط مفرداتی خاطرمده یوقدر . بو اوپاره‌میدر دكلمیدر ؟ بیلمم افندم .

واصف بك — بزم طرفده اراضیسی اولانلر اوته‌كی طرفه كیدیلر . بر محل واركه اورایه كلیرلر ایشلرلر انلر ایچون هجرت وقوع بولور، اورایه كیتمك اوزره بولنان اهالی‌یه اعانه‌ویریلیور .

حافظ ابراهیم افندی — قره طاغه كیدن اهالی بر دها كلمز . قره‌طاغدن بزه‌كلن مهاجرین وارسه عموم مهاجرینله مساویدر . بو مسئله بشقه بر مسئله‌در . قره‌طاغده حدود مسئله‌سی تحدید اولندیغی وقتده بعض اراضی بزم طرفده بعض اراضی قره‌طاغ طرفده قالمش حكومت شمدی قره‌طاغلیلرك ویاخود بوكبی مسائلك ایشنه كیرمش شوقدر تخصیصات ویریور . مسئله بوندن عبارت . قره‌طاغه هجرت یوق . یا كلش او .

عمر افندی (قیصری) — حكومت اویله برشی دیمیور . ذات عالیكز سویلیورسكز .

عادل بك — افندم اعضای كرامدن پك چوقلری بیلیورلر . بو مجبوریدر . انك ایچون قره‌طاغ حدودنده بولنان اهالی‌یه برپاره‌ویررز . بر مقاوله تحتنده‌در ومجبوریدر . اكر آرزو ایدیورلرسه بونك اساسنده‌كی قیدی چیقاریر یارین بورایه كتیریرم .

رئیس — بیتدی افندم (۱۵) نجی فصله كچیورز .

(سیدبك (۱۵) نجی فصلی اوقور . اوروطیهٔ ملكیه .)

وهبی افندی — افندم سدوبند مأمورلری بو كیم ؟ اكر بونلر بندلرك مأمورلری ایسه بو مسئله اوقافه عائددر .

امراه افندی — خیر افندم بوسزك بیلدیككز بندلر دكل صوبندلری دكل .

رئیس — بشقه سوز ایستین وارمی ؟

مصطفی ضیا افندی — افندم بو سد وبند بر مأموره عرض احتیاج ایتمز .

امراه افندی — افندم مفتش كیدوب ده اجزاخانه‌نك قپوسنی قاپاماز یا كندی بر مأمور كوندریر او مأمور نظارت ایدر .

علی عثمان افندی — سدوبند مأموری اكر انضباطه مأمور ایسه پولیس مأمورلری وار . بر مذكره یاز، كافیدر .

امراه افندی — خیر، انك اشنا بر مأموری اوللی . مفتش ضابطه مأموری اوله‌من . مفتش نه بیله‌جك ؟ مفتش راپورینی ویرر بوقدر .

رئیس — افندم . اسمده اكر بر شی وارسه سدوبند مأموری یرینه مفتش دیه‌لم .

توفیق افندی (كنغری) — مكتب طبیه‌نك اوطه‌جیسی (۲۰۰) غروش . بر طاقم آشی اوطه‌جیلری بونلر انسانلره وحیوانلره باقفله مأمور اولدقلری حالده (۲۰۰) غروش .

امراه افندی — (۲۰۰) غروش یوق (۲۵۰) در .

رئیس — (۱۶) نجی فصلی عیناً قبول ایدیورمیسكز . (اللر قالقار) قبول اولندی . داخلیه بودجه‌سی ده شكر بیتدی . شمدی خاقان مخلوعك دیونی مذاكره ایده‌لم . آز بر شیدر .

امراه افندی — افندم خاقان مخلوعك دیوناتی حقنده یاپیلان وبو مجلس عالیجه قبول ایدیلان لایحهٔ قانونیه‌یی تعدیل ایچون اعیان اعاده ایدیور . دیوركه حرم همایون معاشی ویریله‌جكمی ویرلمیه‌جكمی ؟ بز دیورزكه بو قانونی حكومت بزه ویرلمك اوزره تكلیف ایتدی بزده قبول ایتدك . بزه‌نه ماده‌ویرمشلرسه ماده‌ماده قبول ایتدك . شوپاره‌یی وردك بز دیكرلرینه قاریشمدق دكلمی افندم ؟ انك ایچون تردده محل یوقدر . اجرا ایدیورز . صكره افندم دیوركه بانق عثمانیده محفوظ اولان تحویلات حفظ ایدلسون بو طبیعیدر . بو اعتراض قبول ایتمز، بو قانون بورجلرینك تسویه‌سی حقنده بر قانوندر البته مأمور اولان تحویلاتی آلیر . بونك ایچون‌ده بر ماده علاوه‌سنه لزوم كورمدك . قانونه بر ماده علاوه‌سنه لزوم كورمیورز . صراحةً لزوم وارمی ؟ اوچنجیسی افندم هیئت اعیان حجاز تیمور یولنه عائد اولان دیونی فوق‌العاده بودجه‌یه كچیریورسكز . حالبوكه فوق‌العاده بودجه قباره‌جقدر بونك ایچون عادی بودجه‌یه كچیرك، دیور . عرض ایتدیكم كبی بز بونلری كرك دیون مدوره‌یی وكرك حجاز تیمور یولی اداره‌سنده‌كی اللی بیك لیرایی تخصیصات منضمه صورتیله حكومت ویره‌جكدر . بونك ایچون قرارسابقمزده اصرار ایتدك . صكره افندم اصل مهم مسئله ییلدیز باغچه‌سی املاك سلطنتدندر . املاك عمومیهٔ دولتدن عد اولنه‌ماز . حالبوكه بو باغچه اسكیدنبری موجود ایسه‌ده خاقان سابق زماننده بورایه ایدیلان مصرف او كوشكلر فلان هپ ملتك پاره‌سیدر . بناءً علیه او باغچه‌نك دكرینك اون مثلی یكرمی مثلی اورایه پاره دوكلمشدر . هپ بزمدر . بز بونده‌ده اصرار ایدیورز . (القشلر) یالكز اعیانك بوقدر كورلتیلی شیلر آره‌سنده قبول ایتدیكمز بر تعدیلنی قبول ایده‌لم . قانونده بر ماده واردركه دیون مذكوره قومیسیونلر طرفندن بعدالتدقیق ویریله‌جكدر دیمشدك . (بعدالتدقیق لازم التأدیه اولانلر ویرلسون) دیمشدك . یالكز بو تعبیرلرك قالقمسنی مناسب كوردك .

رئیس — انجمنك قرارینی قبول ایدیورمیسكز ؟ (های‌های صدالری) قبول اولندی افندم . یارین افندم امور خارجیه بودجه‌سی مذاكره اولنه‌جق .

ساعت ۹ دقیقه ۳۰

یوزیکرمی دردنجی اجتماع

چهارشنبه ٢٢ تموز سنه ٣٢٥

ساعت ٢ دقیقه ٣٠

رئیس — اکثریت حاصل اولدی مذاکره‌یه باشلایه‌جغز .

(مفید بك ضبطنامه خلاصه‌سنی اوقور)

جاهد بك — بوندن اوچ درت کون اول داخلیه نظارتی طرفندن کوندریلان رسمی تذکره‌ده سجل احوال قومیسیونی لغو ایدیله‌جك اولورسه مسئولیت قبول ایدیله‌میه‌جکی سویلنیوردی . دون مجلس بوسجل احوال قومیسیونی لغو ایتدی ، داخلیه نظارتی عجبا مسئولیتی قبول ایدییورمی ؟ بونی اکلامق ایسترم .

رئیس — داخلیه ناظری اولسه جواب ویرردی .

جاهد بك — قبول ایتمیورسه موقع اقتداردن چکلمه‌سی ایجاب ایدر . مسئولیتی قبول ایدییورسه اوچ کون اول سویله‌دیکی سوزینی نیچون کری آلیور ، بویله بر ناظره بیان تأسفدن بشقه برشی کلمز .

رئیس — ضبطنامه خلاصه‌سی حقنده مطالعه‌کز وارمی افندم (سکوت) ضبط خلاصه‌سی بوصورتله قبول اولندی .

سعید بك — (یوقلمه اجرا ایدر) نافعه انجمننك برمضبطه‌سی وار

(اشبو مضبطه سعید بك طرفندن قرائت ایدلدی)

نافعه نظارتنك اشبو درکنار جوابیسی ایله اورمان ومعادن وزراعت نظارتنك اکا متفرع ومربوط اولان تذکره‌سی انجمنمزده مطالعه ایدلدی . کذرکاهك طرفیندن یکرمیشر کیلومترو مسافه داخلنده کرك حکومت عهده‌سنده بولنان وکرك بالتحری بولنه‌جق اولان معادنی درعهده وایشلتمك حقی اعطا اولندیغی حالده صامسوندن بدأ ایله سیواس دیوریك ودیاربکردن کچه‌رك بتلیسه ودیاربکردن اورفه‌یه ودیوریکدن ارضروم وبایزیده وارضرومدن طرابزونه قدر کنیش برتیمور یولی خطیله شعبه‌لرینك بلاتأمینات تأسیس وانشاسی خصوصنده طالب ظهور ایلدیکی بیان اولنمسنه ومنابع ثروت طبیعیه‌دن اولان معدنلرك ایشلدلمسی وخطوط حدیدیه‌نك تکثر انشاسی مملکتك حصول عمران وترقیسنی موجب یکانه وسائل نافعه‌دن بولنمسنه مبنی تأسیس وانشا وایشلتمه شرائطی شایان قبول کوریلور ایسه اساس اعتباریله طلب واقعك ترویجی انجمنمزجه موافق کورلمش اولمغله مجلس عمومیجه‌ده تصویب وتصدیق اولندیغی حالده نافعه نظارتنجه همان معامله‌ٔ ایجابیه‌نك اجراسنه توسل اولنمق اوزره اشبو اوراقك مظروفاً نظارت مشارالیهایه تودیع بیورلمسی ایچون جانب جلیل ریاسته تقدیم اولنور .

نافعه انجمنی رئیسی

محمد نجیب

رئیس — مجلس عمومینك بونی تصدیق ایدوب ایتمامسی لازم کلمز مذاکره ایتمیه‌جکز روزنامه‌یه قویه‌لم . یالکز بومضبطه‌نك نافعه نظارتنه کوندرلمسنی انجمن طلب ایدییور (روزنامه‌یه قونسون صدالری)

احمد ماهر افندی — افندم بونی مذاکره‌یه لزوم یوق طرف عالیکزدن کوندرلسون

دراغه بك — اناطولیده برطاقم خطلرك وجوده کتیرلمسی ایچون ارقداشلرمزدن اوتوز قرق کشینك امضالریله تقریر ویرلمشدی ، تقریر بزم انجمنمزه حواله ایدلدی انجمندن‌ده نافعه نظارتنه کوندرلدی نافعه نظارتی‌ده بزه جواب یازییور بر ده اورمان نظارتنك بر تذکره‌سنی لفو ایدوب کوندرییور ، دییورکه سرمایه‌داراندن بریسی ظهور ایتدی . بو آدم اناطولی‌ده ایکی بیك بشیوز کیلومتره خط یاپیور ، بوکا مقابل دولت طرفندن ویرلمسی ایجاب ایدن سنوی یکرمی بش ملیون فرانق تأمینات آقچه‌سنی ایسته‌میور ، یالکز ایستدیکی برشی وار در اوده خطك ایکی طرفنده یکرمیشر کیلومترو مسافه‌ده کرك دولت طرفندن شمدی‌یه قدر ایشلتدیرلمکده اولان وکرك بعدما ظهور ایده‌جك معدنلرك ایشلتمه حقنه مالك اولمق ، بزا‌ا‌آ بوشمندوفرلری یاپمق ایستیورز وظن ایدرم ارقداشلرك کافه‌سی بونی فوق العاده التزام ایدیور . یاپمق ایچون‌ده بهمه‌حال فدا کارلق لازم دریاپلمسی ایچون سنوی لااقل ٢٥ ملیون فرانق قدر تأمینات ویرمك اقتضا ایدیور . دولتك شمدیکی حال مالیسی نه‌درجه‌ده اولدیغنی پك اعلا تقدیر ایدرسکز . شمدی بوکا مقابل بو آدمك ایسته‌دیکی شی نه‌در ؟ بومعدنلری ایشلتمك حقیدر . بوایشلتمك حقی دیمك طبیعی بز بو معدنلری ایشلتدیره‌جکز وذاتاً ایشلتمسنی‌ده ارزو ایدیورز . کیم ظهور ایتسه ینه ویره‌جکز . قوانین دولت علیه‌یه تابع اولق شرطیله ودولتك رسوم رسمیه‌سنی ویرمك صورتیله هرکیم ظهور ایدرسه اکا احاله ایده‌جکز ، اوحالده ویردیکمز حالده فضله اوله‌رقدن ، فدا ایدیورز یالکز بو معدنلرك شمندوفر قومپانیه‌سنك ید انحصارینه کچمسنی فدا ایدیورز . فقط بوکا مقابل‌ده ایکی بیك بشیوز کیلومترو خط یاپیورز . شمدی بواساسی سزك رأی وتصویبکزه براقیورز . تفرعات مذاکره ایدلمك اوزره مثلا معدنلر نه یولده ایشلیه‌جك ؟ خطك کذرکاهی هرنصل تعیین ایدیله‌جك ؟ ایشلتمك امتیازی نه یولده ویریله‌جك . خصوصاتی آیریجه مذاکره ایدلمك اوزره شمدی بو یالکز شمندوفرلرك انشاسنه مقابل خطك ایکی طرفنده یکرمی کیلومترو مسافه‌ده بولنان معدنلرك ایشلتمه حقنی ویرمکی تکلیف ایدیورز .

اسماعیل حقی بك — بومسئله پك مهمدر . ایکی بیك بشیوز کیلومترولق بر خط یاپمسنی برامریقالی تکلیف ایدیور ، حالبوکه ایکی طرفدن امتیاز ایستیور . یکرمیشردن قرق کیلومترو اولمق اوزره نره‌ده معدن ظهور ایدرسه آنك ایشلتمك حقی کندینه‌دور اولنه‌جق ، دوشونکز افندم ایکی بیك بشیوز کیلومترو طولنده برمساحهٔ سطحیه‌یی نظر اعتباره آله‌جق اولورسه‌ق یوز بیك کیلومترودن فضله برمساحه تشکیل ایدییور . بلغارستانك مساحهٔ سطحیه‌سنه مساویدر .

رئیس — قبول اولندی روزنامه‌یه قوندی امور خارجیه بودجه‌سنه باشلایه‌جغز . نظارتلره کوندریله‌جك تشکیلات قومیسیونلری تشکل ایتمامشدر . انجمنلرك برقسمی تعیین ایتمشلر . بش دائره قالمش بونلری لطفاً بتیرك . مغدورین سیاسیه انجمنی واردر . اوده رجا ایدرم طوپلانسون‌ده بتیره‌لم . چوق ایشلر وار .

عمر فوزی افندی — شمدی‌یه قدر هیچ بردفعه اجتماع ایتمدك .

شکیب بك — مغدورین سیاسیه‌یه حقیقةً غدر اولیور پك یازیق اولیور . بوخصوصده برآن اول برشی یاپیلملی . مساعده بیوریر ایسه‌کز مجلس بودجه‌یه باقارکن بزده اوایشه باقه‌لم .

رئیس — پك اعلا افندم ذاتاً درت کشیدن عبارت . خارجیه نظارتی بودجه‌سنی موازنه انجمنندن بورادہ مدافعه ایده‌جك کیم وار افندم . خارجیه ناظری پاشا بکلیور .

خارجیه ناظری — خارجیه نظارتنك تشکیلاتی حقنده انجمنله اختلافمز پك جزئیدر . بوبابده ویردیکمز لایحه‌یی انجمن همان تماماً قبول ایتمشدر . بوصورتله پك ممتنادارم . بعض نقطه‌لرده سوء تفهم اثری اولسه کرك . چونکه لایقیله ایضاحات ویره‌مدك . بوبابده ویره‌جکم معلومات هیئت کرامجه معقول ومقبول کوریله‌جکندن امینم . اول امرده انجمن مستشار معاونلکنی قالدیرمش . ظن ایدرسه‌م اومعاون کلمه‌سندن یعنی مستشاره معاونت ایده‌جك ، مستشاره عائد اولان وظیفه‌یی ایکی کشی کوره‌جك فکرینه دوشولمش اوللی . حالبوکه مستشار معاوننك وظیفهٔ مخصوصه‌سی اوله‌جقدر . اوده معلومکز اولدیغی وجهله مملکتمزه مخصوص برحال وار . اجنبی سفارتلرك اسکیدن قالمه وانشاالله مملکتمزك قورتولمش امیدنده اولدیغمز قاپیتولاسیونلردن طولایی برچوق ترجمانلری وار . بوترجمانلر نظارتلره مراجعت ایدرلر . دعوالرینی تعقیب ایلرلر . عدلیه‌یه کیدرلر مالیه‌یه کیدرلر ضبطیه نظارتنه کیدرلر . یعنی اوروپاده اجنبی مأمورینی یالکز خارجیه نظارتلرینه کیدرلرکن بزده شمدی‌یه قدر هریره کیدرلردی بوآدملره ایش تعقیبی ضمننده خارجیه نظارتنده برمرجع کوسترمك ایستیورز . برطابلری واره دعوالری ایچون برتشبثده بولنه‌جق اولورلرسه نظارت مستشار معاوننه مراجعت ایده‌جکلردر . بوصورتله ایش دها منظم اولور وشو امور داخلیه‌مزه مداخله شکلنی آلان حاله نهایت ویرمش اولورز دیدك . بونك ایچون‌ده مستشار معاونتی ابقا ایتمك ایستیورز . بوذات آیده درت بیك غروش معاشلی اوله‌جق وآنلرك مرجعی بولنه‌جقدر . سفارتلردن رجا ایده‌جکز . بعدما ترجمانلری دوائره کوندرمسونلر . نظارت خارجیه‌یه مراجعت ایتسونلر ومعاونلرده بالخاصه بونلرله مشغول اولسون . بونلرك ایشی‌ده پك چوقدر . آنك ایچون بومأموریتك احداثنی رجا ایدرم . ایکنجی نقطه افندم خارجیه نظارتنك تشکیلاتنی کاملاً دکیشدیردك .

احمد بك — انجق اساساً هیچ بریرده ایکی دانه مستشار معاونی بولنمدیغی ایچون سفرت مأمورلرینك وسائره‌نك مراجعتی ایچون مستشارك کفایتنی تقدیر ایتدی . انك ایچون مستشار معاوننه لزوم کورمامشدك .

خارجیه ناظری — افندم مستشارك وقتی ومشغولیتی بونلره باقمغه کافی کله‌مز . طبیعی کندیلری‌ده بونی تقدیر ایدرلر . بومقصده مبنی بونی یاپدق .

عبدالله عزمی افندی — ناظر پاشانك کوزل اسباب موجبه سرد ایتدیلر . انجمن ایسه اسباب موجبه سرد ایده‌میور . ناظر پاشا طرفندن طلب اولنان مستشار معاونلکی قبول اولنمامیدر .

رئیس — بیورك خلاجیان افندی .

خلاجیان افندی — فندیلر خارجیه نظارتنك تشکیلاتنی تعیین ایتدیکمز صره‌ده صرف مملکتمزك احوالنه کوره ، احتیاجات حقیقیه‌سنه کوره برقرار ویردك . یوقسه سکی زمانده یاپیلان شیلری بز بوکون براساس اتخاذ ایتمز بوصورتده کوریورزکه خارجیه نظارتنك تشکیلاتی آلت اوست ایتمشز .

خارجیه ناظری — عفو ایدرسکز هیچ برقلمکز یوقدر . بونی نظارت یاپدی . هیچ برشی یاپمدیکز .

خلاجیان افندی — هیئت وکلا ایله مشترکاً آلت اوست ایتدك دیورم .

خارجیه ناظری — خیر اویله دکل . عیناً قبوله ایتدیکز . حتی بوندن طولایی انجمنکزه تشکر ایتدم .

خلاجیان افندی (استانبول) — شمدی مستشار معاوننك لزومنی کوستریورلر . اساساً خارجیه نظارتنده مهم مدیریت عمومیه‌لر تشکیل ایتدیکمز صره‌ده آرتق برده آندن ماعدا مستشاره معاون قبول ایتمك حقیقةً فضله‌در . آرتق بز اسراف یولنه کیده‌میز . یالکز احتیاج قطعی‌یه قارشی صرفیاتده بولنه‌جغز . اویله فضله مأموریتلره قطعیاً لزوم یوقدر .

حضر لطفی بك (زور) — فضله دکلدر افندم .

محمد علی بك (جانیك) — بز انجمنمزده خارجیه نظارتنك بودجه‌سنی تدقیق ایدرکن بر مستشار معاونی کورمشدك . بتون خارجیه نظارتلرنده ناظرله برابر مستشار بولنیور . فقط بویله مستشار معاوننك بولنمدیغنی بیلدیکمز ایچون بز بومعاونلکی فضله بولدق وطی ایتدك . لکن او زمان ناظر پاشا حضرتلری بو معاونلکك سبب احداثنی بیان بیورمامشلردی . بز بیهوده برمأموریت کوردیکمز ایچون بحق طی ایدییوردق . فقط شمدی پاشا حضرتلرینك بیان بیوردقلری اسباب موجبه‌یه کلنجه : حقیقةً بوکون بزده بویله برمعاونلکك لزومی اکلاشیلیور . چونکه معلوم عالیکز مملکتمزده هیچ بریره موجود اولمایان برطاقم امتیازات اجنبیه واردر . هرکون مأموریتده بولنمش اولانلر قاپیتولاسیونلر بوسبیله دائماقونسلوس وباش ترجمانلرینك وسفارت مأمورلرینك تصدیعاتندن باش قالدیره‌میورلر . بواجنبی مأمورلری عاتا دولتك امور داخلیه‌سنه مداخله ایدرلر . هربرمأمورك یاننه کله‌رك برچوق تصدیعده بولنور . پاشا حضرتلرینك بیوردقلری کبی اکر بز بوکون مستقلاً بوایشلرله مشغول اولمق اوزره بومأموریتی قبول ایده‌جك اولورسه‌ق ابواب دولتی مداخلات اجنبیه‌یه مسدود بولندیرمش اولورز . هم مأمورین داخلیه‌یی قورتارمش اولورز . دیمککه بوکون معاونلکك اسباب موجبه‌سنی‌ده قبول ایتمامك‌ده اوله‌مز .

عبدالله عزمی افندی (کوتاهیه) — برمسئله‌نك قبولنده مطلقا اسباب موجبه کوسترمك لازم کلور . انجمن اعضاسنك هربری بونی سائلرینه قیاساً یاپدقلرینی اعتراف ایدییورلر . حالبوکه سائرلرینه قیاس اولنه‌میه‌جغی آیروجه بروظیفهٔ مخصوصه‌سی اولدیغی بوتون ناظر بیان ایدییور . ناظر پاشانك درمیان ایتدیکی شومسئله‌یه قارشو قومیسیون جواب ویره‌میور . جف القلم فضله‌در دییور .

خلاجیان افندی — ایضاحات ویره‌جکم .

عبدالله عزمی افندی — بونك اهمیتی درکاردر . ناظرك تکلیفی قبول اولنملیدر .

خلاجیان افندی — افندم جواب ویره‌یم . فی الواقع مملکتمزده احوال خصوصیه موجوددر . بزده بونقطه‌لری نظر دقته آلدق . مستشار معاوننه هیچ لزوم یوق . زیرا بواحوال خصوصیه‌یه

قارشو احتیاج لازمی دفع ایدن حقوق مشاورلریدر . اکر باب عالی‌یه کیدرسه‌کز خارجیه نظارتنده کوره‌جکسکزکه بوسفارت ترجمانلری هرزمان حقوق مشاورلری اوطه‌سنده بولونورلر. حقوق مشاورلریله بوامتیازاته دائر اولان مسائلده مشاوره ایدرلر . بزده اولان حقوق مشاورلری ممالك اجنبیه‌نك هیچ بریسنده یوقدر . بناءً علیه امتیازاتدن اولان احوال خصوصیه‌یه دائر لازم کلن وظیفه‌یی حقوق مشاورلری ایفا ایتمکده‌در . بشقه مأموره احتیاج یوقدر .

ناظر — اخلاف ، افندی حضرتلرینك بوراده بولنمامسندن نشأت ایدیور وعین دائره اطرافنده طولاشیور . حقوق مشاورلری بواختلافات حقنده رأی‌ویرن شویله‌در بویله‌در دییورلر . حال بوکه بوترجمانلر کندیلرینی اشغال ایدییور . بونلرك ایشلری چوقدر . کلبورلر اشغال ایدییورلر . هرکس ایشلرندن آلیقوییور. صوکره ، بشقه دائره‌لره‌ده مراجعت ایدییورلر . ترجمانی عدلیه‌ده‌ده کوریورسکز . داخلیه‌ده‌ده کوریورسکز . صدراعظملك یاننده‌ده کوریورسکز . بونلری برمنتظم حاله قویمق ایچون کندیلرینه برمرجع کوسترهلم دییه بو معاونلکی احداث ایتدك .

محمدعلی بك — بواجراآتدن طولایی نظارت شایان تبریکدر .

رئیس — قبول ایدنلر النی قالدیرسون (اللر قالقار) اکثریتله قبول اولندی .

ناظر — دائره‌نك یکی تشکیلاتی موجبنجه اك مهم دائره اموسیاسیه دائره‌سیدر . بوبرقاچ قسمه تقسیم اولنمش . برنجیسی ، امور سیاسیه شعبه‌سی بیوك دولتلرله مخابراته مخصوص . اوراده سهواولملی میض دییه آلتی مأموری چیقارمشسکز . حال بوکه ایکنجی قلمك ایشی دها آز اولدیغی حالده بومأمورلرابقا ایدلمش . اوچنجی قسمده‌ده ابقا ایدلمش . بوبرنجی قلمده درت میض براقلمش. ظن ایدرسه‌م خلاجیان افندی حضرتلری‌ده تصدیق بیوررلر . اموسیاسیه شعبه‌سنك برنجی قلمك میضلرینی قالدیرمشسکز . ایکنجی واوچنجی قلمده ابقا ایتمشسکز حال بوکه برنجی قلم ، اك مهم واك چوق ایشی اولان قلمدر .

خلاجیان افندی — کتبه‌یی صنف اعتباریله تقسیم ایتدك کتبه‌نك عددینی عرض ایده‌یم . برنجی صنفدن ایکی دانه وار مجموعی التی کاتب وار (خلاجیان افندی ایله ناظرپاشا کوریشورلر)

رئیس — افندم تصحیح ایتدیلر . غالبا خطا اولمش .

خلاجیان افندی — خیر خیر خطا یوق .

رئیس — برنجی شعبه‌نك اهمیتی زیاده اولدیغی حالده انده آز دیکرلرنده چوق . البته دانکیسنده ایش زیاده اولدیغی ناظر بیلور .

خارجیه ناظری — افندم کافی دکل صوکره ایش کیرویه قالور .

رئیس — ناظر پاشا بشقه برمطالعه‌کز وارمی ؟

خارجیه ناظری — تابعیت شعبه‌سنده‌ده وار افندم .

رئیس — اوحالده صره ایله کیده‌لم صره کلدیکنده سویلرسکز .

مفید بك اوقور :

(ناظر معاشی (۱۸۰,۰۰۰) تخصیصاتی (۱۲,۰۰۰)

وهبی افندی — تخصیصات فضله بش بیك غروش تخصیصات کافیدر . اولجه‌ده بویله قبول اولندی .

خلاجیان افندی — انجمن بعض نظار ایچون وقوع بولان اعتراضاته بناءً ۱۵ بیك غروش معاشك کافی اولدیغی بیان ایتدی . یالکز بونظاردن بعضسنه تخصیصات اعطاسی لازمدر . بونلر میاننده خارجیه ناظرینك تخصیصاتی انجمنمزجه موضوع بحث اولدیغندن انجمنمز خارجیه ناظرینك بومسئله‌ده موقع خصوصیده بولندیغنی اعترافه مجبوردر . فی الواقع سفرای اجنبیه‌نك پك چوغی سنوی درت بیك ، بش بیك لیرا آلدقلری حالده دولت عثمانیه‌نك خارجیه ناظری البته انلره قارشو هیچ اولمزسه‌ده سنه‌ده اوچ بیك لیرا آلمسی لابددر . چونکه خارجیه ناظرینك مصارف فوق العاده‌سی واردر . خارجیه ناظرینك مکمل برعربه‌سی اولمق لازمدر . اوی مکمل دوشنمش اوللیدر . ضیافتلر ویرمسی لزمدر . بناءً علیه اکا بوپاره‌یی ویرمك لازمدر .

رئیس — بشقه اعتراض وارمی افندم (یوق) عیناً قبول اولندی .

(ایکنجی ماده اوقنور)

مفیدبك (ارکری) — خارجیه‌ده اون ایکی سنه خدمتم واردر . مساعده‌کزله معلوماتمی عرض ایده‌یم . ایستدیککز قدر تصرف ایده‌بیلورسکز . فقط بودولتك شان وشرفنی محافظه ایتمك ایسترسه‌کز رجا ایدرم خارجیه خصوصنده بر آز سماحتکارانه حرکت بیوریکز . چونکه اساساً بزم حکومتك اوروپا نظرنده لایق اولدیغی درجه‌ده بر نفوذی یوقدر . بناءً علیه بز سنوی بش اون بیك لیرا تصرف ایتمك ایچون مأمورین خارجیه‌یی مضایقه‌ده براقیه‌جق اولورسه‌ق امین اولیکز امور خارجیه‌مز یولنده دوام ایدمز . دییورلرکه خارجیه مستشارینك تخصیصاتی لزومنی بیان ایتدیکز . ناظر پاشا حضرتلری حقنده قبول ایتدیککز لزومی مستشار حقنده‌ده قبول ایدیکز . طبیعی اومستشارده سفرایی اونده قبول ایده‌جك وانلرله مناسباتده بولنه‌جقدر . بو آدمك‌ده اکا کوره بردبدبه و آلایشی اوله‌جقدر .

علی عثمان افندی (چوروم) — خارجیه مستشاری ماصه باشنده اوطورمق هانکی کلمه‌یی قوللانیرسه‌م موافق اولور بونی دوشونمکدر . یوقسه سفرا ایله مناسباتده بولنمق وآنلره ضیافت ویرمك ناظره عائددر .

خارجیه ناظری — مستشار هیچ اولمزسه دعوته اجابت ایده‌جك . مکمل لبسه کییه‌جك . انجمن بیوك معاش ویرمك آرزوایتمامش . هیچ اولمزسه تخصیصات ویریکز .

وهبی افندی (قونیه) — مفید بکه جواب ویره‌جکم . دولتك شان وشرفی قوه‌مادیه ومعنویه‌سیله اولور . آلایش ودبدبه ایله اولماز .

زین العابدین افندی — شان وشرف حکومتی محافظه ایچون نه‌قدر مصرف ایدلسه اسراف عد ایتمیز ، بوقطعیاً اسراف اولماز . (القش) فقط شوراسنی عرض ایده‌جکم که ویردیکمز تخصیصاتی اورایه صرف ایتدکدن صکره بقیه‌سنی خزینه‌یه ترك ایتسونلر .

خارجیه ناظری — افندی حضرتلرینك حقلری واردر .

زین العابدین افندی (قونیه) — تخصیصات حقنده بو اصول اوله‌رق اتخاذ ایدلسون .

رئیس — افندم قبول ایدیورمیسکز (قبول، قبول) بوده قبول اولدی افندم .

(مفید بك آلتنجی ماده‌یی اوقور)

محی الدین افندی (نیکده) — بوامور سیاسیه مدیریتی بزم امور سیاسیه‌مزی کاملاً تأمین ایدرمی؟ یوقسه اوراق یازار چیزرمی؟ بونی ناظر پاشا بزه خبر ویرسونلر . چونکه بز سیاسی غزته‌لرده مطالعه ایدیورز .

ناظر — خارجیه نظارتلرینك وظیفه‌سی هربرده ایکی‌یه آیریلور . بریسی سیاسی دیکری تجاریدر . ایکنجی جهتده بوصوك سنه‌لرده پك زیاده اهمیت کسب ایتدی . اموسیاسیه‌سی یعنی دولتك تکمیل سفارتلرله مخابراتنه ، سیاسةً یازیله‌جق نوطه‌لره ، آلدیغمز نوطه‌لره نه‌جواب ویریله‌جکنه‌دائر قیدلره مراجعت وانلردن معلومات استحصال ایتمك والحاصل دولتك امور سیاسیه‌سنی اداره ایتمکدر .

(محی الدین افندی تکرار سوز سویلمش ایسه‌ده ایشیدیله‌مدیکندن ضبط اولنه‌مامشدر)

خارجیه ناظری — دولتك امور سیاسیه‌سی آتی آی صکره بیته‌جکدر دیمك نه دیمکدر ؟ انشاءالله پك چوق دوام ایده‌جکدر .

(مفیدبك سکزنجی ماده‌یی اوقور)

ناظر — بوراده تابعیت قلمنك قید شعبه‌سنك معاشی وار . بیك بش یوزدن آتی یوزه ایندیرلمش . دفتره مقیددر دیه قید ایدلمش اوملی . حال بوکه بوآدم تابعیت دفتری طوتار . بیلیورسکزکه برچوق آدملر قاپیتولاسیونلردن استفاده ایتمك ایچون تابعیت اجنبیه ادعاسنده بولنورلر . ایجابنده بوآدملر دولتی آلداته بیلمك ایچون برچوق شیلر برچوق فداکارلق ایده‌بیلیر. پاره تکلیف ایدرلر. چونکه‌انك اوفاق برشرحیله شمدی‌یه قدر عثمانلی طانیدیغمز برکیمسه‌یی بشقه تبعه‌دن طانیه‌بیلیرز . بناءً علیه بوآدم کندیسنه اعتماد اولور برآدم اوملی . ۶۰۰ غروش معاشله بویله برآدم بوله‌مز . ذاتاً بیك بش یوز غروش ایکن آلتی یوز یاپلدی . بونی تکرار بیك بش یوز یاپملی .

خلاجیان افندی — افندم بوراده تابعیت شعبه‌سی حقنده تدقیقات مفرداتنی کوریورسکز . برمدیر وار . ایکی کاتب وار . اوچنجی صره‌ده

برمدیر دها وار . برکاتب برده‌ا برده‌ا برده‌ا . کوریورسکزکه طقوز کشی واردر قلمده . بوطقوز کشیدن بریسنه آلتی یوز غروش ویریورلر . بومأموریت دکلیدر . بو قلمده برتبییض معامله‌سی واردر . برمأموره حواله ایدرسکز . التی یوز غروشلق بردانه دها وار . مقید یرینه کاتب دیمشلر .

خارجیه ناظری — اسملرینی دکیشدیرمشسکز اونده‌می ؟

خلاجیان افندی — خیر افندم. بز اسملرینی دکیشدیرمدك . عمومیتله هپسنه کاتب دیدك . فقط اکر اووظیفه مهم ایسه فضله معاشی اکا ویررسکز . بیاض معامله‌سنی التی یوز غروشلی معاشلی‌یه ویررسکز .

ناظر — وظیفه‌لری تعیین ایدك .

خلاجیان افندی — هردائره‌ده میضلق وظیفه‌سی واردر . التی یوزی اکا ویررسکز . برآدمه کوره ویرمیز .

ناظر — بن لزوم کوریورم .

عثمان فوزی افندی (ارزنجان) — افندم هیئتدن برشی رجا ایده‌جکم . ارباب وقوفدن برذات هردوائر وهرنظارت آرزوایتدیکی وجهله مجلسك آرزوسی خلافنه کوزلجه اسباب موجبه‌یی ترتیب ایدرلر. مجلسی‌ده اقناع ایدرلر. اسکیسندن زیاده‌ده مصرف قالور. بویقینده برایش ایچروسنده اوتادنبرو مجرب برذات خارجیه‌یی بش شعبه‌ایله اداره ایدرم دیه‌ن یعنی ارباب ناموسدن برشی ایدرکن ینه اتی سکز شعبه باقی قالیور . بونکله برابر اسکیسندن زیاده‌ده مصرف قباریور. کیدیور . نه‌ایش کوریلیور؟ بونی‌ده بیلمم. یعنی مرحمت ایدك . نقرانك دولتمزك شوزمانده‌یی دوشونه‌لم . بونی رجا ایدیورم . یالکز جریانه تابع اولمیه‌لم .

طاعت بك (انقره) — افندم داخلیه‌ده ایستدیکمز قدر ویریوردق که بش اون غروش تصرف ایدرسه‌ك ایندیررزدیه . چونکه‌اموداخلیه‌ده سکز مأموره یاپدیره‌جغمز ایشی یدی مأمور آلتی مأموره یاپدیریورز . فقط امور خارجیه بویله‌دکلدر . دولتك شان وشرفنك تعالی ایتدیرلمسی لازمدر . خصوصیله مصرف اسکیسندن فضله قبارمش دکلدر . شمدی عثمان فوزی افندی حضرتلرینه عرض ایدرم که (۳۱) بیك لیرا خارجیه نظارتنك بودجه‌سی سابقندن نقصاندر. بوقدر بیوك برتصرفله فوق العاده وقوف دائره‌سنده یاپیلان برشی ایچون سوز سویلمك . بر مأموره اوچ یوز غروش بش یوز غروش فضله ویرلمسون دیمکده پك بی‌لزومدر . هرکس متوغل اولدیغی ایشلرله اشتغال ایتسون .

وهبی افندی — مادامکه اویله‌در . انجمنه لزوم یوقدی .

خیراه افندی (یوزغاد) — دولت امور داخلیه‌سنی نصلسه اداره ایدر. داخلده بز بزه اداره ایده‌جکز . فقط خارجه چیقنجه ایشلر دکشیر. مثلا انسان خانه‌سنده برکیرلی کوملك کیر. فقط خارجه کیه‌مز. اموداخلیه خارجیه‌یه اویماز . رجا ایدرم . پك بی معنا اعتراضاتده بولنیورز. بزم امور خارجیه‌مزی اداره‌ایده‌جك کیمدر. مأمورین خارجیه‌در. مأمورین خارجیه‌ده بویله یاپارسه‌ق امور سیاسیه‌مز نه اوله‌جق؟ (کورالتی) (رأیه صدالری) .

رئیس — خارجیه ناظرینك بو مقیدلك حقنده‌کی تکلیفنی قبول ایدیورمیسکز (اللر قالقار) قبول اولندی . (کورلتیلر وتعیین اسامی ایله صدالری) شمدی فصل فصل مذاکره ایده‌جکز . اکر تعیین اسامی ایله برابر رأیه قویه‌جق اولورسه‌ق اوچ آیده چیقماز. کوریورم که هرتعیین اسامیده مجلس بوشالیور . اکثریت حاصل اولیورمی ولمیورمی اوکلاقیورم. اختلاف اولورسه اکثریت اولدیمی اولمدیمی دیه او زمان تعیین اسامی ایله رأیه قوییورم. کوریورم که شمدی اکثریتده شبهه یوق اوحالده قبول ایدیورز .

زین العابدین افندی — امور مالیه‌یه عائد اولدیغندن بویله تکلیف ایتدم . (مفید بك فصلك ۱۷ ۱۸ ۱۹ ماده‌لرینی اوقور.

رئیس — بوفصل حقنده برشی سویلیه‌جکمیسکز افندم (خیر صدالری) تعدیلاتیله برابر بوفصلی قبول ایدیورسه‌کز اللرکزی قالدیریکز (قبول وللر قالقار) قبول اولندی افندم .

(مفید بك ایکنجی فصل مصارفات عمومیه‌یی اوقور)

رئیس — مصرفلر حقنده اعتراض ایدنلر وارمی ؟ (یوق صدالری) وحالده قبول اولندی.

(مفيد بك اوچنجى فصلى اوقور)

خارجيه ناظرى رفعت پاشا — بوراده‌كى متفرقه‌شهبندرلخانه قولاسلرك مصارفى وسائره‌در.

وهبى افندى — ايكيوز غروش معاشله كيتميز . اوچ يوز غروش ياپيلمده بو مصارفات متفرقه اولمسون .

خارجيه ناظرى — اوراق مثبته مقابلى ويريليور. شايد صرف اولنمازسه يه خزينه‌يه قالور فائض اقچه فرق شمدى‌يه قدر سنه‌لردنبرو كرك سفرايه كرك شهبندرلره خارجده ويريلان آيلقلر ليرا يوز غروش حسابيله‌ويريلوردى . معاشاتى ده اوصورتله تعيين اولنمشدى . قوميسيون مجيديه اون طقوزدن معاشلرى ويرمك ايستيور بو صورت معاشلردن يوزده ايكى اوچ چاريك كسمك ديمكدر . حالبوكه سفرا معاشلرى حقيقةً مستوفى دكلدر . آنكيچون بو تنقيحات اوله‌ماز . اكر بوبهمحال بويله دولتجه اتخاذ اولنمش قاعده‌در. آنى محافظه ايچون ياپيورز . ديپلوماسى‌معاشلرينه اونسبتده‌برشى ضم ايدمه‌مده بونلر متضرر اوله‌بونلر ذاتاً معاشلرى پك آزدر .

محى الدين افندى (نيكده) — شمدى افندم بوحال اوزره قبول ايدهم‌ده ان‌شاءالله توحيد مسكوكاتده بوحال قالماز .

خارجيه ناظرى — تجربه‌مه‌بناءً سويليورم . بوكافى دكلدر . هيچ اولمازسه بونسبتده برشى علاوه ايدملى .

خلاجيان افندى — بز دولتك بودجه‌سنى تنظيم ايتديكمز زمان البته قواعد ماليه‌يه رعايت ايتمه‌مز لازمكلير . دولت صورت عموميه‌ده مصارفى مجيديه اون طقوزدن ويرمكده‌در . بومصارف يانندهبعضيسنى بو اصولك غيرى اوله‌رق باشقه برصورتله تأديه‌سنى قاعده اتخاذ ايتدى . نصل كه ويريلان على العموم معاشاتى مجيديه‌اون‌طقوزدن ويريورسه اوصورتله سفرا معاشنده ويرر. فقط مجيديه اون طقوزدن ويرلديكى حالده معاشك اهميتى تنزل ايديور . اووقت مجلس سفرايه فضله برمعاش تعيين ايده‌بيلور.

ناظر — اونسبتده فضله برشى ايسته‌ميورز.

خلاجيان افندى — انجمن سفرانك وظيفه‌سنى ديكر مأمورين دولت وظيفه‌سندن بسبتون باشقه عد ايتدى . بوندن طولايى بوفرقى قبول ايتمشدى.

فقط مجلس اكر سفرا حقنده برتدبيرفوق العاده اتخاذ ايتمك مراد ايدرسه اوبشقه .

ناظر — ليرا يوز غروش حسابيله (۳۶۰) ليرا ويريليور . بوندن مثلا لوندره‌يه نه‌قدر كفايت ايدر ديه دوشونولمش ياپيلمش شمدى بونى مجيديه اون طقوزدن ويررسه‌ك وقتيله (۴۰۰۰) ليرا ايدركن شمدى (۲۸۰۰) ليرا ايدر . ديمك شو حالده سفير آيلغى كسيلمش اوله‌جق بونى نظر دقتكزه عرض ايدرم . سفيرلرمزك معاشى پك جزئيدر . اكر ديكر دولتلرك سفيرلرينه ويرديكى معاشلرى‌ده مقايسه ايدرسكز الك آز ويرن بزز هم الك آز ويرندن پك چوقده فرق واردر .

حلاجيان افندى — پاشا حضرتلرينك بيورديغى شى بواللى بيك غروشك نقصان ويرلمسيدر .

خارجيه ناظرى — (۳۵۰۰۰۰) ايدى . اللى بيكه ايندير مشسكز .

حلاجيان افندى — پاشا حضرتلرينك ديديكى كبى بز بواللى بيكى قبول ايتدك . بو مصارفدن طولايى آقچه فرقيدر . يوقسه‌پاشا حضرتلرينك آرزو ايتديكى شى بواللى بيك غروشك بلاغيدر (كله‌جك سنه صدالرى)

رئيس — آرتق بونيده كله‌جك سنه ياپارز . اوچ آى صوكره .

خارجيه ناظرى — آمان اوچ آى دكل برسنه وار .

حاجى قاسم افندى — پاشا حضرتلرى ! بونك ايچون آرتق اصرار ايتمه مجلس سنك ديكر آرزولرينه موافقت ايتدى بونك ايچوده سن مجلسه موافقت ايت .

رئيس — اوچنجى فصلى قبول ايديورميسكز ؟ (قبول صدالرى) (والار قالقار) . قبول اولندى .

(مفيدبك سفارت وشهبندرلكلر معاشاتى ، دردنجى فصلى اوقور)

خارجيه ناظرى — سفرا معاشلرنده بر شى واردر افندم . صوفيه قوميسرلكنى سفارته تحويل ايتدك . قوميسر ايكن معاشى (۱۰) بيك تخصيصاتى (۵) بيك ياپمشديكز حالبوكه بالقان حكومتلرينك يعنى بلغراد ، آتنه و بكرشك ايشلرندن چوق اولديغى ايچون (۱۰) بيك غروش و (۱۰) بيك غروشده تخصيصات تعيين ايدلمش وانجمنجه‌ده قبول ايدلمشدى . فقط صوفيه ايچون بو (۱۵) بيك غروش آزدر . اهميت موقعيه‌سنى ايضاحه لزوم كورمم آندن صوكره‌ده صوفيه آتنه وبلغراددن دها مهمدر . ودها بهاليدر . آنك ايچون بونى‌ده امثاله توفيقاً (۱۰) بيك غروش معاش و (۱۰) بيك تخصيصات ياپملى . (پك اعلا صدالرى)

حسن فهمى (سينوب) — افندم ارقداشلرمزك برقسمى بعضلرمزى آكلاماموق صورتيله تجهيل ايديور .

رئيس — هيچ اويله برشى اولمدى .

شكرى افندى (قسطمونى) — بعضاً اوليور .

حسن فهمى افندى — يعنى سز لازمى وجهله تقدير ايده‌مزسكز ديور . اكر بين الدول جارى ومرعى اولان قواعد بوكون مملكتمزده ترجمه اولنمق صورتيله الده موجود اولان كتابلر ايسه واو اساسلر اوزرينه مؤسس ايسه بونلر ذاتاً عقل سليم وطبيعى منطقيمك تجويزه قبول ايتمش اولديغى برمسئله‌دن . زيرا او كتابلر نه‌دن عبارت نه اساسلر اوزرينه مؤسس اولديغى جمله‌مز اوقودق . جمعيت بشريه ايچنده يشايان اون بش ياشنده‌كى انسانلر بونى تقدير ايدرلر ، فقط شمدى دولتك مثلا امور اجنبيه مديريتى صكره فلان قلم مخصوص بونلرك عجبا نه درجه تعلقى واردر . بونلر دائره‌ده ماصه باشنده كنديسنه توديع اولنمش اوراقى حفظ ايده‌جك ياپه‌جق ، اندن صكره مستشارك ، مميزك الندن كچه‌جك بو اوراقده عادتا اقلام سائره ايله مقايسه ايدلمز . بونلره اهميت ويرمك پك طوغرى دكلدر . (كچدى او صدالرى) شمدى بن ظن ايدرم بر چوق دولتلر بيليرزكه اقتصاد وسائره نقطه نظرندن سفركبيرلرك موقعنى دكيشديريور . مثلا شمدى بونك او درجه اهميتى حائز برمسئله دكلدر . (اويله دكلدر صدالرى) وبزم اوقوديغمز كورديكمز كتابلردن ايسه او درجه بيلديككز كبى اهميتى يوقدر . اهميت ويريورز . يعنى اهميت و سفارته تعيين اولنه‌جق ذاتك شخصيله ماهيت علميه‌سيله قائمدر . بناءً عليه بوراده سفارت معتمده بولنان مستشارلرك واوراده بولنان اقلام كتبه‌سنك

معاشنى فضله كوريورم حدلايقنه تنزيلنى طلب ايدرم .

رئيس — امورسياسيه‌ده‌كى نظريات بتدى . شمدى تطبيقاتى . برنجى ماده سفيركبير معاشاتى .

(مفيد بك سفرا معاشات فصلنى اوقور)

اسماعيل حقى بك — افندم بزم آوروپا دولتلريله اولان مناسبات سياسيه‌مز معلومدر . برده مناسبات سياسيه‌مز ايكنجى واوچنجى درجه‌ده اولان دولتلر واردركه اسوج نوروج دولتلرى بلچيقا فلمنك دولتلرى اسپانيادولتى بونلرله مناسبات سياسيه‌مز پك محدوددر . بناءً عليه بونلرك اساساً لغويله بونلرك برر (chargé d, affaires) مصلحتكذارايله اداره ايدلمسى ايچون برتقرير تقديم ايتمشدم ، اومأموريتلرك اساساً لغوى طابنده بولنيورم . بونلرپك بى لزومدر . اكر بونلر ايچون مناسبات اقتصاديه نقطه نظرندن دوشونيليورسه برر مصلحتكذارله اكتفا ايدلمسى موافق اولور

محمدعلى بك — او دولتلرله مذاكره ايدلمك لازم .

خارجيه ناظرى — مساعده كزله بك افندى يه جوب ويره‌يم . بوسفارتلرى مصلحتكذار ايله اداره ايتمك وياخود لغو ايتمك ديورلر . بركره رأساً مصلحتكذار تعيينى دولتجه ارزو ايديلير شى دكلدر . بواداره ماليه‌نك فن الغى واوراده راست كله‌جك ارقداشلرى ارسنده كوچكلكنى ايجاب ايدر . بونى دولتلر لزوم قطعى اولمدقجه ياپمازلر. بناءً عليه بن ده بويله برجهت كورمه‌يورم . معلوميا افندم امور سياسيه دائره‌لرله اولان فرقى قبول ايده‌مز يعنى فلانجه سفارتدن شوقدرايش كليور بناءً عليه مهمدر برندن دها آز ايش كليور بناءً عليه اهميتسزدر ديه‌مز . بونلرك هيئت مجموعه‌سى (corps diplomatique) يعنى هيئت ديپلوماتيقه دنيلان. بونى نظردقته آلملى . وانك فائده ومضرتى دوشونملى واقعا بيوك شهرلرده بولنان سفيرلرك فائده‌سى چوقدر . بونلر رفقاى اجنبيه‌سيله مناسباتده بولنورلر . فقط كوچك شهرلركده اهميتى واردر . بيوك شهرلرده طوپلنان برچوق شيلرى انلر طويه بيلورلر . دولته اويولده معلومات ويررلر. بناءً عليه بوصورتله فائده‌سى ملحوظدر. اندن صكره بواوفاق يرلردن منفعتمز يوقدر ديه‌ليور . وقما منفعتمز آزايدى . فقط شمدن صكره منفعتمزى چوغالتمغه چاليشه‌جغز . مثلا مادريد سفارتندن بحث ايديورسكز . برطقم اسبابه مبنى فاسده سفيرمز يودر . كه يقين بريرده مادريتدر . اورادن بزه‌ اپور كليور درت يوزغروش قازانق ايچون بويله براسلام مملكتندن هيچ برخبر آلمه‌لمى (طوغريدن طوغرى‌يه فاسه كوندرملم صدالرى)

خارجيه ناظرى — افندم اسبابنى سويليه‌مم . بردن بره كوندره‌ميز . دامدن دوشر كبى كيده‌مز . اورادنده قبول ايتديرملى . آندن صكره لاهى كليور اوستراليادكى اطه‌لرواردر لاهيده تبعه‌مزده وار . اوراده قونسلوسلرمزده وار . باناويا مسئله‌سنده كورديكمز فنا بر حركتدن طولايى اليوم لاهى قونغره‌سنه اشتباث ايتمك . اندن صكره بونلر ترصديرلريدر . نه‌كلير نه‌كچر اوروپانه اوفاق يرلرده دهاچارق بيلينير. بروكسلده‌نه اولور ديليور . بلچيقا ايله مناسبات تجاريه‌مز واردر . حكومت عثمانيه بيوك بردولتدر. بويله هر يردن مأمورلرينى چكوبده وقوقى كوچولتمك طوغرى برشى اوله‌ماز .

اسماعيل حقى بك — اون ايكى بيك ليرا تصرف واردر .

خارجيه ناظرى — تصرف پك ظاهريدر . چونكه بركره مصارفى‌ده براقه‌جقسكز اكاويره‌جككز آيلق چكينه چكينه ويرديككز برجيب مصرفيدر . سفيره ويره‌جككز معاشك نصفى اوله‌جقدر. اندن صكره سفيرلرى بورايه كتيره‌جككز بونلره معاش ويرميه‌جكميسكز ؟ تصرف ايسه افندم بن بوسفارتلرك ابقاسى ايچون سببلرينى سويليورم . تصرف ظاهريدر . حقيقى دكلدر . اون بش بيك غروش ديورسكز ؟ برسفيره بر مصلحتكذاره نه‌ويره‌جكسكز ؟ اون بيك‌مى ويره‌جكسكز ؟ صكره بورايه كلان سفيرى بوراده نه‌ياپه‌جغز .

لطفى فكرى بك (درسم) — بز شمدى هولانده سفارتنى لغو ايدرسه‌ك بوراده . . . .

خارجيه ناظرى — طبيعى اوزمان قارشى‌مقابله وقوع طوتمش اولور . بونى اختيار ايدرسه‌ك بين الدول بر نزاكتسزلك كوسترلمش اولور . بوراده سفيرلرى اولان اوروپا دولتلرينه قارشى نزاكتسزلك كوسترمش اولورز .

لطفى فكرى بك (درسم) — اسوچره‌نك بوراده سفارتى يوق . بزم وار . (كوللكى) هرحالده افنديلر بنده‌كز بلچيقا سفارتنه برچوق دفعه‌لر كيتمشدم كورسه‌كز آجينه‌جق برحالده‌در. براوطوتمشلردر . اورايه مصلحتكذار كلير بش دقيقه اوطورير قالقاركيدر . هيچ برايشى يوقدر. قهوه‌لرى طولاشير . اويله لزومسز يرلرده سفارت بولنه‌جغنه معاشلرنى چوقچه ويرملى لزوملى محللرده بولنديرملى . اوروپا دولتلرى كاتب يوللادقلرى وقت زنكين آدملر كوندريرلر . مع التأسف بزم مملكتمز زنكين دكل. بزم مأمورلره برآز فضله معاش ويرملى فقط لزومسز يرلرده مأمورلر بولنديرماملى .

اسماعيل حقى بك — بنده‌كز استقهولمده بولندم ، مادريده بولندم . اورالرده بولنان تبعه عثمانيه‌نك هپسنى كوردم . هپسنى طوپلاسه‌ق اوتوز كشى چيقماز .

مفيدبك (اكرى) — اسپانيا وفلمنكده بولنان سفارتلرمزك لزومنى پاشا حضرتلرى ايضاح بيورديلر . بلچيقا سفارتنه كلنجه : معلوم عاليكزدركه بزم بوكونكى كونده احتياجمز احوال اقتصاديه‌مزك ترقيسندن عبارتدر . بلچيقاده بوكونكى كونده دنيانك بيوك سرمايه دارانى بولنور . بزم امور نافعه‌مزه پك چوق خدمتلرى سبق ايده‌بيلور . وبوامور نافعه‌نك بويله بر بيطرف دولت تبعه‌سنه ياپديرلمسى‌ده بزم ايچون خيرليدر . بناءً عليه بواسبابدن طولايى بلچيقاده سفارتمزك بولنمسى لازمدر . اسوج سفارتنه كلنجه : اوراده پك بيوك اسباب سياسيه واردر . چونكه اسوجك وتركيانك روسيه‌يه قارشى اولان وضعيت سياسيه‌لرى بردر . اون ايكنجى شارل اولمش ايسه اراله بيليركه كونك برنده بز او پوليتيقه‌يى احيا ايتمك لزومنى حس ايدرز . بناءً عليه اسوج سفارتى بزم ايچون مهمدر .

حسين جاهد بك — لطفى بك افندى بروكسل سفارتنك عدم لزومندن بحث ايله باشليجه اسباب اوله‌رق اوراده‌كى مصلحتكذارك هيچ برايشله مشغول اولمديغنى درميان ايلدى . بو برمثال ايسه‌ده بنده‌كز بروالى بيليرم كه هيچ برايش ياپمامشدر. اسكى اداره زماننده بويله ياپمشلر

دیه شمدی والیلکری عدلیه مأموریتلرینی ده می قالدیره جغز. هر یرده یپاجق ایش واردی فقط انلر اسکی اداره نك سوء استعمالاتندن طولایی ایشلرینی یاپمیورلردی. بونك اوراده لزومی وارمی یوقمی؟

لطفی فکری بك — اسویچره ده ژون ترکلری تعقیب ایتمك ایچون سفارت یاپدیلر. کرك بروکسلده اولسون اوراده ژون ترکلر واردی. انلر ایچون یاپلدی.

رئیس — افندم لزومی اولوب اولمدیغنی مفید بك سویلدی.

سید بك — بر کره خارجیه ناظری لزومندن بحث ایتدکدن صکره بزم عدم لزومندن بحث ایتمه مز عبثدر. بزم ناظر قدر تقدیر ایده میه جکمز درکاردر. بونك حقنده کی سوزلرك کافه سی زائددر.

لطفی فکری بك — ملت وکیللرندن مرکب اولان مجلس مبعوثانك هیچ بر تدقیقه حقی یوقسه هیچ بر مذاکره ایتمیه لم. حکومتك هر تقدیر ایتدیکی طوغری ایسه بودجه قومیسیونه هیچ لزوم یوقدر حکومتدن کلدیکی کبی قبول ایده لم. اولور بیتر.

خلاجیان افندی — افندم لطفی بك براز اول بیوردیلر که اکر بویله مأموریتلری ابقا ایده جك اولورسه ق آرتق بودجه انجمننه هیچ احتیاج یوقدر. بنده کز بوکا جواباً سوز سویلیه جکم که بودجه انجمنی دولتك امورینی بوزمق طرفنه کیده مز. نه وقت خارجیه ناظری اسباب معقوله یه مبنی بر سفارتك لزومنی درمیان ایدرسه بزده البته مملکتك منافعنی دوشونه رك او سفارتك ابقاسنی قبول ایدرز. اکر شمدی یه قدر بو سفارتلردن کرکی کبی استفاده اولنه مامش ایسه لغوی ایچون بو بر سبب تشکیل ایده مز. استفاده یوق دکل بالعکس زمان مشروطیتده البته مأمورلرمز وظیفه لرینی دها ایی اجرا ایدرلر. و بر سفارتك موجودیتندن بکله نیلان منافعك کافه سنی البته استحصال ایده جکز.

اسماعیل ماهر افندی (قسطمونی) — افندم بنده کز تکلیف ایده جکم جنوبی آمریقا حکومتلری نزدنده بوقدر تبعه مز وار. کذلك چینده بوقدر اهل اسلام وار. نیچون اورالرده بر سفارت احداث اولنمیور. صکره ژاپونیاده سفارت تشکیل ایدیلیور.

ناظر — واقعا افندی حضرتلرینك بیوردیغی پك معقولدر. اورالره مأمور تعیین ایتمك آرزو ایدیورز. لکن معلوم یا دولتلرله مناسبات سیاسیه باغلامق ایچون بر معاهده یاپمق ایجاب ایدر. او معاهده یی عهود عتیقه اساس اوزرینه یاپمق ایستیورلر که بوده بزم ایشمزه کلیور. شمدی بز عهود عتیقه یی قالدیرمق ایستدیکمز بر صره ده یکیدن بر معاهده یاپوب اویله بر قیدی قبول ایتمکلکمزی آرزو ایتمیورز. انك ایچون دییورزکه بو دولتلر یاپه جقلری معاهداتی حقوق دول قاعده سی اوزرینه یاپمغه راضی اولسونلر. بونلردن برازیلیا حکومتی بزمله حقوق دول قاعده سی اوزرینه دوستلق مقاوله سیله برده حکم مقاوله سی یاپمغه راضی اولدی. برازیلیانك بزده پك چوق استفاده سی یوق. فقط بزم اوراده وار. مع مافیه بویکی حکومتك حقوق دول اساسی اوزرینه یاپه جغی ایلك مقاوله سندن پك ممنون اولدق. انشاءالله دیکر حکومتلرده بو طلبلرندن واز کچر و ایستدیکمز کبی سفارتلر احداث اولنور.

اسماعیل حقی بك — المزدن کلیرسه انلری یاپه لم.

لطفی بك — اوروپا دول معظمه سی هر درلو سفارت یاپیورلر. انلرك مقصدلری بشقه کندیلرینه بر سوس ویریورلر. پاره لری چوق. اك اوفاق یرلره کوندریورلر. فقط بز بوکون کندیمزی انلرله بر طوتمیه لم. انکلتره نك بودجه سی ۱۲۰ ملیون بزمکی ۱۸ ملیوندر. مهم اولان یرلره باقالم. محذور سیاسی اولان یرلر وار. فقط هر حالده ظن ایدرم که ناظر پاشا حضرتلری ده معظم بر دولت اولمق اعتباریله دنیاده نه قدر دولت وارسه او قدر سفیر کوندرمك لازمدر؛ مطالعه سنده دکلدر. بز بر طرفدن سفیر بولندرمق دیه حکومتلکدن سقوط ایتدك دیه بر نظریه چیقارمزلر. انك ایچون اك مهم دولتلر کیملر ایسه، مناسباتمز نره ده ایسه مأمورلرمزه چوقجه پاره ویره لم. حیثیتلرینی محافظه ایتسونلر. دمین بیوردیلر که سرمایه مسئله سی وار. اوته دن بری مثلا بلچیقاده چوق سرمایه لر وارمش. سفیرك انك ایله اوغراشمه سی طوغری دکلدر. بو امور سیاسیه دن دکلدر. اساساً بوکبی مسئله لر اوراده مذاکره اولنمزلر. بوراده مذاکره اولنور.

ناظر — خیر خیر بو فنا بر اصولدر. بز شمدی برنده مذاکره ایتمك ایستیورز.

لطفی بك — آنقره ده بیلمم نه شمندوفری یاپه جقسکز. او شمندوفری یاپمق ایچون اوراده بلچیقا سفیرمز نه قدر پروپاغاندا یاپسه و شمندوفری یاپه جق اولانلر بورایه کلور. کیدر کورر. کوردکدن صکره تکرار ایشنی مذاکره ایتمك ایچون بزم بلچیقا سفیرینه کیتمز. بوراده کی کندی سفیرینه کلیر.

ناظر — او حالده لوندره و پاریس سفارتینی ده شمدیدن قالدیره لم.

لطفی بك — بلچیقاده سفارت بولنمسنه سبب اوله رق بونی کوستردیکز. بنده مجلسك تقدیرینه عرض ایتمك ایستیوردم. دیورم که سزك کوستردیککز اسباب بروکسلده بر سفارت تشکیلنی ایجاب ایدر درجه ده دکلدر.

مفید بك (ارکری) — بنده کزك بر اعتراضم وار. بروکسل سفارتنده اوچ کاتب بولندیریلیور. اوچ کاتبه لزوم یوقدر. ایکی کاتب کافیدر. شهبندرخانه لرده ایکی ترجمان بولنیور. بنده کز باش شهبندرلکده آلتی سنه خدمت ایتدم. اوچ کاتبه لزوم یوقدر. یکیشهرده و تو بعنده ۱۰ بیك تبعهٔ عثمانیه وار. بناءً علیه اوراده بولنه جق اولان او ترجمانلرك آیده برینه بشیوز غروش اوته کینه اوچیوز غروش. ۳۰۰ غروشه نصل بوقدر آدم بوله بیلورسکز. معلوم عالیکزدر که بزم اك مهم شهبندرلکمز یره شهبندرلکیدر اوراده کی ترجمانه بشیوز غروش ویریورلر او آدم بوقدر پاره ایله نصل کچنه بیلور. بناءً علیه بنده کز پاشا حضرتلرندن استرحام ایدرم بروکسل سفارتنده کی اوچ کاتبدن برینی قالدیرسونلر. او پاره ایله بو کیملرینی اقدار ایتسونلر. چونکه بو آدملر ۳۰۰ غروشله اداره اولنماز و تبعه مزك ده ایشی کورلمز.

ناظر — بنده کزك بو بابده معلوماتم واردر. بو پك طوغریدر. بلچیقاده ایکی کاتب وار. بری ده باشکاتب. بز حسب الایجاب او باشکاتبی طهرانه تحویلاً مأمور ایتدك. اندن قالان اوراده کی مأموریتی لغو ایده جکز. بوندن اول قلاصده یکی بر جامع یاپلدی. بونك امامت و خطابتنه بر ذات تعیین ایده جکز. اهالئ اسلامیه نك

بو پاره یی ویرمکه حالی مساعد دکل. بزه مراجعت ایتدیلر. آیده یدییوز غروش بوکا ویره جکز. اندن صکره بیوردقلری کبی سفارتلرله بعض یرلرده ترجمانلرمز وار. انلرك مأموریتی پك مهمدر. لوندره سفارتنده اختیار بر فرانسز واردر. فرانسزجه و انکلیزجه یی پك فوق العاده در. ۳۰ سنه دن حکومته خدمت ایدیور. انکلتره خارجیه نظارتندن کلان اوراقی او ترجمه ایدر و بزده او ترجمه اوزرینه ایش کوریرز. بو آدمه اون لیرا معاش ویریورز. اون بش ایدی. بشنی کسمشلر. برلین، روما کذا هپسی افندم آیده بش بیك غروش ایدیور حقیقةً تزییدی اقتضا ایدر.

مفید بك (ارکری) — یکیشهرده اوچ یوز غروش نصل اولور. بنده کز اوراده اوچ سنه اوطوردم. اوراده اون بیك عثمانلی وار. هر شهبندرخانه دن مهمدر.

سالم افندی (قونیه) — مرکزده بولنان خارجیه مأمورلری ایچون یاز و اغیاره قارشو نظریه سنه دقت اولنورده اجانب ایچنده بولنانلره نظره نه دن آلنمیور؟ مرکز مأمورینی ایچون شان ملیه موافقمیدر دنیلیور. صکره اجانب ایچنده بولنان بر آدم اوچیوز غروشله نصل اداره اولنور.

(سید بك دردنجی فصلك سکزنجی ماده سنی اوقور)

رئیس — بوکا دائر مطالعه کز وارمی؟

(خیر صدالری)

سید بك — بنده کز بو سفارت امامری حقنده پاشا حضرتلرینه مجلس نامنه سوز سویلیه جکم. معلوم دولتلری سفارت امامری طبیعی کوی امامری دکلدر. بونلر معلوماتلی، ذکی، مقتدر، فطین، بر درجه یه قدر احوال سیاسیه ده واقف اولان ذواتدن اولملیدر. چونکه بونلرك اوراده بر موقع سیاسیسی واردر. دور سابقده کیم التماس ایدیلورسه کوندریلوردی. ملتمس اولمیانلر تعیین اولنمزدی. بو کیدنلرك اکثریسی ایشتدیکمه نظراً امور دینیه یه واقف آدملرده دکلدر. حالبوکه اورایه کیده جك ذاتلر بحق حقائق اسلامیه یه واقف آدملردن اولمسی لازمدر. مکتب حقوقدن یتشمش پك چوق طالبین علوم وار. هر سنه هیچ اولمازسه قرق اللی دانه طلبهٔ علوم چیقیور. بونلرك دکرلیلرندن انتخاب اولنه رق اورالره کوندریلورسه مکتب حقوقده دخی بر چوق طلبهٔ علوم وار. انلرده طالب اوله بیلور. مملکتمزده دکرلی ذاتلر یتشدیرلمش اولور. طرف دولتکزدن بو جهته اعتنا ایدیلیر و شمدیدن اوراده بر طاقم عجزه وارسه انلرك یرینه بونلر کوندریلورده اوچ، بش سنه ابقا ایدیلورسه بو جهتله پك بیوك منفعتلر اولور.

رئیس — پك طوغری افندم.

خارجیه ناظری — اونلرك بو صورتله تبدیلی طرفنه کیدیله جك اولورسه پك بیوك خدمت ایتمش اولورز. بونك ایچون شیخ الاسلامه مراجعت ایدوب هپسنی دکشدیرمه لی.

سید بك — عرض ایده یم هپسنی دکشدیره لم یرینه بشقه لرینی تعیین ایتسونلر. معاشلری ده آزدر. اونلره فضله معاش ویرملی. حتی اورایه کوندریله جك آدملرك علمادن و احوال سیاسیه یه واقف ارباب اقتدار و فضیلتدن کوندرلمسی لازم کلیر.

احمد ماهر افندی — سید بکك مطالعه سی پك موافق حکمت و حقیقتدر. اسلامیتی مانع ترقی کبی تلقی ایدن بر طاقم اقوامه قارشو اسلامیتك نه درجه ترقیاته خادم و تعالیاته مساعد اولدیغنی کوسترملی. او نسبتده ده کندیلرینه معاش ویرملیدر. چوقجه معاش ایله اك مقتدر آدملر انتخاب اولنمسی لازمدر و پك کوزل بر تکلیفدر. قبولنی رجا ایدرم.

ناظر — بنده کزده رجا ایدرم معاشلرینی آرتیریکز. (کورلتی و ۲۰۰۰ صدالری) ایکی بیك یاپمق ایستیورسکز اما ایکی بیك ایکی یوز آلیورلر. (کورلتی) بونی یالکز بنده کز یاپه مم. ایسترسه کز کله جك سنه یه بر قلم. باب مشیخته عائددر بو.

رئیس — افندم اساسی قبول بیوردیکز. آتیسنی ناظره حواله ایده لم.

(سید بك سفارت ترجمانلری معاشاتنی اوقور)

رئیس — بونك ذاتاً مذاکره سی کچدی.

طلعت بك (آنقره) — یالکز پاشا حضرتلرندن برشی رجا ایده جکم که فخری شهبندرلکلر حالا وارمیدر یوقمیدر.

ناظر — واردر.

طلعت بك — بنده کز ایشیتمشدم که ایتالیاده ایام رسمیه ده شهبندرخانه دنیلان بر عادتا بقال دکانی قبیلندن بر یر ایمش. پنجره سی قیریق پرده سز عادی بر یرده بر ماصه قویمش اوطوریورمش اوراده. ایکی بایراق بولوب ده آصه بیور اولدیغنی ایشیتمش ایدم. او وقت، دور سابقده ذاتاً بتون ملت کندیسنی بر حال محقریتده کوریوردی. طبیعی اوروپانك بزه قارشی اولان نظرنده بر نظر مرحمتدن بشقه برشی اولمیوردی. شمدی هر نره ده اولورسه اولسون عثمانلیلر نامنه هیچ بر وقت هیچ بر صورتله محقرلق قبول ایدیله میه جکندن یا و شهبندرخانه لره بر مناسب تخصیصات ویروب شان عثمانی یه لایق بر صورتده بر اداره تأسیس ایتسونلر ویاخود اونلری ممکن ایسه لغو ایدلسون. بونی تکلیف ایدرم.

خارجیه ناظری — بر چوق یرلر وار که اوراده کی تبعه مز آز، او قدر اهمیتی اولمدیغندن موظف شهبندرلر کوندره میورز هر دولتك یاپدیغی کبی فخری شهبندرلر کوندریورز. ذاتاً بو شهبندرلر اورانك اغنیاسندن اتخاذ اولنیور. بونلر ایسه بویله بقال دکاننده اوطوره ماز. مع مافیه یا کلشلقله وقوع بولمش ایسه رجا ایدرم یرینی بیان بیوریکز. تحقیق ایده لم.

طلعت بك — بیلمیورم. بریسی سویلدی. فقط اسمنی تخطر ایده میورم.

ناظر — یری بیلنسه.

طلعت بك — ناپولیدر ظن ایدرم.

ناظر — ناپولی موظفدر. موظف شهبندرلرمزه او قدر آز معاش ویریورز که بقال دکانی ایچنده اوطورسه کرکدر.

رئیس — شمدی دردنجی فصلی رأیه قویورم (اللر قالقار) قبول اولندی.

(بشنجی فصلی سید بك اوقور) بو فصلده بیتدی. قبول ایدیورمیسکز (قبول صدالری) بوده قبول اولندی.

(سید بك آلتنجی فصلی اوقور)

رئیس — آلتنجی فصل حقنده سوز ایستین وارمی؟

احمد ماهر افندی — خارجیه ناظری بزه

مصارف غير ملحوظه‌نك نه اولديغنى بيلديرسونلر.

خارجيه ناظرى — شهبندرخانه‌لرمز مراجعت ايدن فقراىي مملكتلرينه كوندرمك وانلره تعيش ايچون يول مصرفى ويرمكله مكلفدر. مثلا پيره‌يه كيديور خسته اوليور مملكتنه كيتمك ايجاب ايديور.

مابعدى وار

مجلس مبعوثانك روزنامهٔ مذاكراتى

پازارايرتسى ۳ اغستوس سنه ۳۲۵

۱ — دعوى وكيللرى لايحهٔ قانونيه‌سى.
۲ — يمن شمندوفرلرى.
۳ — يمن اصلاحاتى.

توجيهات

پشته باش شهبندرلكنه مقام صدارت عظمى ترجمانى سعادتلو مختار بك افندى تعيين بيورلمشدر.

تبليغات

قوصوه ولايتى دفترخاقانى مديريتنه ملغى دفترخاقانى مفتشلرندن توفيق وخداوندكار ولايتى دفترخاقانى مديريتنه سوريه ولايتى دفترخاقانى مديرى كامل وسوريه ولايتى دفترخاقانى مديريتنه حلب ولايتى دفترخاقانى مديرى ضيا و حلب ولايتى دفترخاقانى مديريتنه ملغى دفترخاقانى مفتشلرندن اسحق افنديلر نقل وتعيين قلنمشلردر.

مواد عموميه

داخليه نظارت جليله‌سنه

قوصوه ولايتندن

ياقوه‌ده دخى بوكون كريد حقنده عقد ايديلان ميتينغ هيئتى طرفندن اوتوز سكز امضا ايله مقام ولايته كشيده ايديلان تلغراف عيناً زيره نقل ايله عرض اولنور فرمان ۳۰ تموز سنه ۳۲۵

صورت

هرذرهٔ خاكى خون كرانبهاى عثمانيان ايله مخمر كريدده يونان بايراغى تموج ايتديكى خبرى آلندى دول حاميه ليت ولعل ايله وقت كچيريور. ياقابينه‌مز ومبعوثانمز نه ياپيور؟ يونانليلر متمادياً حقوق عثمانيه‌يه تجاوزده دوام ايتدكلرى حالده بو سكون نه‌در؟ ينه مسكينانه اطوار ايله وطنك الك مهم جزئى اولان كريدى ده‌مى ضايع ايده‌جكز؟ بوكا تحمل ايدلمز. ناموسكارانه اولمك ناموسسز ياشامقدن هرحالده خيرليدر. كريد مسئله‌سنك حلى عثمانليلرك منبع فساد اولان يونان اوجاغنى سوندرمسنه متوقفدر. اوروپانك حقمزده كى طور وسلوكلرى بزى تأمين ايدمز. محافظهٔ حقوقده اخرك معاونتدن صرف نظرله كندو حقوقمزى كندومز مدافعه ايده‌لم. بو بابده بز مالاً وبدناً حاضرز. متردد اولانلر موقع اقتداردن چكلسون. بوخصوص ايچون اجتماع ايدن بتون اهالى مشغله‌سنى ترك ايتمش كمال هيجانله جواب بكلرز.

اشرافدن — رئيس العلما مدرس
جلال الدين — حسن
اشرافدن
الياس بك — عصمت بك — عزت بك
حمدى بك — رعد بك — ابراهيم بك — سليم بك
علمادن يوسف — حسنى چور — مداووقسن
علمادن على — علمادن عثمان — علمادن خورشيد
مشايخدن امين — مشايخدن موسى — عبداه
قزاز كتخداسى — دباغ كتخداسى — درى كتخداسى
امين — حلوش مصلح — عبداللطيف
يوريك علمدارى — بقال كتخداسى — تجار كتخداسى
حسن — لطفى — سليمان
مورنيه علمدارى — باطوشه علمدارى
رستم — سليمان اغا
قتولك ملتندن — قتولك ملتى رئيس روحانيسى
پازه‌قا — طيشبرغ
بونوح علمدارى — معتبراندن — معتبراندن
اسماعيل دولو — مارقو — صور
عثمانلى ارتودوقس رئيس روحانيسى
يوان
قراسنيك علمدارى
مالش — بيرام
ماليا علمدارى — جرغيان علمدارى
خليل ابراهيم — مصطفى
هلستان علمدارى — ايولانه علمدارى
سليمان حاجى — محمد على
وقولتقالى علمدارى — مرطو علمدارى
بيرام
تبوشفجه علمدارى
يوسف دوله

ولايت مشار اليهادن

دون ايپكده كريد حقنده بر ميتينغ عقد ايديله‌رك صدارت عظمى ايله مجلس مبعوثان رياست جليله‌سنه صورتى زيرده درج ايله تقديم قلنان تلغرافنامه‌يى كشيده ايتدكلرى محلى متصرفلغنك اشعاريله معروضدر فرمان ۳۰ تموز سنه ۳۲۵

صورت

اوراق حوادث كريدده بوكون يونان بايراغنك تموج ايتديكنى يازيور. نانكور كريدليلر يونان پارلمنتوسنه مبعوث انتخابنه قالقيور. دها بيلوب بيلمديكمز بر چوق شيلر دوران ايديور. بو حاللره دول حاميهٔ اربعه صوصيور. حكومتمز سس چيقارميور. كريد معزز وطنمزك برجزء غير مفارقيدر. هرذرهٔ خاكى اجدادمزك قانيله يغورلمشدر. بو آتا يورديمزى ده اليمزدن آلمغه چاليشيورلر. نانكورجه، خائنجه ياپيلان لكه‌لر قانله تميزلنور. بزمده آقيده‌جق قدر قانمز واردر. ايشته شوراده ايشنى كوجنى ترك ايدوب يكرمى بيك كشيدن مركب بركتلهٔ معظمهٔ عثمانيه صوك درجه بر عصبيت ايچنده بولنيور. كريدده كى يونان بيراغنى ييرتمق يرينه قيرمزى وبياض بايراغمزى ركز ايتمك ايچون قانيله ماليله هرفداكارلغه حاضردر. قابينه‌مز آمال مليه‌مز داخلنده حركت ايتمكه مجبور اولديغنى اونوتمامليدر. شرف وحيثيت مليه‌مزه اولان تعرضلر آرتق يتر اولسون. بوكون كريد ايچون حربه حاضرز. كريدى قانمزله آلدق قانمزله محافظه ايده‌جكز وجودمزده بر دامله قان قالنجه‌يه قدر كريد عثمانليلركدر. بونى آكلامق ايستميانلرده ايوجه آكلاسونلر. ايسترسه دنيا ويران قالسون. كريدسز عثمانليلق اولماز. يا كريد بزم قالهجقدر وياخود هيچمز اوله‌جكز. ايشته ايپكده يكرمى بيك كشيدن مركب عظمتلى ميتينغك قرارى بودر. اون كونه قدر كرچكدن اطمئنان بخش اوله‌جق برجواب شافى آلمديغى صورتده هربر حركت فداكارانه‌يه تشبث ايتمكه عهدوبما ايله يمين ايتديكمزى وكلاى ايتمزله هيئت وكلامزه عرض ايلرز.

رئيس ثانى — ميتينغ هيئت وبلديه رئيسى
زين العابدين — امين
مدرس — مدرس — مدرس — اعضا
عبدالحميد — عبداه — عبداه — يشار
اعضا — اعضا — اعضا — متره‌پوليد وكيلى
صالح — عبدالعزيز — سيف الدين — پتره
اعضا — اعضا — اعضا — اعضا — عضا
غليقور — زيفقور — نجيب — طاهر — بهلول
اعضا — اعضا — اعضا — اعضا — اعضا
مارقو — واصغو — لفو — يوان — مارقو
قتوليك پاپاسى
پاندانيكل

***

تحكيم مشروطيت ر تأييد محافظهٔ شان عثمانى عزم قطعيسيله انعقاد ايليان قونغره‌نك جملهٔ مقرراتندن اولديغى اوزره وطن مقدسمزك بر قاريش يرينه بيله وقوع بوله‌جق تعرضه قارشو قانمزك صوك دامله‌سنى ايثاره مهيايز ممالك عثمانيه‌نك برجزء مهم وغير منفكى بولنان وخاك پاكى خون كرانبهاى عثمانى ايله يوغورلمش اولان كريد آمال اجانبه قربان اوليور كبى روتما اولان بعض احوالى اولانجه قوتمزله رد ايدرز. جكركاه ملته تأثير ايدن بو كبى احوالى اصلا قبول ايتميوب مدافعهٔ حقوق وطن ايچون هروجهله آماده بولنديغمز معروضدر. فرمان ۳۱ تموز سنه ۳۲۵

دبره عثمانلى ارناود اتحاد
مشروطيت قونغره‌سى

***

اسپارته متصرفلغى وكالتندن

شمدى مسلم وغير مسلم اون بيكى متجاوز خلق طرفندن كمال حزن وسكونتله عقد ايدلمش اولان ميتينغده اجدادمزك خون حميتيله الده ومحافظه ايدلمش اجزاى ممالك عثمانيه‌نك الك مهم برعضوى بولنان كريدمزك سيئات استبداد نتيجه‌سى بوكون كورديكمز حال اسف اشتماله تحمل غير قابل ايدوكندن بولك برحسن نتيجه‌يه ربطى اخص مطالب عثمانيان ايدوكنك عرض وابلاغى بيان وبر فرد قالميانجه‌يه قدر جهاده اشتراكده حاضر بولندقلرينى علاوة درميان ايلدكلرى معروضدر. ۲۷ تموز سنه ۳۲۵

***

سيواس ولايتى وكالتندن

تموزك يكرمى سكزنجى صالى كونى كيجه ساعت يارم رادهسنده قنغل قضاسنه يارم ساعت بعد مسافه‌ده اشمه نام محله شدتله نزول ايدن باراندن متحصل سيلابك اوجوارده كى قرى وترلالرده بولنان برى اون ديكرى ايكى ياشنده قيزچوجغيله برقادينى ويوز قرق اوچ رأس قوزى ايله يوز قرق قدر اربه وبغداى بيغينى آنسزين باصديره‌رق الوب كتورمش اولديغى قائممقاملغنك اشعاريله معروضدر فرمان. ۱ اغستوس سنه ۳۲۵

***

ادرنه ولايتى وكالتندن

كريدك تحت تابعيت عثمانيه‌ده قالمسى حقنده عقد ايديلان ميتينغه دائر قرق كليسا متصرفلغندن آلنان ۲۴ تموز سنه ۳۲۵ تاريخلى تلغرافنامه صورتى لفاً عرض وتقديم قلنمغله اولبابده وهرحالده امروفرمان حضرت من له الامركدر.

۲۱ رجب سنه ۳۲۷ و ۲۵ تموز سنه ۳۲۵

تلغرافنامه صورتى

حق حاكميتى عثمانليلرك بهاى خون حميتى مقابلنده النمش وعثمانلى ملكنك برجزء لايتغيرى بولنمش اولان كريدجزيره‌سنه نظر حرصنى ديكن يونان حكومتنك شوصرده اتخاذ ايلديكى استدلال اولنان طور ومسلك حق شكنانه‌سنك بتون افئدهٔ عثمانيانده حصوله كتيرديكى غليان حس حميت سوقيله هرطرفده اولديغى كبى كرك مركز لواده كرك بيكار حصار ناحيه‌سنده بتون اسلام روم بلغار موسوى جماعتندن مركباً عقد ايدلمش اولان ميتينغده غايت سكون وانتظام دائره‌سنده حميت عثمانيه‌يى تحريك ايده‌جك نطقلر ايراد اولنه‌رق سنه‌لردنبروزبون باراستبداد اولان بوملت نجيبه حق حاكميته صاحب اولديغى بويله بر دور مشروطيتده دكل كريدك وطنك الك اوفاق برپارچه‌سنك سينهٔ وطندن قوپارلمق ذاتنه ارتق تحمل ايده‌ميه‌جكنى ومدافعهٔ ناموس ووطن يولنده عموميتله صوك قطرهٔ خون حميتى اقيتمق ايچون هردم اماده بولندقلرينى مع الميثاق يكزبان اوله‌رق كمال تهالك وهيجان حميت شعارى ايله تذكار وحس فداكارينك ويرديكى جلالت مردانكى ايله كريد دائما عثمانليلركدر جملهٔ بلنديسنى تكرار ايدرك طاغلدقلرى عرض اولنور.

كريدجزيره‌سى حقنده مجلس مبعوثان رياست جليله‌سنه وارداولان تلغرافنامه‌لر صورتيدر:

ملك محترم عثمانينك برجزء مهمى وغير منفكى وبرربع عصرلق مصادمات شجيعانه وبهادرانه‌نك برمكافات بهين وقيمتدارى اولان كريدجزيره‌سنه برمدتدنبرى منافع مليهٔ عثمانيه‌يى مخل ايادئ تعرض واستيلا اوزانمغه باشلامسندن متأثر اولان ملت عثمانيه ميانده پايتخت قديم عثمانيان اولان بروسه سكنهٔ حره‌سى دخى پرغليان حميت اوله‌رق بوكون ساعت طقوز راده‌لرنده اللرنده عثمانلى سنجاقلرى بولنديغى ومقدارلرى بلاتفريق جنس ومذهب اوتوزبيكى متجاوز اولديغى حالده مجدد ثانئ دولت اولان چلبى سلطان محمد خان حضرتلرينك يشيل تربه ناميله معنون تربهٔ شريفه‌لرى پيشكاهنده‌كى ميدانده بالاجتماع عثمانلى نام محترمى پايدار اولدقجه كريدك حاكميت عثمانيه دائره‌سندن هيچ برسبب ووسيله ايله آيريله‌ميه‌جغنه وجزيرهٔ مذكوره‌ده بولنان صادق عثمانلى وطنداشلرمزه ايادئ تعرضك اوزانمامسى ايچون الك قطعى تدابيرك اتخاذى وكريد مسئله‌سنك مجلس مبعوثان عثمانينك ختام مدت انعقاديه‌سندن اول بهمه‌حال حلى ووطنمزده مفسدتلرى تحقق ايدن يونانليلرك طردى واسلحهٔ ممنوعه ومواد مضره نقل وادخاليله اوغراشان مراكب بحريهٔ يونانيه‌نك دردستى ايچون برچارهٔ شافى وقطعى تأملى ايچون حكومت اجرائيه‌يه قرار اعطا ويكدل ويكزبان اوله‌رق تأييد مدعا ايله برابر ايجاب ايدرسه كريدك محافظه‌سى ايچون طمرلرنده جريان ايدن عثمانليلق قاننك صوك قطره‌سنه وارنجه‌يه قدر فدا ايده‌جكلرينى عهدوميثاق ايلدكلرى اصول مخصوصه‌سى موجبنجه حكومته معلومات ويرن ميتينغ هيئتى طرفندن شمدى عاجزلرينه تبليغ وميتينغه رياست ايدن بلديه رئيسى استپان امضاسيله متخذ قرارى اعطا وكيفيتك مقامات عائده‌سنه اشعارينى التماس ورجا ايتمشلردر. بوندن ماعدا عثمانلى دوننماسنك تعالئ سطوت وقدرتى ايچون ميتينغك دوامى اثناسنده برده ملى اعانه درجى تكليف ايدلمسيله درحال قبول اولنه‌رق بو مقصد مقدسه اشتراك ايچون اهالئ موجوده‌نك عادتا تسابق ايتدكلرى واعانه‌نك الآن درج ايدلمكده بولنديغى هيئتك جملهٔ تبليغاتندندر. حكومت اجرائيه‌نك كريدك محافظه‌سى ايچون اظهار اولنان آمال نجيبهٔ مليه‌يه تطبيق حركات ومعاملات ايلديكنه وپك چوق جان وقان بهاسنه مال اولمش اولان كريدك هيچ بر وقت حوزهٔ تصرف عثمانياندن آيرلمسى قابل اولمديغنه

و قررات واقعه‌نك مقامات عائده‌سنه ابلاغنه مسارعت ایده‌جکمه ودونما اعانه‌سی ایچون واقع اولان تشبثك شایان تقدیر بولندیغنه‌دائر جواب اعطا اولندیغی معروضدر .

۲۹ تموز سنه ۳۲۵

خداوندکار والیسی

عزمی

* * *

ای وطن پرور ملت ! ای چادر خلقتدن عبارت ایکن اتحاد واتفاق وجلادت وشجاعت سایه‌سنده قوجه بر دولت معظمه تشکیله موفق اولان عثمانلی احفادی ! بیلمش اولکز که دور منحوسك دوغوتمغه واربوشدیرمغه چالیشدیغی خون وطن پرورانه‌مز غلیانده‌در . سیاست عثمانیه‌جه نقطهٔ حیات وممات دیمك اولان کرید جزیره‌سنده‌کی حق مشروعمزه الحکم لمن غلب قاعدهٔ نامشروعه‌سنه اتباعاً ضربه اورمق ایستیورلر بو تجاوزه ، بو حقسزلغه آرتق تحمل ایده‌میز . بونی اولانجه شدت وحمیتمزله پروتستو ایدروقاینه‌مزك بوبابده‌کی پروتستوسنه مظاهرت بیورملرینی استرحام وبو کون شوعقد ایتدیکمز میتنغده اجتماع ایدن بیکلرجه عثمانلی دلاورلریله محافظه ومدافعهٔ حقوق مشروعه‌مز ایچون ایثار نقدینهٔ جانه عهد ومیثاق ایلدیکمز معروضدر .

۱۷ تموز سنه ۳۲۵

عثمانلی اتحاد وترقی جمعیتی

اوده‌مش مرکزی

نیف قضاسنده دخی اسلام وخرستیادن مرکب جم غفیرك دائرهٔ حکومته کیدرك کرید جزیره‌سی اوزرنده‌کی حق حکمرانیٔ عثمانینك محافظه ومدامه‌سیله هر درلو تجاوزدن مصونیتی اوغرنده ایجابی تقدیرده قانلرینك صوك طامله‌سنی اراقه‌یه عهد ومیثاق ایلدکلرینی ایجاب ایدن مقامه عرضنی افاده ایلدکلری قضای مذکور قائممقاملغنك اشعاری اوزرینه آیدین ولایتندن داخلیه نظارت جلیله‌سنه بیلدیرلمشدر .

درسعادت بدایت محکمه‌سی مدعیٔ عمومیلکندن

مطبوعات نظامنامهٔ جدیدینك سکزنجی ماده‌سنده غزته‌لرله رسائل یومیه وموقوته‌نك هر نسخه‌سندن کونی کونه محلنك اك بیوك داخلیه مأموریله مدعیٔ عمومی‌یه مدیر مسئوللرك امضالریله ممضی ایکیشر نسخه ارسال ایدیله‌جکی وبو صورتله ارسال اولنمیان غزته‌لرله رسائلك مدیر مسئوللرندن کوندرلمیان هر نومرو ایچون یارم عثمانلی التونی اخذ اولنه‌جغی محرر اولمسنه ومذکور نظامنامه تقویم وقایع جریده‌سیله ۱۸ تموز سنه ۳۲۵ تاریخنده نشر ایدلمسندن ناشی برنجی جلد دستورده مندرج نظامنامه موجبنجه تاریخ نشرندن اون بش کون صکره یعنی شهر حالك اوچنجی پازار ایرتسی کونی موقع تطبیقه وضع اولنه‌جغندن بالجمله غزته ورسائل یومیه وموقوته صاحب امتیازلرینك یوم مذکوردن اعتباراً غزته ورسائل مذکوره‌دن مدیر مسئوللری امضاسیله ممضی ایکی نسخه‌سنی مأموریتمزه ارسال ایتملری اقتضا ایده‌جکی وعکسی حالده حقلرنده احکام نظامیه‌نك اجرا اولنه‌جغی معلوم اولمق اوزره اعلان کیفیته ابتدار قلندی .

بیك اوچیوز یکرمی بش سنه‌سی تموزك ابتداسندن اون بشنه قدر ممالك عثمانیه داخلده انقره ملحقاتندن دوه‌لو ناحیه‌سنك سندك ، هیوك ، ونرجه ویران ، وسیواره وعزیزیه قضاسنك چورك دره قریه‌لریله ایدین سنجاغنك بعض قراسنده وغربی قره آغاج قضاسنك ایوله ناحیه‌سنده قره‌محمودیه چفتلکی وایجه‌لر واطه‌ده حمیدیه قضاسنك بیوك منقو ، وعسکری چفتلکی ویلان قلعه وطوقنامش وجبل برکنده ارزین ، حوارچو چوق‌مه‌زین ، اوچاقلی وچایلی ویافه‌ده عمراس ، دیرممش ومحلجی ، قریه‌لرنده‌وبای بقری وانقره‌ده صوی صاللی قریه‌سیله صامسونده تکیه‌قریه‌سنده واطه پازارنده سکنده قریه‌لرنده بقر حیواناتنده باربونه وقوصوده قوچانه واشتب وقالقاندان قضارینك بعض قراسنده غنم حیواناتنده جدری غنم وسیواسده مرزیفون قضاسنده آلاله قریه‌سنده ، بقر حیواناتنده جمرهٔ عرضیه واسکوبده پوستوبره وزنجه قریه‌لرده غنم حراناتنده جمرهٔ باقتریدی علتلری ظهور ایتدیکندن تدابیر لازمه‌نك احراقاندیعی اورمان ومعادن وزراعت نظارتندن بیلدیرلمشدر .

حربیه نظارتندن :

اطفائیه ایکنجی طابوری قائممقاملغندن قادرو خارجنده قالمش بولنان نشأت بکك بلاامر وسبب مشروع طوپجی قشله‌سنده‌کی افراد عاصیه‌نك امر قوماندانسنی درعهده ایدرك مذکور قشله‌نك حرکت اردوسی جانبندن اشغالنه‌وقطعهٔ عاصیه‌ده مدافعه‌قدرتنك زوالنه دکین ثبات ایلدیکی وقشله‌نك اشغالنی متعاقب معیتندن مسلح برنفرله فرار وخانه‌سنی ترك ایله قومشوسنك خانه‌سنه اختفا ایتدیکی ثابت اولدیغندن عسکری جزا قانوننك یوزاون ایکنجی ماده‌سنه توفیقاً اعدامنه قرار ویرلدیکنی متضمن ایکنجی دیوان حرب عرفیدن تنظیم وحرکت اردوسی قوماندانلغندن تسیار اولنان مضبطه اوزرینه لدی العرض دیوان حرب مذکورجه اعدامنه قرار ویرلمش اولان مومی الیه نشأت بکك عید ملیٔ عثمانی شرفنه جزای اعدامدن عفویله محکومیتنك مؤبد کوکه تحویلی خصوصنه ارادهٔ سنیهٔ جناب خلافتپناهی مرحمت افزای سنوح وصدور بیورلدیغی بیان عالیسیله ایفای مقتضاسی شرفوارد اولان ۹ تموز سنه ۳۲۵ تاریخلو تذکرهٔ سامیهٔ صدارتپناهیده تبلیغ واشعار بیورلمش واقتضاسنك ایفاسی ایچون ایجاب ایدنلره تبلیغات ایفا ایدلمشدر .

اوچیوز یکرمی درت سنه‌سی تموز ابتداسنه قدر کچمش سنه‌لره عائد اولمق اوزره اورمان ومعادن وزراعت نظارتی وزنه‌سنده معاش ومصرفدن طلوبی بولنانلرك استحقاقلرینی مبین صورت وسائر اوراق مثبته‌یی دیون غیر منتظمه حقنده اتخاذ اولنان قراره توفیقاً سنهٔ حالیه اغستوس غایتنه قدر نظارت مشارالیها محاسبه‌سنه ابرازایله قید واشارت ایتدیرملری اعلان اولنور .

مالیه نظارتندن :

آچیقدن مالیه مأموریتی طلب ایدن ویاخود مالیه مأموری اولوب‌ده ترفیع ویانجایش ایسته‌یان ذواتك خصوصی مکتوبلرله مقام نظارته مراجعت ایتمیه‌رك هرحالده استدعا اعطا ایتملری لازم کله‌جکی اولجه اعلان ایدلمش ایکن هر کون صورت خصوصیه‌ده مراجعت وقوع بولمقده اولدیغندن فی‌مابعد بوکبی مراجعتلرك کائن لم یکن عد ایدیله‌جکی صوك دفعه اوله‌رق اعلان اولنور .

مکتب حقوق عثمانیه‌دن علی الاعلی واعلی درجه‌ده مأذونیت رؤسنی حائز اولانلردن مراجعت

ایده‌جکلر بیننده مسابقه امتحانی اجرا اوله‌رق اثبات رجحان ایدن اون ایکی افندینك تخصیصاتی حکومت سنیه جانبندن بالاعطا توسیع معلومات ایتمك اوزره اوروپا حقوق دارالفنونلرینه اعزامی مقرر اولدیغندن شرائط مقتضیه‌یی اکلامق اوزره طالب اولانلرك تاریخ اعلاندن اعتباراً اون کون ظرفنده عدلیه نظارتی امور حقوقیه مدیریتنه مراجعتله اسملرینی قید ایتدیرملری لازم کله‌جکی اعلان اولنور .

تجارت مکتبی مدیریتدن :

تجارت مکتب عالیسنه داخل اولمق ارزو ایدنلرك شرائط قبولی بروجه آتیدر .

اولا : سنی اون التیدن آشاغی ویکرمی بشدن یوقاری اولمامق .

ثانیاً : امراض وعلل ساریه‌دن سالم بولندیغنه‌دائر دوقتور راپوری وآشی علم وخبری ابراز ایتمك .

ثالثاً : حسن اخلاق اصحابندن اولدیغنه دائر معتبر شهادتنامه ایله تذکرهٔ عثمانیه‌سنی ابراز ایتمك .

رابعاً : مکتب سلطانی ایله دارالشفقه ودرسعادت مکاتب اعدادیه‌سی ویایدی سنه‌لك طشره اعدادی مکتبلرندن مأذون بولنمق [بونلر بلا امتحان قبول اولنور]

خامساً : مکاتب مذکوره مأذونلری درجه‌سنده حائز معلومات اولنلرك (۱) ترکجه قواعد وکتابت (۲) فرانسزجه قواعد وغرامر (۳) حساب (٤) جبر (٥) هندسه (٦) جغرافیای عمومی وعثمانی (۷) تاریخ عمومی وعثمانی (۸) علوم حکمیه وطبیعیه [حکمت ، کیمیا ، حیوانات نباتات وطبقات] درسلرندن بالامتحان اثبات اهلیت ایتمك .

سادساً : طالبین ودها زیاده معلومات المق ایستیانلر پازار وجمعه‌دن ماعدا هرکون ملکیه تقاعد صندوغی قارشوسنده‌کی مکتب اداره‌سنه مراجعت ایتملیدرلر .

عدلیه نظارتندن :

کچن تموز ظرفنده برعذر صحیحه مستند اولمقسزین معین اولان زمانده موقع مأموریتنده بولنه‌مامق ویاهیچ کلمه‌مك صورتیله دوامسزلق کوستردکاری عدلیه نظارت جلیله‌سنجه طوتدیرلمقده اولان جدوللرك تدقیقاتندن آکلاشیلان نظارت مشارالیها مأمورینك تموز معاشلرندن قسط الیوم حسابیله بیك درتیوز قرق سکز وکتبه‌سی معاشلرندن ایکی بیك اوتوز غروش قطع وتوقیف ایدلمشدر .

اورمان ومعادن وزراعت نظارتندن

ارغنی بالغار طاغی کموش حاجیکویی معدنلری ایچون ویریلان اعلاننامه‌لره ذیلیدر :

مذکور اعلانلرده طالبلرك قپالی ظرف درونده اوله‌رق تکلیفلری نظارته ویره‌جکلری مندرج اولدیغندن بوبولده مراجعت ایده‌جك طالبلر تکلیفلرینی متضمن اولان ورقه‌یی حاوی قپالی ظرفك اوزرینه تکلیفلرینك هانکی معدنه دائر اولدیغنی صراحةً شارت ایده‌جکدر .

اعلانات

صغوق‌چشمه مکتب رشدیه‌سی قارشوسنده تقویم وقایع مطبعه‌سی اتخاذ اولنان اسکی تلغراف خانه محلنك کشفی موجبنجه داخلی وخارجی تعمیراتنه احتیاج کورلدیکندن طالب اولنلرك بوکوندن اعتباراً داخلیه نظارتی مبایعات قومیسیوننه مراجعت ایتملری اعلان اولنور .

کچن پنجشنبه کونی اسکدار چارشوسنده امینه هاجر نامنه محکوك برعدد مهرله برطاقم اشیا بولنمش اولدیغندن صاحبی هرکیم ایسه متصرفلق دائره‌سنه مراجعت ایتمسی لزومی اعلان اولنور .

بتلیس ولایتی داخلنده سعرد سنجاغنك یتمش بیك بشیوز غروش بدل سابقی اولان سنهٔ حالیه مزروعاتی اعشاری اغستوسك اون التنجی کونی احاله‌سی اجرا اولنمق اوزره مزایده‌یه چیقارلدیغندن طالب اولنلرك محلنه ویاخود مالیه نظارتی واردات محاسبه‌سنه مراجعت ایتملری .

طقوزنجی دائرهٔ وقفیه حدودی داخلنده واقع بالجمله جوامع شریفه حوالیریله چشمه اوزرلرنده موجود ومتراکم کوکرجین کوبره‌لری بالمزایده فروخت ایدیله‌جکندن طالب اولنلرك اسکدارده طقوزنجی دائرهٔ وقفیه‌یه مراجعت ایتملری .

مزایده واحاله مدتلری اولجه اعلان قلنان خداوندکار ولایتی داخلنده بولوادین قضاسنك سال حال حبوبات وافیون اعشاری مدتی اغستوسك بشنه قدر تمدید قلنمش اولمسیله طالب اولنلرك محلنه ویاخود مالیه نظارتنده واردات محاسبه‌سنه مراجعت ایتملری اعلان اولنور .

بالعموم سرای همایونلرك تعمیراتنده چیقاریله‌جق خرده قورشونلرك محللرندن اخذ ایله بالاذابه تخته حالنه افراغ ایتدکدن صکره ینه آلندقلری محلله نقل اولنمق اوزره مذکور قورشونلرك اذابه‌سی بوکره موقع مناقصه‌یه وضع اولندیغندن طالب اولانلرك شهرحالك اون برنجی صالی کوننه قدر هر جمعه ایرتسی وصالی کونلری ساعت التیدن اونه‌قدر خزینهٔ جلیلهٔ مالیه‌ده متشکل سرای همایونلر تعمیرات قومیسیوننه مراجعت ایتملری اعلان اولنور .

جسر جدیدك استانبول باشندن خساره اوغرایان واخشابدن اعمال ایدلمسنه بناءً اقسام سائره‌سی مثللو آهندن اعمال ایتدیرلمسی لازم کلان اللی مترولك محلك انشاسی هربرلوازمیله مصارفی وعمله اجرتی متعهدینه عائد اولمق واجرتی حد اعتدالی بولندیغی تقدیرده رومی اغستوسك اون اوچنجی پنجشنبه کونی قرار اولی ویریلوب واون بشنجی جمعه ایرتسی کونی دخی قرار قطعیسی اعطا ایدلمك اوزره موقع مناقصه‌یه قونیلدیغندن محل مذکورك اعمالنه طالب اولانلرك تأمینات اقچه‌لرینی ویامعتبر کفالتنامه‌لرینی مستصحباً هر کون بحریه لوازم دائره‌سنه کلملری اعلان اولنور .

الجزیرده انشا ایدیله‌جك هندیه وتلوجه وسائر بندلرك عملیات انشائیه‌سی موقع مناقصه‌یه وضع اولنه‌جغندن مناقصه‌یه داخل اولمق آرزوسنده بولنانلرك عملیات مذکوره پروژه‌لرندن اخذ معلومات ایتمك اوزره نافعه نظارتی هیئت فنیه‌سنه مراجعت ایتملری اعلان اولنور . ۳

بوکره مجدداً تشکل ایدن دوائر وقفیه‌جه بالعموم خیرات شریفه ائمه وخطبا و مستخدمین سائره‌سنك جهات و وظیفه‌لرینك و معاشات ودعاکوی وظیفه و فدوله‌لرینك قید و تسجیلی ایچون هنوز اصحابنك مراجعت ایتمدکاری دوائر

مدیرلکلرندن اشعار اولنوب بوایسه جائز اولەمیەجغندن تاریخ اعلاندن اعتباراً نهایت سنهٔ حالیه اغستوسی نهایتنه قدر درسعادت وبلاد ثلثەدەکائن بالعموم جوامع و مساجد و مکاتب و مدارس وتکایاء وزوایا واتراب شریفه و سائر مؤسسات خیریه مستخدمینی ایله اصحاب وظائف ومعاشات وقفدولەنك منسوب اولدقلری دوائر و قفیەیە مراجعتله وظیفه و معاشلرینك وقفدوله سرکی وجزدانلرینك و بوبابده طلب اولنەجق اوراق وایضاحات مطلوبەنك اعطاسی ایله قید وتسجیل ایتدیرملری و مدت مذکوره ظرفنده مراجعت ایتمیانلر اولور ایسه حقنده معاملهٔ مقتضیه ایفا اولنەجغی اعلان اولنور

کاغدخانەدە نظامیه صنایع الاینك دردنجی طابورینك برنجی ایکنجی اعدادی بلوکلری شاکردانك اقامت ایتدکلری قشلەدە اجرا ایدیلەجك تعمیراتك مناقصەسی دردست اجرا بولندیغندن احالهٔ اولیەسنك شهر اغستوسك سکزنجی جمعه ایرتسی ویوزده بش تنزیلی قبولك دخی اون اوچنجی پنجشنبه کونلری اجراسی مقرر بولندیغندن طالب اولانلرك یوزده اون نسبتنده بی اقچەسنی ویاخود مصدق کفالتنامەیی مستصحباً لوازمات عمومیه دائرەسی انشاآت عسکریه شعبەسنه مراجعت ایلملری .

فصولیه کوپری ایچون متالك
نحود ییقانمش ارکلی کموری
پتاتس طون
صوغان ۲۰۰۰
غازیاغی اشیای عینیه انبارلرنده متراکم
کاوسله وسائره پارچەلریله کهنه اشیا

انبار مخصوصلری ایچون لزوم کورینان بالاده محرر درت قلم ارزاق وغازله معدن کمورندن مناقصەلری اجرا ایدلمکده بولنان فصولیه نحود وپتاتس ایله صوغانك فیئاتی حد اعتدالی بولدیغی تقدیرده رومی اغستوسك اون بشنجی جمعه ایرتسی کونی قرار اولی اعطا اولنەجغندن و کوپری ایچون مقتضی متالك اقچه ایله انباری ایچون روغن غاز وایکی بیك طونه دخی ارکلی معدن کموری مبایعه ایدلمك اوزره موقع مناقصەیە واشیای عینیه انبارلیه البسه نبارنده مستعمل وپارچه اولەرق موجود بولنان کهنه اشیا دخی فروخت ایدلمك اوزره موقع مزایدەیە قونلدیغندن طالبلرك تأمینات اقچەلرینی مستصحباً هرکون بحریه لوازم دائرەسنه کلملری اعلان اولنور .

درسعادت تجارت بحریه محکمەسندن

ادرنه قپودە اجی چشمەدە مقیم بقاللق ایله مشتغل یوان ولد اقار کروسك فی ۲۵ تموز سنه ۳۲۵ تاریخندن اعتباراً اعلان فلاسنه ومصالح افلاسیەسنك رؤیت وتسویەسی ضمننده اعضای محکمەدن سعادتلو ابراهیم بك افندی ژوژقومیسر ودعوی وکیللرندن اقتاطیوس اورە ئوپولوس افندینك موقت سندیك تعیینلرینه ومغازەسیله دپولرندەکی اموال تجاریه واشیای زائدهٔ بیتیەسنك تمهیرینه واوراق ودفاترینك جلبنه وکفالت مصدقه ارائه ایدەمدیکی تقدیرده حبس وتوقیفنه وبوبابدەکی قرارك موقتاً اجراسنه تجارت بحریه محکمەسندن قرار ویرلمش اولدیغندن قانوننامهٔ تجارتك یوز یتمشنجی مادەسی موجبنجه دائمی سندکاری انتخاب اولنمق اوزره اصحاب مطلوبك اشبو بیك اوچیوز یکرمی بش سنەسی اغستوسنك ۱۳ نجی پنجشنبه کونی محکمەنك افلاس معاملاتنه مخصوص اوطەسنه کلملری اعلان اولنور .

* * *

درسعادتده فنجانجیلرده یوصفیان خانی قارشوسنده کائن مغازەدە مقیم مانیفوطوره تجارتیله مشتغل ل . ارماغانیان و ح. عربیانك ۱ اغستوس بیك اوچیوز یکرمی بش تاریخندن اعتباراً اعلان افلاسنه ومصالح افلاسیەسنك رؤیت وتسویەسی ضمننده اعضای محکمەدن عزتلو ایوب صبری بك افندینك ژوژ قومیسر ودعوی وکیللرندن یرغیان دیران افندینك موقت سندیك تعیینلرینه ومغازەسیله دپولرندەکی اموال تجاریه واشیای زائدهٔ بیتیەسنك تمهیرینه واوراق ودفاترینك جلبنه وکفالت مصدقه ارائه ایدەمدیکی تقدیرده حبس وتوقیفنه وبوبابدەکی قرارك موقتاً اجراسنه بحریه محکمەسندن قرار ویرلمش اولدیغندن قانوننامهٔ تجارتك یوز یتمشنجی مادەسی موجبنجه دائمی سندیکلری انتخاب اولنمق اوزره اصحاب مطلوبك اشبو بیك اوچ یوز یکرمی بش سنەسی اغستوسنك اون بشنجی جمعه ایرتسی کونی ساعت سکز رادەلرنده محکمەنك افلاس معاملاتنه مخصوص اوطەسنه کلملری لزومی اعلان اولنور .

کموش صویی قشلەسنده متراکم علی التخمین ایکی بیك کیلویی متجاوز پارچه چینقونك بالمزایده بهر کیلوسی سیم مجیدی اون طقوز غروش حسابیله یتمش بش پاره ابله طالبی عهدەسنده تقرر ایتمش اولدیغندن یوزده بش ضمیله طالب اولانلر شهر اغستوسك آلتنجی پنجشنبه کونی یوزده اون نسبتنده تأمینات اقچەسنی مستصحباً لوازمات عمومیه دائرەسی انشاآت عسکریه شعبەسنه مراجعت ایلملری .

مجلس مبعوثان اوطەجیلرینك اوچ یوز اون التی سنەسی شباط معاشلری ایچون ۱ مارت سنه ۳۱۷ تاریخنده اوچنجی جلدك یتمش درت نومرو سیله تنظیم قلنان سرکینك ضایع ایدلدیکی جهتله نسخهٔ ثانیەسنك اعطاسی طلب ایدلمش وبو مقوله ضایع اولان سرکیلر صوك اعلان تاریخندن اعتباراً اوچ آی مرورنده الده ایدیلەمدیکی تقدیرده نسخهٔ ثانیەنك تنظیم واصحابنه اعطاسی اولبابده اتخاذ اولنان قرار اقتضاسندن بولنمش اولمسیله مذکور سرکی هرکیمك یدینه کچمش ایسه مصارف محاسبەسنه تسلیم اولنمسی لازم کلەجکی واومدت ظرفنده خزینەیە تسلیم اولنمیوب ده ایلروده ظهور ایدر ایسه حکمی اولمیەجغی اعلان اولنور .

بایزیدده حسن پاشا قرەغولی جوارنده سیمکشخانه تحتنده کائن یوز بر نومرولی توتونجی دکانی مجیدی اون طقوز غروش حسابیله طقسان غروش وقومقپودە طواشی سلیمان اغا محلەسنده جامع شریف اتصالنده واقع دکان یوز غروش بدل تجار شهری ایله طالبلری عهدەلرنده اولوب اغستوسك سکزنجی جمعه ایرتسی کونی ساعت اونه قدر هر قاچ پاره ضم ایدیلیرسه قبول ایدیلەرك احالهٔ اولیەلری اجرا قلنەجغندن طالب اولنلرك قومقپودە کائن ایکنجی دائرهٔ وقفیەیە مراجعت ایلملری اعلان اولنور . ۱

(صباح مطبعەسی)